

2327 W 334

Recension des populations
par catégorie

1971

I - POPULATION ADULTE

21 ans à + 60 ans

Femmes

Hommes

	Mariées		Veuves		Divorcées		Célibataires		Total
	Aptès	Inaptès	Aptès	Inaptès	Aptès	Inaptès	Aptès	Inaptès	
21 à 30	1	-	-	-	-	-	12	2	15
31 à 40	4	-	1	-	1	-	4	1	11
41 à 50	19	-	13	-	1	-	10	4	47
51 à 60	14	1	23	10	2	4	10	8	72
+ 60	2	3	6	18	-	1	5	13	48
	40	4	43	38	4	5	41	38	193

	Mariés		Veufs		Divorcés		Célibataires		Total
	Aptès	Inaptès	Aptès	Inaptès	Aptès	Inaptès	Aptès	Inaptès	
21 à 30	2	-	-	-	-	-	25	1	28
31 à 40	2	-	-	-	-	-	1	1	4
41 à 50	5	5	-	-	-	-	1	-	11
51 à 60	1	9	1	1	1	1	-	1	15
+ 60	4	17	-	2	-	2	-	2	27
	15	31	1	3	1	3	27	5	85

278 45%

II - POPULATION ADOLESCENTE

16 ans à 20 ans

FILLES

GARÇONS

154 25%

	Mariées						Célibataires						Total	
	Etudiantes Fac.	Etudiantes Techn.	Etudiantes Second.	Ouvrières	Sans emploi	F.P.A.	Etudiantes Fac.	Etudiantes Techn.	Etudiantes Second.	Ouvrières	Sans emploi	F.P.A.		(in forme)
1955	-	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	-	15
1954	-	-	-	-	-	-	-	1	16	2	1	-	1	21
1953	-	-	-	-	-	-	-	4	3	1	-	-	-	8
1952	-	-	-	-	-	-	1	2	6	5	2	-	-	16
1951	-	-	-	-	1	-	-	-	-	9	-	-	-	10
	-	-	-	-	1	-	-	1	7	40	17	3	1	70

	Mariés							Célibataires							Total
	Etudiants Fac.	Etudiants Techn.	Etudiants Second.	Ouvriers	Sans emploi	F.P.A.	Service Militaire	Etudiants Fac.	Etudiants Techn.	Etudiants Second.	Ouvriers	Sans emploi	F.P.A. (in forme)	Service Militaire	
1955	-	-	-	-	-	-	-	-	11	5	-	-	-	-	16
1954	-	-	-	-	-	-	-	-	5	5	1	-	-	-	11
1953	-	-	-	-	-	-	-	-	18	6	-	-	-	-	24
1952	-	-	-	-	-	-	-	-	4	2	4	6	1	-	17
1951	-	-	-	-	-	-	-	1	2	-	9	3	-	1	16
	-	-	-	-	-	-	-	1	40	18	14	9	1	1	84

432

III POPULATION ENFANTINE

0 à 15 ans

Filles

	Enfants d'ayants droits	petits enfants	Total
1956	13	-	13
1957	15	1	16
1958	15	2	17
1959	6	1	7
1960	8	2	10
1961	4	-	4
1962	3	1	4
1963	6	1	7
1964	2	-	2
1965	1	-	1
1966	2	-	2
1967	3	1	4
1968	-	-	-
1969	1	-	1
1970	-	-	-
1971	-	-	-
	79	9	88

Garçons

	Enfants d'ayants droits	petits enfants	Total
1956	12	-	12
1957	10	1	11
1958	10	-	10
1959	14	-	14
1960	13	1	13
1961	6	-	6
1962	7	1	8
1963	5	-	5
1964	4	-	4
1965	2	1	3
1966	1	1	2
1967	4	-	4
1968	3	-	3
1969	3	-	3
1970	-	2	2
1971	-	-	-
	93	7	100

188 = 30% population totale
 dont 20% de 10 à 15
 10% de 0 à 10

620

St^e Livrade

Recensions des populations
(jeunes, vieillards, infirmes, chefs
de famille) : état des effectifs,
listes.

2 Décembre 1968

Ministère des Affaires Sociales
Direction de la Population et des Migrations
Sous Direction des Programmes Sociaux
en faveur des Migrants - Bureau P/3
1 Place Fontenoy
75 - PARIS (7 ème)

214/CAB

MB - AL

- Situation mensuelle des effectifs de la Cité
d'Accueil de Sainte-Livrade à la date du
1er décembre 1968

3

Référence votre lettre
PSM.3 N° 948 du 5.9.68

Le Directeur de la Cité d'Accueil



M. BOUCHET.

MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES
 CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
 D'INDOCHINE

47 - SAINTE-LIVRADE
 TÉLÉPHONE 20

SITUATION DES EFFECTIFS

à la date du 1er Décembre 1968

NOMBRE DE FAMILLES	CELIBATAIRES		MARIÉS						ENFANTS							
	H	F	Hommes			Femmes			Garçons				Filles			
			20/40	40/60	+ 60	20/40	40/60	+ 60	0/4	5/14	15/18	19/20	0/4	5/14	15/18	19/20
185	17	13	3	35	32	19	129	40	16	109	84	22	13	119	68	23
	17	13	3	35	32	19	129	40	16	109	84	22	13	119	68	23
	30		70			188			231				223			

Célibataires : 30
 Mariés : 258
 Enfants : 454
 Total . . . 742

Le Directeur de la Cité d'Accueil

[Signature]
 M. BOUCHET
 CITE D'ACCUEIL - SAINTE-LIVRADE - LOT
 Le Directeur

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47 - SAINTE-LIVRADE

ARRIVÉES & DÉPARTS

au 1er Décembre 1968

ARRIVÉES

PROVENANCE	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		ToTaUx
						G	F	
<u>NEANT</u>								
ToTaUx { du mois: depuis début année:								

DÉPARTS

DESTINATION	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		ToTaUx
						G	F	
SAINTE LIVRADE	Départ définitif du Centre		2		1	6	2	11
ToTaUx { du mois: depuis début année:			2 16	2	1 17	6 43	2 25	11 103

Le Directeur du Centre

[Signature]



CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47 - SAINTE-LIVRADE
TÉLÉPHONE 20

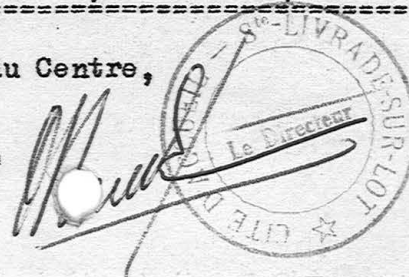
E T A T D E S I N C A S A B L E S

A la date du: 12/ 1968

M O T I F S	Célibataires		Chefs de Famille		Personnes à Charge		Total
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Femmes	Enfants	
-Mutilés.....			1		1		2
-Blessés de guerre.....							
-Infirmes civils.....	1	1	29	23	24	147	225
-Malades chroniques.....							
-Personnes âgées de plus de 55 ans			24	13	22	57	116
-Veuves de guerre.....				10		16	26
-Autres veuves.....				38	9	86	133
-Femmes Abandonnées.....				29	4	78	111
à travail.....	16	12	16		15	70	129
Total:	17	13	70	113	75	454	742

Le Directeur du Centre,

M. BOUCHET



I - SITUATION DES EFFECTIFS A LA DATE DU 2^e OCTOBRE 1968

Nombre de familles	Célibataires		Mariés						Enfants							
	Hommes	Femmes	Hommes			Femmes			Garçons				Filles			
			20/40	40/60	+ 60	20/40	40/60	+ 60	0/4	5/14	14/18	18/20	0/4	4/14	14/18	18/20
196	17	13	8	40	32	25	135	43	25	121	87	25	14	125	72	24
196	17	13	8	40	32	25	135	43	25	121	87	25	14	125	72	24
196	<u>30</u>			<u>80</u>			<u>203</u>			<u>258</u>				<u>235</u>		

RECAPITULATION

Célibataires { Hommes = 17
 { Femmes = 13
 Mariés { Hommes = 80
 { Femmes = 203
 Enfants { Garçons = 258
 { Filles = 235
 Total général 806

Sainte-Livrade le 2 Octobre 1968
 Le Directeur de la Cité d'Accueil

M. BOUCHET.

II - ARRIVEES et DEPARTS -

A - ARRIVEES : N E A N T

B - DEPARTS

DESTINATION	MOTIF	Célibataires	Chefs de famille	Parents	Femmes	Enfants		TOTAUX
						G	F	
CASSENEUIL (Lot et Garonne)	Départ définitif du Centre		2		2	11	9	24
SAINTE LIVRADE Commune (Lot et Garonne)	Départ définitif du Centre		2		2	4	4	12
FUMEL LIBOS (Lot et Garonne	Départ définitif du Centre		1		1	1		3
TOTAUX (du mois (depuis le début de l'année : néant			5		5	16	13	39

Sainte-Livrade le 2 Octobre 1968
Le Directeur de la Cité d'Accueil

M. BOUCHET.

III - ETAT des INCASABLES

MOTIFS	Célibataires		Chefs de famille		Personnes à charge		TOTAUX
	H	F	H	F	F	Enfants	
- Mutilés			1				1
- Blessés de guerre							
- Infirmes Civils	1	1	29	18		5	54
- Malades chroniques							
- Personnes âgées de plus de 55 ans			13	5			18
- Veuves de Guerre				10			10
- Autres veuves				52			52
- Femmes abandonnées				23			23
TOTAUX	1	1	43	108		5	158

Sainte-Livrade le 2 Octobre 1968
Le Directeur de la Cité d'Accueil

M. BOUCHET.

**CITE D'ACCUEIL DES FRANCAIS D'INDOCHINE
DE SAINTE LIVRADE SUR LOT**

1°/ EFFECTIF A LA DATE DU 1er JANVIER 1967 :

70 familles (hommes mariés)	
114 familles (femmes seules)	
8 familles (hommes seuls)	
192 familles	

Hommes	= 119
Femmes	= 237
Enfants de + 14 ans	= 218
Enfants de - 14 ans	= 327
	901
Présents au Centre	901
Hors du Département	2
	903

Total inscrite sur les contrôles 903

2°/ PERSONNES PERCEVANT :

- L'aide sociale aux aveugles, grands infirmes et infirmes	58	dont 3 aveugles
- L'allocation vieillesse	29	
- La pension de veuve de guerre, ou de veuve de militaire ou de veuve de fonctionnaire.....	22	
- La pension de retraité militaire ou la pension civile	10	
- Les secours attribués par le Ministère des Affaires Sociales	74	
- L'allocation mensuelle attribuée par la "Trichon" " Population " Préfecture Agen	76	
d. l'Action Sanitaire Sociale " Aide Sociale à l'Enfance "		
- Pension civile de retraite	1	

3°/ PERSONNEL EMPLOYE (ci-joint organigramme)

A - BUREAUX ADMINISTRATIFS ET ENTRETIEN (15)

- 1 Directeur
- 1 Directeur adjoint
- 1 Secrétaire comptable
- 1 Secrétaire dactylographe
- 1 Standardiste à courrier
- 1 Chauffeur
- 4 Hommes service entretien
- 2 Femmes de service pour les Bureaux administratifs et Dispensaires de Soins
- 2 Femmes de service pour le Groupe Scolaire
- 1 Femme de service pour la salle de douches

B - DISPENSARE DE SOINS ET SERVICE SOCIAL (5)

- 1 Médecin Chef des Dispensaires de Bias et Ste-Livrade
- 1 Infirmier
- 1 Infirmière
- 1 Assistante Sociale (2 permanences par semaine)
- 1 Secrétaire

4°/ GROUPE SCOLAIRE

Le Groupe Scolaire a 5 classes : 4 géminées fréquentées par 87 élèves (40 garçons et 47 filles) et 1 classe enfantine (38 enfants)
Total = 125 élèves.

5°/ BATIMENTS : La Cité d'Accueil comprend 34 bâtiments .

- 24 bâtiments pour héberger les rapatriés soit :

92	appartements de 4 pièces
138	- 3 pièces
46	- 2 pièces

total = 276 soit actuellement occupés : 263 appartements

- 4 bâtiments administratifs soit

- 1 bâtiment logements cadres = 5 appartements
- 1 bâtiment bureaux administratifs et dispensaire de soins
- 1 bâtiment chapelle et bibliothèque
- 1 bâtiment logements instituteurs

- 3 bâtiments pour les magasins, garage, foyer et salle de douches

- 1 bâtiment pour le Groupe Scolaire

- 1 bâtiment pour l'atelier de piquage des chaussures (E. HOUSTY de Miramont - Saigon)

La Cité d'Accueil de STE LIVRADE a reçu les premiers rapatriés d'Indochine en avril 1956 , elle est appelée à exister de nombreuses années encore, étant donné que les familles hébergées actuellement à la Cité d'Accueil sont ou des vieillards, ou des infirmes ou des malades inaptes au travail.

SERVICE SOCIAL -

Madame MATHIEU, Assistante Sociale, qui assure deux permanences sociales par semaine (lundi et Jeudi après-midi) ne pourrait-elle pas assurer une troisième permanence sociale pour lui permettre d'accomplir sa tâche avec plus d'efficacité ?

PROBLEME DES JEUNES de 18 à 20 ANS -

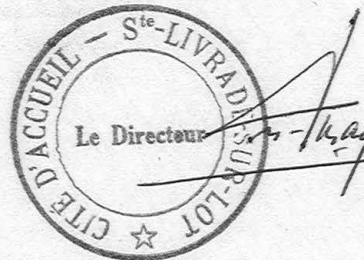
24 jeunes gens aptes au travail vivent au Centre et ne font aucun effort pour se mettre au travail (le Service du Travail et de la Main d'oeuvre devrait nous aider à résoudre ce problème des adultes).

RAMASSAGE SCOLAIRE -

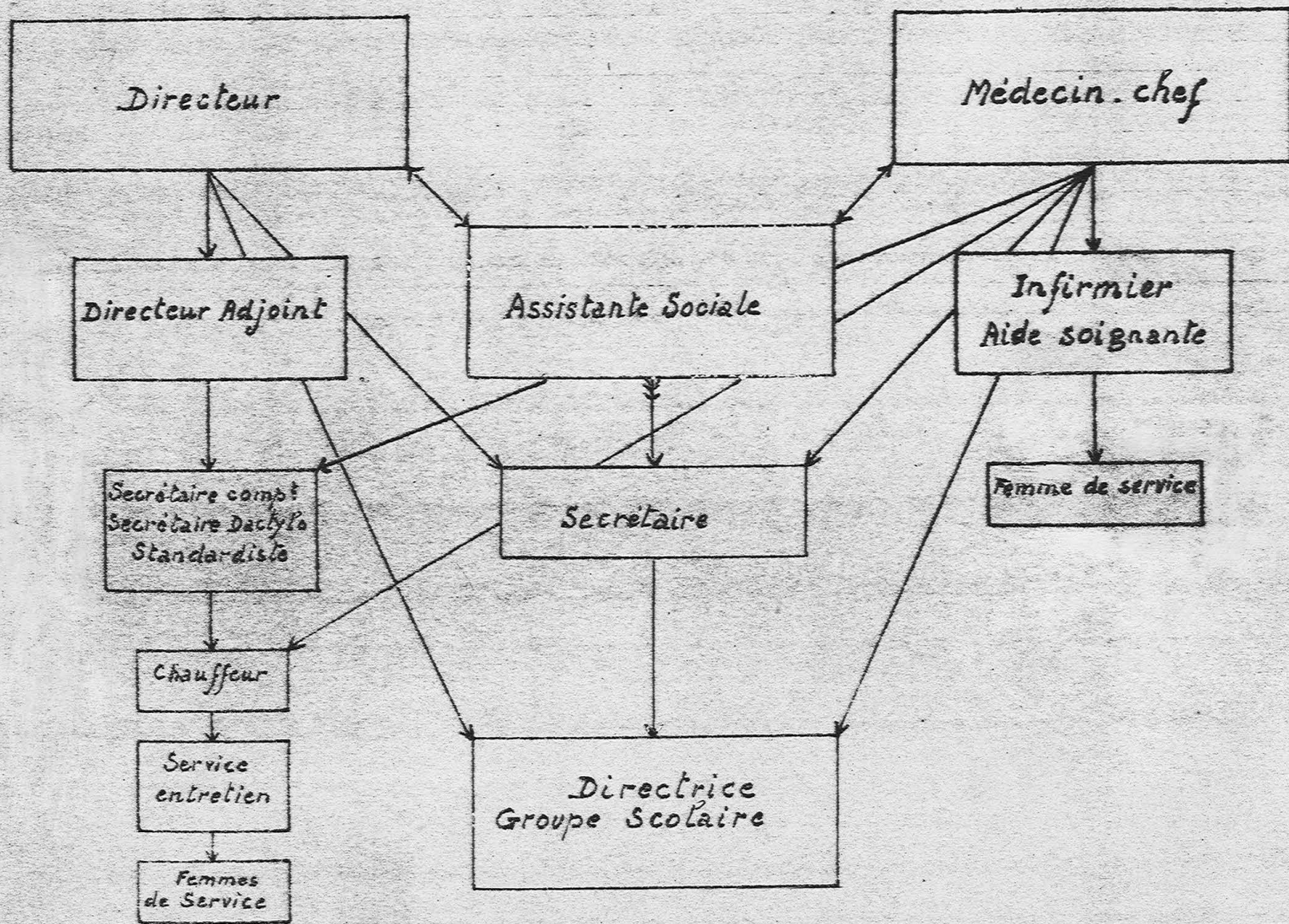
171 élèves de la Cité d'Accueil fréquentant les différentes Ecoles de Ste-Livrade-a-lot et un ramassage scolaire devrait être organisé. La meilleure solution serait l'affectation d'un mini-car, qui en plus du transport des élèves au cours d'année scolaire, nous servirait pendant les grandes vacances (colonie de vacances et centre aéré de Ste-Livrade).

BUDGET 1967 -

Le budget de la Cité d'Accueil pour l'exercice 1967 sera diminué de 6 % par rapport à celui de 1966. Vu l'augmentation du K.W. Heure et du m³ d'eau (0,60 F au lieu de 0,45 F en 1966), le Ministère des Affaires Sociales ne pourrait-il pas surseoir à cette diminution de 6% sur le budget 1967.



ORGANIGRAMME



+ 17		Adults ch.F.	- 17	
G	F		G	F
			10	4
36	21			(14)
(57)				

+ 17		3 rd age camp	- 17	
G	F		G	F
1	11	ISNARD		1
1		FAURIS		
1		BAYARD		
1	1	LE VAN RA		
11		ISMAEL		
11	1	MANGEL	1	1
11	1	NG VAN Y		111
11	11	NICOLAS	11111	
111		TO VAN TRONG		
15	7		7	5
(22)			(12)	

3rd age

+ 17		3 rd age ch.F.	- 17	
G	F		G	F
				1
(18)	(21)			(1)
	(10)			

1962 + 17		adults camp	1963 - 17	
G	F		G	F
11	1	LOUIS X		1
11	1111	CAZES Y	1	1
1		MODESTEX	1	
11	11	APRETNA X		
11	11	GERVAIS X		
1	1	LEGRAND X		
1	1	FANTON X	1	11
11	11		3	4
(22)			(7)	

adults

22 } 34
12 }
29
63

Couples adultes sans enfants

Mauumont

- 17
G | F

+ 17
Couples adultes avec enfants

Louis
Cazes
Modeste
Arnet ma
Gervais
Le grand
Fanton

TELEPHONE 50

ATTO SAINTE-LIVRADE

D.INDOCHINE

CITE D'ACCUEIL DES FRANÇAIS

EN FAVEUR DES MIGRANTS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX

ET DES MIGRATIONS

DIRECTION DE LA POPULATION

DE L'EMPLOI ET DE LA POPULATION

MINISTRE DU TRAVAIL

18

181

SITUATION de la POPULATION de MOINS de 60 ANS

NOM & PRENOM	AGE	CONJOINT	ENFANTS	RESSOURCES	ORIGINE
ADOU Jeanne	19.02.1929		F - 23.12.1952	Aide aux Infirmes	N.V.N.
ALBERT Hélène	1931		G - 03.03.1956 G.- 26.05.1960 G - 08.12.1965	Aide Aux Infirmes	S.V.N.
APRETNA Guy	25.07.1925	31.12.1923	F - 19.04.1952 F - 10.06.1954 G - 30.10.1955 G - 06.11.1957	Aide Aux Infirmes	S.V.N.
ARGENOUL Alice	02.02.1919			Aide Aux Infirmes	N.V.N.
AROKION Valentine	20.01.1924		F - 31.01.1956 G - 19.01.1957 F - 19.01.1958 F - 23.04.1961	Aide Aux Infirmes	S.V.N.
BALLOUX Sao-Sy	14.09.1923			Aide Aux Infirmes	Laos
BELMIMOUN Louissette	19.11.1926		F - 09.12.1957	Pension Vve Guerre	N.V.N.
BONNIERE Ly-Thi-Nghia	08.01.1919			Aide aux Infirmes	S.V.N.
BOUQUET Marie	21.11.1919		F - 08.11.1958	Aide aux Infirmes	S.V.N.
CAZES Paul	19.03.1923	12.01.1924	F - 31.08.1951 F - 30.07.1952 F - 02.05.1954 F - 16.11.1957 G - 12.11.1958 F - 10.2.1960 G - 10.11.1961 F - 27.08.1963 G - 18.02.1968	Chomage Technique	N.V.N.

Neveu: 20.2.1962
Neveu: 9.7.1966

Nom & Prénom	Age	Conjoint	Enfants	Ressources	Origine
CHAPUIS Gabrielle	06.01.1922			Aide aux Infirmes	S.V.N.
CHRISTIANE Henriette	23.08.1922		G - 12.12.1960	Pension Invalidité	S.V.N.
COURSIER Marthe	22.01.1921		G - 12.12.1956 F - 30.09.1960	Aide aux Infirmes	N.V.N.
CRASBERCU Ng-T-Vuong	07.05.1922		G - 17.01.1955 G - 24.10.1960 G - 08.09.1962 G - 30.11.1963	Aide aux Infirmes	N.V.N.
CROUZIER Pham-T-Cat	15.03.1918			Aide aux Infirmes	N.V.N.
DARACHONE Inhiane	1923		G - 01.03.1956 G - 22.03.1957 G - 14.05.1959	Aide aux Infirmes	Laos
DENISSOV Nhek-Suon	28.02.1925		G - 08.05.1955	Salariée	Cambod.
DURBAN Huynh-T-Ba	1932		G - 15.10.1953 G - 22.03.1957 F - 11.11.1960	Aide aux Infirmes	S.V.N.
DUTAMBY Marie	09.04.1929		G - 19.10.1955 F - 22.06.1957	Aide aux Infirmes	Indes
FANTON d'ANDON Pierre	18.10.1928	1927	G - 09.01.1955 F - 04.11.1959 F - 27.09.1962 G - 24.02.1964 F - 06.05.1966 F - 01.01.1969	Pension Invalidité	Laos
FANZY Simone	06.10.1926		G - 13.11.1952 G - 11.08.1954 G - 21.09.1955	Aide aux Infirmes	N.V.N.
FERRIERE Le-T-Cam	1919			Pension Invalidité	C.V.N.

Nom & Prénom	Age	Conjoint	Enfants	Ressources	Origine
FORGET Anne	27.12.1932		F - 27.08.1957 F - 03.08.1958 F - 28.04.1960 G - 16.05.1963	Chomage Technique	S.V.N.
FRECHE Henriette	19.06.1918		G - 12.07.1954	Aide aux Infirmes	S.V.N.
GAGNERON Joséphine	06.08.1919		F - 28.07.1960	Aide aux Infirmes	N.V.N.
GAZE Marie	25.08.1923		F - 15.01.1963	Salariée	Laos
GERVAIS Maurice	17.09.1926	10.12.1930	G - 26.03.1955 F - 27.08.1956 F - 10.10.1957 G - 11.02.1960	Salarié	N.V.N.
HANNOTEUX Pham-T-Thu	17.08.1922		G - 19.01.1959 G - 17.03.1961	Aide aux Infirmes	N.V.N.
HELMUTH Gilberte	04.05.1922		F - 10.11.1956	Pension	C.V.N.
HOGAN Marie	18.06.1922		G - 13.06.1960	Secours	N.V.N.
HUYNH Alice	25.07.1928		G - 08.09.1948 F - 09.02.1952	Aide aux Infirmes	S.V.N.
ISMAEL Djama	1918	18.04.1919	G - 18.10.1960 G - 30.10.1961	Aide aux Infirmes	Somalie
KASPARIAN Ng-T-Vinh	1927		F - 21.08.1955 F - 26.04.1957 F - 15.04.1958	Pension Vve Mil.	N.V.N.
LAMY Ng-T-Chin	15.03.1920			Aide aux Infirmes	N.V.N.
LECAS Julie	02.02.1923			Aide aux Infirmes	C.V.N.
LEGRAND Yves	02.11.1927	28.10.1931	F - 17.06.1959 G - 27.02.1962	Salaire épouse	Cambod.

Nom & Prénom	Age	Conjoint	Enfants	Ressources	Origine
LE VAN NHAN T-Nghiem	16.06.1924		G - 30.06.1952 G - 20.11.1953 G - 30.04.1955 F - 16.11.1956 F - 18.04.1958 F - 20.05.1959 F - 24.12.1960	Chomage Technique	N.V.N.
LITOLFF Eugénie	03.10.1920			Aide aux Infirmes	N.V.N.
LOMET Ng-T-Quy	29.08.1920		B - 10.09.1957 G - 30.03.1960 G - 15.09.1962	Aide aux Infirmes	N.V.N.
LOUIS Louis	03.08.1921	1921	G - 20.05.1955 F - 20.11.1958 G - 17.04.1962 F - 08.12.1963	Aide aux Infirmes	S.V.N.
LUET Lu-T-Rang	15.01.1918		F - 13.06.1947	Pension Invalidité	S.V.N.
LUU-THUY-QUE	03.03.1923			Aide aux Infirmes	S.V.N.
HOUSSOL Le-T-Dam	28.10.1919		G - 05.11.1957		N.V.N.
MAILLE Suzanne	03.12.1924			Aide aux Infirmes	N.V.N.
MANGEL Antoine	10.11.1918	04.01.1923	G - 11.06.1958 F - 20.12.1960 G - 27.12.1961 G - 20.09.1963 F - 17.05.1967	Pension Ouvrier Etat	N.M.N
MAUMONT Pierre	02.01.1921	24.07.1923		Aide aux Infirmes	N.V.N.
MERLET Pham-T-Mau	05.06.1927		F - 14.11.1956 G - 03.01.1959	Aide aux Infirmes	N.V.N.
MODESTE Edouard	25.01.1924	01.01.1929	G - 04.09.1959 G - 22.08.1963	Aide aux Infirmes	S.V.N.

Nom & Prénom	Age	Conjoint	Enfants	Ressources	Origine	
MUTOS Bui-T-Phuong	1925			Pension Vve Guerre	N.V.N.	Petit-fils, 16.06.1972.
NGUYEN Dinh-T-Luom	01.06.1922		G - 03.06.1952 F - 30.12.1954 F - 20.08.1958 F - 17.01.1962	Aide aux Infirmes	S.V.N.	
NGUYEN-THI-VUONG	26.06.1926		G - 31.08.1950 G - 21.02.1958	Instance Pens. Inv.	N.V.N.	
NGUYEN-VAN-Y Michel	03.08.1919	01.05.1924	F - 21.09.1957 G - 02.12.1958 G - 03.12.1961 F - 17.02.1964 F - 11.04.1965 F - 13.05.1967	Aide aux Infirmes	S.V.N.	
NICOLAS Benoit	19.09.1919	01.12.1931	G - 08.08.1953 F - 03.11.1955 F - 29.07.1958 G - 03.10.1960 G - 24.02.1963 G - 27.08.1965 G - 23.02.1967 G - 02.08.1968 G - 28.12.1971 G - 06.04.1973	Salarié	S.V.N.	
PAYET Jeanne	24.06.1919			Aide aux Infirmes	Réunion	
SACCONE Tran-T-Thé	1930		F - 31.05.1967	Pension reversion	N.V.N.	
SEUSSE Hoang-T-Thu	12.08.1927		G - 13.04.1960 F - 19.04.1962 G - 11.09.1964	Pension Vve Milit.	N.V.N.	
TASDEBOIS Elisabeth	23.06.1934		F - 24.12.1957 F - 16.01.1961 G - 01.12.1962 G - 11.08.1964 G - 18.12.1967 G - 20.02.1969	Pension Invalidité	S.V.N.	

Nom & Prénom	Age	Conjoint	Enfants	Ressources	Origine
TRUONG DINH THU	1919			Pension Invalidité	N.V.N.
VAPPOU Marianne	1918		G - 28.07.1955	Aide aux Infirmes	N.V.N.
VAUDIAU Yvonne	06.08.1927			Pension Vve Guerre	N.V.N.
HOANG-THI-TRINH	1925			Salariée	N.V.N.
MAHARIBATCHA Henri	16.08.1927			Retraité Militaire	N.V.N.
SAINT-GABRIEL Juliette	27.07.1930			Aide aux Infirmes	Indes
BEDOUE Lucienne	15.10.1946			Aide aux Infirmes	N.V.N.
NICOLAS Roger			G- 6.06.1959		

Orphelin

RECAPITULATION

PERSONNES SEULES 19
PERSONNES AVEC ENFANTS.... 33
COUPLES SEULS 2 (P)
COUPLES AVEC ENFANTS..... 22 (P)
ENFANTS moins de 17 ans... 61
ENFANTS plus de 17 ans... 75

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47 . SAINTE-LIVRADE
TÉLÉPHONE 20

SITUATION DES EFFECTIFS

à la date du 31^e Octobre 1968

NOMBRE DE FAMILLES	CELIBATAIRES		MARIÉS						ENFANTS							
	H	F	Hommes			Femmes			Garçons				Filles			
			20/40	40/60	+ 60	20/40	40/60	+ 60	0/4	5/14	15/18	19/20	0/4	5/14	15/18	19/20
185	17	13	3	36	32	20	130	40	18	113	84	22	13	121	68	23
185	30		71			190			237				225			

Célibataires : 30
Mariés : 261
Enfants : 462
Total . . . 753

Le Directeur de la Cité d'Accueil

M. Bouchet

M. BOUCHET

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47 - SAINTE-LIVRADE
TÉLÉPHONE 20

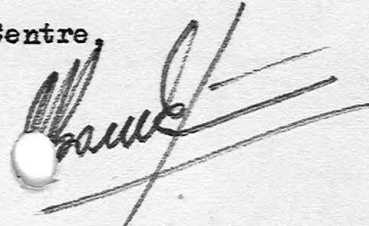
ETAT DES INCASABLES

A la date du: 1/11/1968

MOTIFS	Célibataires		Chefs de Famille		Personnes à Charge		Total
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Femmes	Enfants	
-Mutilés.....			1				1
-Blessés de guerre.....							
-Infirmes civils.....	1	1	28	18		5	53
-Malades chroniques.....							
-Personnes âgées de plus de 55 ans			13	5			18
-Veuves de guerre.....				10			10
-Autres veuves.....				52			52
-Femmes Abandonnées.....				25			25
Total:	1	1	42	108		5	157

Le Directeur du Centre

M. BOUCHET



MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES
 CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
 D'INDOCHINE

47 - SAINTE-LIVRADE

ARRIVÉES & DÉPARTS

ARRIVÉES

PROVENANCE	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		ToTaUx
						G	F	
<u>HEANT</u>								
ToTaUx { du mois: depuis début année:								

DÉPARTS

DESTINATION	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		ToTaUx
						G	F	
SAINTE LIVRADE	DÉPART DÉFINITIF DU CENTRE		9	2	11	21	10	53
			9	2	11	21	10	52
			14	2	16	37	23	92
ToTaUx { du mois: depuis début année:								

Le Directeur du Centre

M. BOUCHER
 M. BOUCHER.

ETAT

des RESIDENTS de la CITE d'ACCUEIL

-o- AYANTS - DROIT -o-

Mme	A D O U	Jeanne	19.02.1929	D n° 2	06.07.1961
Mme	ALBERT ALBERT	Hélène Patrick	1931 08.12.1965	M n° 12 "	08.07.1962
Vve	ANTOINE-DIVY, née NGUYEN THI DUONG		10.03.1911	K n° 5	12.07.1963
Vve	APOSTOLI, née SY NHOC CU		22.05.1917	E n° 1	07.07.1961
Vve	APRETNA, née NGUYEN THI MUOI		01.03.1911	O n° 12	12.07.1963
Mr. Mme	APRETNA APRETNA	Guy Guy	25.07.1925 31.12.1923	O n° 11 "	12.07.1963 "
Mme	ARGENOUL	Alice	02.02.1919	V n° 3	12.07.1963
Vve	AROKION, née SAINT-JEAN	Valentine	20.01.1924	E n° 5	22.11.1963
Vve	ARZENAK, née TRAN THI NGA		1914	U n° 4	05.07.1956
Vve	BALLOUX, née SAO SY		14.09.1923	E n° 12	10.10.1961
Vve	BARAT, née TRAN THI LUU		22.11.1916	K n° 12	30.05.1956
Vve	BELMIMOUN, née MESANGER	Louissette	19.11.1926	G n° 6	27.04.1956
Vve	BERLIN, née HOANG THI NHO		01.06.1917	H n° 7	16.06.1956
Mme	BILLAULT	Suzanne	19.03.1911	G n° 3	15.05.1956
Vve	BONNIERE, née LY THI NGHIA		08.01.1919	G n° 9	15.06.1956
Mme	BOUQUET	Marie	21.11.1919	K n° 6	08.07.1962
Mr.	BRETTE	Louis	27.06.1912	F n° 1	26.05.1956
Vve	BYRON, née NGUYEN THI SUU		05.03.1912	G n° 2	08.11.1958

Mr.	CASSIM	Ahmed	03.07.1914	W n° 1	15.05.1956
Mme	CASSIME	Zénap	15.06.1910	L n° 11	15.06.1956
Mr.	CAZES	Paul	19.03.1923	P n° 5-6	26.05.1956
Mme	CAZES	Paul	12.01.1924	"	"
	CAZES	Jean-Paul	18.02.1968	"	"
	CAZES	Sophie	27.08.1963	"	"
Mme	NGUYEN THI NIEN		1898	"	"
Vve	CHALUMEAU, née				
	DAO THI HONG		09.08.1906	P n° 12	12.07.1963
Mme	CHAPUIS	Gabrielle	06.01.1922	M n° 4	27.04.1956
Vve	CHEVTCHOUK, née				
	VU THI TRI		05.12.1912	A n° 5	27.04.1956
Mme	CHRISTIANE	Henriette	23.08.1922	H n° 3	12.07.1963
Vve	CLAIN, née	TRINH THI THAI	02.03.1913	Q n° 9	14.06.1956
Mme	CLOSONT	Pierrette	09.01.1912	H n° 11	27.04.1956
Vve	COLLIN, née	VU THI UYEN	08.03.1910	C n° 1	28.11.1964
Vve	COSTA, née	THI CA Julie	15.03.1906	C n° 2	15.11.1956
Vve	COURSIER, née	MOUTOUH	22.01.1921	W n° 5	08.07.1962
Vve	CRASBERCU, née				
	NGUYEN THI VUONG		07.05.1922	N n° 12	10.07.1961
	NGUYEN	Patrick	30.11.1963	"	"
Mme	NGUYEN THI THINH		1897	"	"
Vve	CROUZIER, née	PHAM THI CAT	15.03.1918	Q n° 6	12.07.1963
Vve	De la FLORE, née				
	LE BONHEUR	Marie-Stella	16.05.1911	F n° 12	11.07.1956
Vve	DENISSOV, née	NHEK SUON	28.02.1925	S n° 3	16.07.1964
Vve	DIOP, née	HOANG THI THI	18.12.1911	W n° 4	07.07.1961
Mme	DOTITAN	Isabelle	01.01.1917	E n° 9	10.07.1961
Vve	DUCOUTUMANY, née				
	TRAN THI MINH		12.08.1904	C n° 3	12.07.1961
Vve	DUMON, née	TRINH THI HOI	15.05.1898	G n° 4	05.07.1956
Vve	DURBAN, née	HUYNH THI BA	1932	H n° 2	29.12.1964
Vve	DUTAMBY, née				
	SAINT-GABRIEL	Marie	09.04.1929	F n° 4-7	29.01.1965
Vve	FAIVRE, née	PHAM THI HAT	27.05.1913	M n° 6	12.07.1963
Mr.	FANTON d'ANDON	Pierre	18.10.1928	D n° 1	21.04.1956
Mme	FANTON d'ANDON	Pierre	1927	"	"
	FANTON d'ANDON	Patrick	24.02.1964	"	"
	FANTON d'ANDON	Brigitte	06.05.1966	"	"
	FANTON d'ANDON	Gisèle	01.01.1969	"	"
Mme	FANZY	Simone	06.10.1926	R n° 6	30.06.1961
Vve	FARO, née	VU THI VANG	1917	T n° 7	26.01.1960

Mr.	FAURIS	François	14.01.1903	U n° 6	04.05.1957
Mme	FAURIS	François	12.02.1909	"	"
Vve	FERNAND, née	NGUYEN THI CO	1915	D n° 6	06.07.1961
Vve	FERRIERE, née	LE THI CAM	1919	E n° 2	12.07.1963
Mme	FORGET	Anne	27.12.1932	C n° 4-7	17.12.1964
	FORGET	André	16.05.1963	"	"
Vve	GAGNERON, née	OUSSANE Joséphine	06.08.1919	R n° 11	11.07.1956
Vve	GASTON, née	CASSINY Marie	26.11.1915	M n° 1	29.12.1961
Vve	GAYE, née	DOAN THI DANG	22.09.1914	Q n° 5	16.08.1956
Vve	GAZE, née	BESSON Marie	25.08.1923	C n° 5	27.04.1956
	GAZE	Dominique	15.01.1963	"	"
Vve	GENIN, née	LE THI TRANG	27.02.1917	S n° 6	12.07.1963
Mr.	GERVAIS	Henri	10.10.1904	H n° 12	12.07.1963
Mme	GERVAIS	Henri	15.07.1911	"	"
Mr.	GERVAIS	Maurice	17.09.1926	R n° 5	27.04.1956
Mme	GERVAIS	Maurice	10.12.1930	"	"
Vve	GUENE, née	DOAN THI NHUAN	24.01.1912	S n° 9	17.08.1956
Mme	GUERMYET	Marie	15.09.1912	T n° 9	05.07.1956
Vve	GUYON de	CHEMILLY, née			
	VU THI KY		1910	L n° 6	20.04.1956
Vve	HANNOTEAUX, née	PHAM THI THU	17.08.1922	N n° 4-7	15.05.1956
Mme	HELLMUTH	Gilberte	04.05.1922	G n° 12	07.07.1961
Vve	HELLMUTH, née	NGUYEN THI DUNG	23.03.1907	U n° 2	11.09.1957
Mme	INHIANE	Darachone	07.08.1926	B n° 12	14.08.1963
Mme	HOANG THI	TRINH	18.09.1928	K n° 4	10.07.1961
Mme	HOGAN	Marie	18.06.1922	L n° 5	10.07.1961
Mme	HUYNH	Alice	25.07.1928	P n° 2	12.07.1963
Mr.	ISMAEL	Djama	1918	G n° 5	12.04.1963
Mme	ISMAEL	Djama	18.04.1919	"	"
Mr.	ISNARD	Paul	26.05.1901	C n° 12	27.04.1956
Mme	ISNARD	Paul	1923	"	"
	ISNARD	Mylène	23.08.1963	"	"

Mme	JOLIVET	Louise	14.01.1914	D n° 4	15.05.1956
Mme	NGUYEN THI	TY	1887	"	"
Vve	KASPARIAN, née		1927	B n° 6	21.04.1956
	NGUYEN THI	VINH			
Vve	KISS, née	TRAN THI VAN	24.12.1908	K n° 3-9	22.08.1957
	KISS	Maria	05.09.1933	"	"
Vve	LAMONTAGNE, née		02.08.1909	S n° 2	05.07.1956
	LOUIS-LOUTHOU	Emilie			
Vve	LAMY, née	NGUYEN THI CHIN	15.03.1920	K n° 1	13.07.1956
Vve	LAPORTE, née		08.06.1916	G n° 7	22.11.1963
	SAINT-JEAN	Joséphine			
Vve	LARLET, née	VAN THI CHAU	01.01.1898	B n° 11	20.04.1956
Mme	LECAS	Julie	02.02.1923	G n° 11	11.07.1961
Mr.	LECOURI	Jean	20.07.1900	M n° 3	20.04.1956
Mme	LECOURI	Jean	10.02.1901	"	"
Mme	LECRENN	Joséphine	25.05.1914	L n° 4-7	20.04.1956
Mr.	LEGRAND	Yves	02.11.1927	R n° 9	21.08.1956
Mme	LEGRAND	Yves	28.10.1931	"	"
Mr.	LEJEUNE	Emile	02.01.1921	F n° 6	01.07.1970
Vve	LEPINE, née	VU THI MAI	04.08.1909	F n° 9	30.06.1961
Mme	LE THI	KHANH	12.12.1907	M n° 2	30.05.1956
Vve	LE VAN NHAN, née		16.06.1924	R n° 12	20.09.1956
	LE THI	NGHIEM			
Mr.	APOSTOLI	Georges	21.12.1916	"	"
Mr.	LE VAN RA		1916	K n° 2-11	12.07.1963
Mme	LE VAN RA		20.06.1919	"	"
Mme	LIFOND	Thérèse	16.11.1917	H n° 8	12.07.1963
Mme	LITOLFF	Eugénie	03.10.1920	M n° 11	08.07.1962
Vve	LOMET, née	NGUYEN THI QUY	29.08.1920	A n° 1	12.04.1963
Mr.	LOUIS	Louis	03.08.1921	A n° 4-7	12.07.1963
Mme	LOUIS	Louis	1921	"	"
	LOUIS	Marie-France	08.12.1963	"	"
Vve	LUET, née	LU THI RANG	15.01.1918	H n° 6	05.05.1956

Mme	LUONG NHU TRUAT, née NEMOUTHE Florestine LUONG NHU TRUAT Valérie	21.09.1913 27.05.1963	D n° 12 "	17.05.1956
Mme	LUU THUY QUE	03.03.1923	T n° 12	30.05.1956
Mr.	MAHARIBATCHA Henri	16.08.1927	Q n° 12-1	07.07.1961
Mme	MAHARIBATCHA Henri	28.10.1919	"	"
Vve	MAHARIBATCHA Thi Thu	20.01.1895	"	"
Mme	MAILLE Suzanne	03.12.1924	U n° 5	28.07.1961
Mr.	MANGEL Antoine	10.11.1918	A n° 2-11	30.05.1956
Mme	MANGEL Antoine	04.01.1923	"	"
	MANGEL Yves	20.09.1963	"	"
	MANGEL Pascale	17.05.1967	"	"
Vve	MARIE-DELCASSE, née APPACANOU Antoinette	21.09.1914	M n° 9	29.01.1965
Mr.	MAUMONT Pierre	02.01.1921	J n° 7	14.06.1956
Mme	MAUMONT Pierre	24.07.1923	"	"
Mme	MERLET, née PHAM THI MAU	05.06.1927	E n° 6	13.07.1961
Vve	MIRAHABE Alima	10.12.1909	H n° 5	30.06.1961
Mr.	MODESTE Etienne	25.01.1924	B n° 3-9	05.07.1956
Mme	MODESTE Etienne	01.01.1929	"	"
	MODESTE Emile	22.08.1963	"	"
Vve	MORICHON, née NGUYEN THI SAC	10.08.1916	T n° 5	17.12.1965
Mme	MOUTOUH Marguerite	01.01.1907	H n° 1	14.08.1956
Vve	MUTOS, née BUI THI PHUONG	1925	J n° 12	14.08.1956
Vve	NGUYEN, née DINH THI LUOM	01.06.1922	G n° 1	12.07.1963
Mme	NGUYEN PHUOC XUAN TU	1886	F n° 6	07.03.1960
Mme	NGUYEN THI VUONG	26.06.1926	E n° 4	08.07.1962
Mr.	NGUYEN VAN SANG Pierre	03.05.1909	S n° 5	22.07.1956
Mr.	NGUYEN VAN THANH	11.07.1914	F n° 5	12.04.1962
Mme	NGUYEN VAN THANH	04.02.1918	"	"
Mr.	NGUYEN VAN Y Michel	03.08.1919	J n° 5	12.07.1963
Mme	NGUYEN VAN Y Michel	01.05.1924	"	"
	NGUYEN VAN Y Catherine	17.02.1964	"	"
	NGUYEN VAN Y Nathalie	11.04.1965	"	"
	NGUYEN VAN Y Angèle	13.05.1967	"	"

Mr.	NICOLAS	Benoit	19.09.1919	A n° 3-9	10.07.1961
Mme	NICOLAS	Benoit	01.12.1931	"	"
	NICOLAS	René	24.02.1963	"	
	NICOLAS	Richard	27.08.1965	"	
	NICOLAS	Albert	23.02.1967	"	
	NICOLAS	Etienne	02.08.1968	"	
	NICOLAS	Christian	28.12.1971	"	
	NICOLAS	Eric	06.04.1973	"	
Mme	NICOLAS	Marie-Louise	16.12.1906	O n° 5	20.06.1964
Vve	OBENANS,	née PHAM THI HON	12.02.1917	W n° 11	17.09.1963
Vve	PARISSE,	née NGUYEN THAO	15.05.1908	C n° 10	15.07.1965
Mr.	PATAKI	Joseph	27.04.1890	J n° 1	29.01.1957
Mme	PATAKI	Joseph	24.05.1914	"	"
Mme	PETIT	Lucie	13.03.1913	F n° 2	10.01.1964
Mr.	PHAM NGOC DUY		10.01.1903	R n° 1	11.07.1956
Mme	PHAM NGOC DUY		15.08.1906	"	"
Mme	PHAM THI LOC		12.11.1912	L n° 12	20.04.1956
Mr.	PHAM VAN TY		15.02.1907	N n° 1	30.05.1956
Mme	PHAM VAN TY		16.06.1912	"	"
Mr.	PHILIPPE	Jean	04.09.1906	B n° 5	04.01.1965
Mme	PHILIPPE	Jean	30.05.1917	"	"
Mme	PREGASSAM,	née SAINT-JEAN	30.06.1912	G n° 8	03.07.1975
Vve	REVUE,	née LE THI HUONG	25.02.1911	D n° 9	15.05.1956
Mme	RUBILLAIS	Clotilde	1901	Q n° 3	27.04.1956
Vve	SACCONNE,	née TRAN THI THE	1930	T n° 6	04.06.1958
	SACCONNE	Yvonne	31.05.1967	"	
Mme	SAINT-GABRIEL	Juliette	27.07.1930	F n° 4-7	29.01.1965
Mme	SAO SO		01.08.1910	F n° 11	16.04.1957
Vve	SASSI,	née TRAN THI NHIEM	13.06.1911	H n° 9	20.04.1956
Vve	SAUNIER,	née TRINH TAM	08.01.1917	A n° 12	16.10.1963
Vve	SAVERY,	née BUI THI TUYEN	02.03.1910	P n° 9	15.05.1956
Vve	SEUSSE,	née HOANG THITHU	12.08.1927	O n° 1	12.07.1961
	SEUSSE	François	11.09.1964	"	
Mme	SIMON	Delphine	19.11.1910	J n° 11	12.05.1961

Vve	SIMOES DA FONSECA, née NANG KHAM	17.04.1911	J n° 2	10.07.1961
Vve	SIVA, née CANHIER	18.12.1917	M n° 5	26.02.1964
Vve	TALBA, née NGUYEN BAY	20.01.1906	Q n° 7	12.07.1963
Mme	TASDEBOIS Elisabeth	23.06.1934	B n° 4-7	26.06.1964
	TASDEBOIS Gilbert	11.08.1964	"	
	TASDEBOIS Patrick	18.12.1967	"	
	TASDEBOIS Thierry	20.02.1969	"	
	TASDEBOIS Willy	15.11.1976	"	
Mme	TA THI PHUNG	1895	K n° 7	30.05.1956
Mr.	TO VAN TRANG Antonin	01.06.1915	N n° 5	16.10.1963
Mme	TÔ VAN TRANG Antonin	19.09.1927	"	"
Mme	TRAN THI CHUAT	1900	L n° 9	20.04.1956
Mr.	TRAN VAN TAM Charles	01.01.1902	L n° 1	22.12.1962
Mme	TRAN VAN TAM Charles	11.04.1914	"	"
Mme	TRINH THI MAO	25.10.1917	W n° 9	12.04.1963
Vve	TRUONG DINH THU, née NGO THI DONG Suzanne	1919	J n° 9	10.07.1961
Vve	TRUONG DINH TRI, née PHAM THI GIAN	02.10.1902	S n° 11	14.08.1956
Mr.	VANDJOUR Ali	14.07.1903	S n° 1	22.07.1956
Mme	VANDJOUR Zeinah	03.01.1906	S n° 12	22.07.1956
Mme	VAPPOU, née LALINE	1918	D n° 5	12.04.1963
Vve	VAUDIAU, née GONTRAN	06.08.1927	B n° 1	27.07.1956
Vve	VILMONT, née PHAM RUYEN	05.05.1905	N n° 9	27.04.1956
Vve	VIERA-RIBEIRO, née NGUYEN THI PHUC	23.04.1902	R n° 3	21.04.1956
Vve	VLODY, née POUSSARDIN	01.03.1913	C n° 9	07.07.1961
Mme	WEI - CHU	12.06.1915	S n° 4	12.04.1963

ETAT des ENFANTS MAJEURS HANDICAPES

Nom et Prénom	Date de Naissance	Foyer des Parents	
BEDOUET Lucienne	15.10.1946	Mme LIFOND Thérèse	H n° 8
BRETTE Gilbert	16.12.1953	Mr. BRETTE Louis	F n° 1
CASSIM Louis	13.11.1943	Mr. CASSIM Ahmed	W n° 1
CHEVTCHOUK Marcel	01.12.1951	Mme CHEVTCHOUK	A n° 5
GASTON Félix	10.07.1959	Vve GASTON Marie	M n° 1
GASTON Marie-France	23.03.1950	Vve GASTON Marie	M n° 1
MARIE-DELCASSE Marguerite	05.01.1941	Vve MARIE-DELCASSE	M n° 9
NGUYEN Daniel	21.02.1958	Mme NGUYEN THI VUONG	E n° 4
NGUYEN VAN SANG Marie	14.12.1954	Mr. NGUYEN VAN SANG	S n° 5
SCHMUK Marie-Jeanne	13.02.1949	Mme JOLIVET Louise	D n° 4

12/5/76

ETAT des PERSONNES AGEES de la CITE d'ACCUEIL de SAINTE LIVRADE

ORIGINAIRES : du NORD VIETNAM

	60 - 65		66 - 74		75 et +	
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
APOSTOLI Georges	1	-	-	-	-	-
ARZENAK née TRAN Thi Nga	-	1	-	-	-	-
BILLAUT Suzanne	-	1	-	-	-	-
BUI THI LOC	-	-	-	1	-	-
BYRON née NGUYEN Thi Suu	-	1	-	-	-	-
CASSIM Ahmed	1	-	-	-	-	-
CASSIME Zénap (veuve LE Quy)	-	-	-	1	-	-
CHALUMEAU née DAO Thi Hong	-	-	-	1	-	-
CLAIN née TRINH Thi Thai	-	1	-	-	-	-
CLOSONT Pierrette	-	1	-	-	-	-
EXMONT COLLIN née VU Thi Uyen	-	-	-	1	-	-
COSTA née Thi CA Julie	-	-	-	1	-	-
DALIN Marie	-	1	-	-	-	-
DIOP née HOANG Thi Thi	-	1	-	-	-	-
DUCOUTUMANY née TRAN Thi Minh	-	-	-	1	-	-
DUMON née TRINH Thi Hoi	-	-	-	-	-	1
FAURIS François et épouse	-	-	1	1	-	-
FERNAND née NGUYEN Thi Co	-	1	-	-	-	-
GAYE née DOAN Thi Dang	-	1	-	-	-	-
GERVAIS Henri et épouse	-	1	1	-	-	-
GILLARD Victor et épouse	-	-	1	1	-	-
GUENE née DOAN Thi Nhuan	-	1	-	-	-	-
GUERMYET Marie	-	1	-	-	-	-
GUYON DE CHEMILLY née VU Thi Ky	-	-	-	1	-	-
JOLIVET Louise	-	1	-	-	-	-
à reporter :	2	13	3	9	-	1

	60 - 65		66 - 74		75 et +	
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
Report :	2	13	3	9	-	1
KISS née TRAN Thi Van	-	-	-	1	-	-
LAMONTAGNE née LOUIS-MOUTOU Emilie	-	-	-	1	-	-
LECOURI Jean et épouse	-	-	-	-	1	1
LECRENN née ADOLPHE Joséphine	-	1	-	-	-	-
LEPINE née VU Thi Mai Madeleine	-	-	-	1	-	-
LE THI KHANH	-	-	-	1	-	-
MAHARIBATCHA née TRUONG Thi Thu	-	-	-	-	-	1
MIRALABE Alima	-	-	-	1	-	-
MOUTOUH Marguerite	-	-	-	1	-	-
NGUYEN THI LAN	-	-	-	1	-	-
NGUYEN THI NIEN	-	-	-	-	-	1
NGUYEN THI THINH	-	-	-	-	-	1
NGUYEN THI TY	-	-	-	-	-	1
PARISSE née NGUYEN Thi Thao	-	-	-	1	-	-
PETIT Lucie	-	1	-	-	-	-
PHAM NGOC DUY et épouse	-	-	1	1	-	-
PHAM THI LOC	-	1	-	-	-	-
PHAM VAN TY et épouse	-	1	1	-	-	-
PRUNETTA née NGUYEN Thi Ba	-	1	-	-	-	-
RUBILLAIS Clotilde	-	-	-	-	-	1
SAM THI JIN	-	-	-	1	-	-
SASSI née TRAN Thi Nghiem	-	1	-	-	-	-
SAVERY née BUI Thi Tuyen	-	-	-	1	-	-
SIMON Delphine	-	-	-	1	-	-
à reporter :	2	19	5	21	1	7

Report :

TA THI PHUNG

TALBA née NGUYEN Thi Bay

TRAN THI CHUAT

TRUONG DINH TRI née PHAM Thi Gian

VANDJOUR Ali et épouse

VANDJOUR Zeynah

VEIRA-RIBEIRO née NGUYEN Thi Phuc Léa

VILMONT née PHAM Thi Ruyen

VLODY née POUSSARDIN Lucie

T O T A L

ORIGINAIRES : du CENTRE VIETNAM

CHEVTCHOUK née VU Thi Tri

HELLMUTH née NGUYEN Thi Dung

LARLET Louis et épouse

NGUYEN PHUOC XUAN TU

REVUE née LE Thi Huong

T O T A L

ORIGINAIRES : du SUD VIETNAM

APRETNA née NGUYEN Thi Muoi

BARAT née TRAN Thi Luu

à reporter :

	60 - 65		66 - 74		75 et +	
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
Report :	2	19	5	21	1	7
TA THI PHUNG	6	-	-	-	-	1
TALBA née NGUYEN Thi Bay	-	-	-	1	-	-
TRAN THI CHUAT	-	-	-	-	-	1
TRUONG DINH TRI née PHAM Thi Gian	-	-	-	1	-	-
VANDJOUR Ali et épouse	-	1	1	-	-	-
VANDJOUR Zeynah	-	-	-	1	-	-
VEIRA-RIBEIRO née NGUYEN Thi Phuc Léa	-	-	-	1	-	-
VILMONT née PHAM Thi Ruyen	-	-	-	1	-	-
VLODY née POUSSARDIN Lucie	-	1	-	-	-	-
T O T A L	2	21	6	26	1	9
<hr/>						
ORIGINAIRES : du CENTRE VIETNAM						
CHEVTCHOUK née VU Thi Tri	-	1	-	-	-	-
HELLMUTH née NGUYEN Thi Dung	-	-	-	1	-	-
LARLET Louis et épouse	-	-	-	-	1	1
NGUYEN PHUOC XUAN TU	-	-	-	-	-	1
REVUE née LE Thi Huong	-	1	-	-	-	-
T O T A L	-	2	-	1	1	2
<hr/>						
ORIGINAIRES : du SUD VIETNAM						
APRETNA née NGUYEN Thi Muoi	-	1	-	-	-	-
BARAT née TRAN Thi Luu	-	1	-	-	-	-
à reporter :	-	2	-	-	-	-

	60 - 65		66 - 74		75 et +	
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
Report :	-	2	-	-	-	-
BRETTE Louis	1	-	-	-	-	-
DIVY née NGUYEN Thi Duong	-	1	-	-	-	-
FAIVRE née PHAM Thi Hat	-	1	-	-	-	-
LE VAN RA	1	-	-	-	-	-
NGUYEN THI TRONG	-	-	-	-	-	1
NGUYEN VAN SANG Pierre	-	-	1	-	-	-
NGUYEN VAN THANH dit BAYARD Emile	1	-	-	-	-	-
NICOLAS Emma	-	1	-	-	-	-
NICOLAS Marie Louise	-	-	-	1	-	-
TO VAN TRANG Antonin	1	-	-	-	-	-
TRAN VAN TAM Charles et épouse	-	1	1	-	-	-
LAPORTE née SAINT-JEAN Claire	-	1	-	-	-	-
T O T A L	4	7	2	1	-	1
ORIGINAIRES : du LAOS						
PHILIPPE Jean	-	-	1	-	-	-
SAO SO	-	-	-	1	-	-
SIMOES DA FONSECA née NANG KHAM	-	1	-	-	-	-
MORICHON née NGUYEN Thi Sac	-	1	-	-	-	-
T O T A L	-	2	1	1	-	-

	60 - 65		66 - 74		75 et +	
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
ORIGINAIRES : du CAMBODGE DE LA FLORE née LEBONHEUR Marie	-	1	-	-	-	-
ORIGINAIRES : de FRANCE BOUZAC René ISNARD Paul TOTAL	- - -	- - -	1 - 1	- - -	- 1 1	- - -
ORIGINAIRES : de L'INDE DUTAMBY née MARIAMALLE GASTON née CASSINY Gabrielle MARIE-DELCASSE Noel et épouse SAINT-JEAN née RATTINAMOUTTOU TOTAL	- - - -	- 1 1 -	- - 1 -	- - - -	- - - -	1 - - 1 2
ORIGINAIRES / de GUYANNE LUONG NHU TRUAT née NEMOUTHE Florestine	-	1	-	-	-	-
ORIGINAIRES : de HONGRIE PATAKI Joseph et épouse	-	1	-	-	1	-

ETAT des PERSONNES AGEES de la CITE d'ACCUEIL de SAINTE LIVRADE

RECAPITULATION

	60 - 65		66 - 74		75 et +		Total		TOTAL GENERAL
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	
ORIGINAIRES DU NORD VIETNAM	2	21	6	26	1	9	9	56	65
ORIGINAIRES DU CENTRE VIETNAM	-	2	-	1	1	2	1	5	6
ORIGINAIRES DU SUD VIETNAM	4	7	2	1	-	1	6	9	15
ORIGINAIRES DU LAOS	-	2	1	1	-	-	1	3	4
ORIGINAIRES DU CAMBODGE	-	1	-	-	-	-	-	1	1
ORIGINAIRES DE FRANCE	-	-	1	-	1	-	2	-	2
ORIGINAIRES DE L'INDE	-	2	1	-	-	2	1	4	5
ORIGINAIRES DE LA GUYANNE	-	1	-	-	-	-	-	1	1
ORIGINAIRES DE HONGRIE	-	1	-	-	1	-	1	1	2
ORIGINAIRES DE CHINE	-	1	-	-	-	-	-	1	1
	6	38	11	29	4	14	21	81	102

LISTE DES FAMILLES DONT LE CHEF EST AGE DE MOINS DE 60 ANS

*les familles =
dont 9 de 6 ou + 6
1 commun*

NOMS & PRENOMS	ENFANTS A CHARGE	PERSONNE A CHARGE	TOTAL	NATURE ET MONTANT DES RESSOURCES
FUYNEL X	8 G 21 F 20 F 18 F 11 G 10 F 8 F 5 G 2		10	Salaire : COPLOT Ste LIVRADE 550,00 F.
Vve DIOP N	I G 20	Nièce 18	3	Pension : 530,93 F.
Vve GAYE N	I G 8		2	Pension : 530,93 F.
Vve LE VAN NHAN X	7 G 17 G 16 G 14 F I 12 F 10 F 10 F 9	Concubin Apostoli	9	Salaire : Atelier HOUSTY 630,00 F.
MODESTE Etienne N	6 F 18 F 16 G 15 F 11 G 10 G 6	Epouse	7	Allocation aux infirmes 578,36 F.
Vve MUTOS N	2 G 16 F 14		3	Pension : 514,05 F.

.../...

NGUYEN THI QUY H

3 G 16
F 15
F 13

4 Salaire : Atelier HOUSTY
600,00 Fr.

Vve VAUDIAU N

3 G 20
F 19
G 17

4 Pension : 566,66 Fr.

Vve BELMIMOUN née
MESANGER Louisette

4 G 19
G 18
G 15
F 12

mère née en
1911

6 Pension Veuve 622,55 Fr.

BRETTE Louis X

6 G 20
F 19
G 18
F 17
G 16
F 13

Epouse

8 Salaire : Senchou Casseneuil
600,00 F
A I 236,13 F

836,13 Fr.

CASSINE Zenap

I G 20

2 Salaire : Employé Manufacture
de tabac Villeneuve/Lot
650,00 Fr

Vve CLAIN

I Pension : 600,00 Fr

GAUTRONNEAUX Lucien

3 F 15
G 8
G 8

Epouse

5 Salaire : Hôpital Tenon PARIS
700,00 Fr par mois

GEORGES Luis Edmond

6 F 21
G 18
F 15
F 14
F 11
F 8

Epouse

8 Salaire : Ouvrier qualifié dans
entreprise Villeneuve - Effectue
des déplacements .
900,00 Fr par mois

à l'attention

.../...

GERVAIS Maurice X

7

F 18
F 17
W 15
G 14
F 13
F 12
G 9

Epouse

9

Salaire : COPLLOT Villeneuve/Lot
650,00 par mois

NICOLAS Benoit X

8

G 16
F 14
F 11
G 9
G 6
G 4
G 2
G 1

Epouse

10

Salaire : Senchou Casseneuil
600,00 F par mois

SACCONE Henri N

2

F 16
F 2

Epouse

4

Allocations Infirmes AVEUGLE
707,04 F.

SASSI Charles N

Epouse

2

Salaire : épouse employée chez
Senchou Casseneuil
450,00 F
P.I.S.S du Chef de famille
280,00 F

730,00 F.

SAMEL X

10

G 18
F 17
G 16
G 13
G 12
G 10
G 9
F 6
G 5
G 2

Epouse

12

Allocation aux infirmes 208,32 F
Salaire : Atelier Housty 600,00 F
+ salaire fils aîné -----
de 500,00 F - 808,32 F.

.../...

CAZE Paul K

14

F 21
G 20
G 19
F 18
F 17
F 16
F 15
G 13
F 12
G 11
F 9
G 8
F 6
G 5

Epouse
+ mère

17

Salaire : Atelier HOUSTY

600,00 F

TOTAL...

126

Fam mes = Bourdhistes = 48

- Apretua
- Billaut
- Bourzac épouse
- Bui Thi Loc
- Byron
- Callin Zinaf
- Chalumeau
- Chevchank
- Clorout
- Collin
- Diop
- Ducoutumany
- Dumon
- Faivre
- Fernand
- Gage
- Gervais épouse
- Guene
- Guermeyet
- Jolivet
- Kidd
- Lecouvi épouse
- Lecrenu
- Lepine
- Le Thi Khanh
- Mahanibatcha
- Mira Laee
- Nguyen Thi Nien (cases)
- Nguyen Thi Thimti (crabscou)
- Nguyen Thi Ty (Jolivet)
- Nguyen Phuoc Xuan Tu
- Parulle
- Pataki épouse
- Pham Ngoc Duy épouse
- Pham Thi Loc
- Pham Van Ty épouse
- Pruneta
- Revue
- Rubillais
- Salli
- Savery
- Ta Thi Phung
- Tran Thi Chuat
- Tran Van Tam épouse
- Vaudjour épouse
- Vaudjour Feignah
- Vieira Ribeiro
- Vitruout

Femmes = Catholiques = 30

- Arzenat
- Barat
- Clain
- Costa
- Datin
- de la Flore
- Dixy
- Dutauvey
- Favis épouse
- Gaston
- Gillard
- Guyon de Chevilly
- Hellmuth
- ~~Illegible~~
- Lamoutagne
- Laporte
- Larlet épouse
- Luong Nhu Truat
- Marie Delcalle
- Morichon
- Moutaui

- Nguyen Thi Trong
- Nicolas M. Toume
- Petit
- Saint Jean
- Sao So
- Simoes Da Foulca
- Simon
- Talba
- Trong Dinh Triu
- Vbody

30

22/10/79

MINISTÈRE DU TRAVAIL
DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le 19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE
Téléphone (58) 01.00.20

COMPOSITION DES FAMILLES

FAMILLES			HOMMES	FEMMES	ENFANTS		PARENT A CHARGE	TOTAL
					MINEUR	MAJEUR		
27	Familles de 2	Personnes	10	26	2	15	1	54
16	Familles de 3	Personnes	5	13	1	26	3	48
18	Familles de 4	Personnes	5	18	5	40	4	72
3	Familles de 5	Personnes	1	3	7	4	-	15
5	Familles de 6	Personnes	4	5	5	15	1	30
2	Familles de 7	Personnes	2	2	6	4	-	14
1	Famille de 8	Personnes	1	1	3	3	-	8
2	Familles de 9	Personnes	1	2	5	10	-	18
1	Famille de 11	Personnes	1	1	2	6	1	11
1	Famille de 12	Personnes	1	1	6	4	-	12

76	FAMILLES = 282	Personnes	31	72	42	127	10	282

MINISTÈRE DU TRAVAIL
DE L'EMPLOI ET DE LA POPULATION

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE
Téléphone 20

le 17/01/52

Bureau de la Population

=====
++*+*

Le 197

gaguen idanal

le jayulim

gaze jean-Dame

genin Jean

① open jours

Titre de voyage

Services favorisés

Mairie / gushamaur Place (ph)
- Services favorisés (le double)

- 2 photos
- 100.00
- 100.00 (40,00 francs)
- 100.00

certificat de travail
en demandeur

26707

1000

22

1002-1000

02-100

1000-1000

100-100

Handwritten notes in the right margin, including vertical text and symbols.

	SEULS		chefs famille		couples seuls		couples avec enfants		à charge dans famille	
	H	F	H	F	H	F	H	F	H	F
60-64 1915-1919		IIIIII IIIIII IIIIII 18		IIIIII II 8			I+I I+I I I I I I 8		1	
65-74 1905-1914	II	IIIIII IIIIII IIIIII IIIIII IIIIII IIIIII 37	I	IIIIII I 7	I+I I+I 4					
75 et + 1904 →		IIIIII III 9	I		I+I I+I I+I I+I I+I I+I 16	III	I ①			
total	2	64	2	15	20		9		1	6

INSTITUT NATIONAL DE STATISTIQUE
 DE LA REPUBLIQUE ET DE LA POPULATION
 SECTION DE LA POPULATION
 ET DES MOBILITES
 BUREAU DES MOBILITES
 GLE HOCHEM DES EBANONGS
 D'INDOCHINE
 210 AVENUE GIARVADE
 HANOI

1889-1915

I
60-64

1914 view on 10/4/15
II 1905

65-74

III 1904 →
75-84

to be

H	F	H	F	H	F	H	F
7	30	6	59	9	15	22	97

37

58

24

119

131
136
141

119

19
25
4

10
19
1
30

53
78
9
141

29
67
74
79
15
249

131
136
141

53

30
141
119

131
136
141

131
136
141

20
65
105

65
07
661

50
51
72
25
30
18
11
12

Famille

22/3/79

	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2
67	25	17	18	5	5	2	1	2	1	1	1
50	51	72	25	30	14	8	18	12			

	H	F	EUF		Person	
			Minim	Majeur	à clarj	
2P	10	24	2	13	13	50
3	5	13	1	27	2	48
4	5	18	8	37	4	72
5	2	5	7	11		25
6	6	5	5	4243215	1	30
7	2	2	6	4		14
8	1	1	3	3		8
9	1	2	5	10		18
11	1	1	2	6	1	11
12	1	1	6	4		12

	H	F	EUF		Person	
			Minim	Majeur	à clarj	
Famille de 4	5	19	121112 8	2213323 13112 40	4	76
Famille de 5	1	4	1411 7	332 8		20
Famille de 6	4	5	212 5	42432 15	1	30

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE
Téléphone 20

17 G

7
57
26
20
9
~~14~~
119

5
3
2
2
2
2
1
1

90

12
26
14
~~14~~
14

119
14
45
131

249

Personnes à charge

H F

Nahambitcha	1 BUTANBY Houng bi hoi
MOSTALI	LAPORTE Cazes nguyeri ka hoi nguyeri ka ty Nahambitcha Vandjane
2	11

adult

3 oug

	M	F
adults	36 11 <u>47</u>	21 11 <u>32</u>
3 age	18 15 <u>33</u>	21 7 <u>28</u>
	84	60
	77	57
	144	131

	M	F
	10 3 <u>13</u>	4 4 <u>8</u>
	7 <u>8</u>	1 5 <u>6</u>
	20 28 <u>48</u>	14 17 <u>31</u>
	44	

77	74		
52	57	144	131
22			45
28	<u>131</u>	34	
		<u>178</u>	176
179			
131			
45			
<u>355</u>			

357
77
144
131

76 et 3F
à venir de l'extérieur

10
2
26
2
14
54

77
52
22
28
28
17
14
51
359

77 131 = 2
102 45 = 2
29 119 = 2
295

MINISTRE DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS
DIRECTION GÉNÉRALE DE LA POPULATION
DE L'EMPLOI ET DE LA POPULATION

Personne chargée
enfant
cibulitas
sans.

	M	F
adults		
3 age		□

	A charge		Personnes seules		Chefs de famille		Couples sans enfants		Couples avec enfants		ENFANTS			
	H	F	H	F	H	F	H	F	H	F	- 17 1963		+ 17 1962	
											G	F	G	F
Adults 1920	1	2		10	2	26	1	1	7	7	13	8	46	32
3009 1919	1	6	4	22	8	22	8	8	9	9	7	6	34	27
	2	8		67	4	48	9	9	16	16	20	14	77	59

Personnes âgées : listes nominatives.

1956-1958 et s.d.
+ 1978-1979

ETAT des RAPATRIES d'INDOCHINE

Hébergés

au Camp du Moulin du Lot (3° age)

- Mme PHAM-THI-MAU
- Mme BERDOULA X
- Mme CAPDEVILLE X
- Mme HUA-THI-MUOI
- Mme BURKHALTER X
- P3 - Mme MAZEL X (3 p. ans)
- Mme TRAN-THI-LAN (plus Petite-Fille) X

- Mr. BENOIT X
- Mme BENOIT X

- Mr. GERVAIS X
- Mme GERVAIS X

- Mr. TRAN VAN MUOI

LE TAT DES RAPATRIÉS AGES DE 60 ANS ET PLUS.

[1957]

NOMS ET PRENOMS	DATE DE NAISSANCE	OBSERVATIONS	NATIONALITE	ETAT DE SANTE
BOTARLINI Alfred	26 - 1 - 1893	épouse née 1920	française	Très malade
- CHEIMCHOUK Alexandre	13 - 6 - 1894 (63 ans)	épouse née 1912	-	-
- COSTA Ernest	25 - 9 - 1897 (60 ans)	épouse née 1906	français	Bonne santé
- LAMONTAGNE Marie	27 - 8 - 1893 (64 ans)	épouse née 1909	française	Malade
- LARLET Louis	25 - 11 - 1897 (60 ans)	épouse née le 1.1.98	français	Malade (sana)
- SINNGOURETTY Joseph	21 - 9 - 1895 (62 ans)	épouse née le 16-2-29	française	Malade
- TAUZIAC Paul	18 - 12 - 1895 (62 ans)	épouse née le 1-10-98 (59a)	français	Santé assez bonne
Mme NGUYEN THI BA	1885 (72 ans)	mère de M. BATABARE	Vietnamienne	
Mme BUI THI KHOANH	1894 (63 ans)	mère de M. CUVE	-	Bonne santé
- Mme PHAM THI BONG	1875 (82 ans)	mère de M. CASSIM	-	
- DE COSTA Gaston	1890 (67 ans)		Française	
- DE COSTA Angèle	1883 (74 ans)		-	
- DE COSTA Joséphine	1886 (71 ans)		-	
- Mme DUMON, née TRINH-THI HOI	15 - 5 - 1898 (59 ans)		-	Malade
- Mme NGUYEN THI TRONG	1884 (73 ans)	mère de Mr. HENRI	Vietnamienne	
- HUMBERT François	29 - 9 - 1898 (59 ans)		Français	Bonne santé
- Mme DANG THI TUYEN	15 - 12 - 1887 (70 ans)	mère de M. LAMY	Vietnamienne	
- Mme LE THI QUY	1891 (66 ans)	mère de Mme OMETTO	Vietnamienne	
- PATAKI Joseph	27 - 4 - 1890 (68 ans)	Retraité militaire	Français	
- RIBEIRO Alphonse	3 - 8 - 1897	va travailler au retraité de M. de 1958	Français	Bonne santé
- Mme TA THI PHUNG	1895 (63 ans)	Mère de Mme ROBERT Lili	Chinoise	-
- Mme RIVIERE	1892 (65 ans)	mère de M. RIVIERE	Française	
- Mme NGUYEN THI HAI	18 - 3 - 1886 (71 ans)	mère de Mr. SONDIT	Vietnamienne	
- Mme DAO THI YEU	1887 (70 ans)	mère de M. VANDJOUR	Vietnamienne	
- Mme YAMAGUCHI	9 - 2 - 1884 (74 ans)	mère de M. WEISS	japonaise	

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le.....19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

POPULATION DU 3^e A G E

60 à 64		65 à 74		75 et +		TOTAL	
H	F	H	F	H	F	H	F
6	30	7	51	8	15	21	96
34		58		23		118	

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

Le 23 AVRIL 1979 19

STATISTIQUE DES DECES

	NOMBRE de DECES	FRACTION de POPULATION		NATURE du DECES	
		1 - 59 ans	3ème AGE	Naturel	Accidentel
1978	5	1	4	4	1
1977	6	2	4	6	-
1976	5	1	4	3	2
1975	6	1	5	6	-
1974	2	1	1	2	-
1973	4	2	2	4	-
1972	5	1	4	4	1
1971	1	-	1	1	-
1970	10	4	6	9	1
1969	5	1	4	5	-
10 ANS	49	14	35	44	5

24/0

14
15

35
55

44
65

5
5

1979
1980
1981
1982

6

1983
20

Moyenne Annuelle : 5

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

Le 23 AVRIL 1979 19

// STATISTIQUE DES // D E C E S

	NOMBRE de DECES	FRACTION de POPULATION		NATURE du DECES	
		1 - 59 ans	3ème AGE	Naturel	Accidentel
1980	1				
1979	1		1	1	
1978	5	1	4	4	1
1977	6	2	4	6	-
1976	5	1	4	3	2
1975	6	1	5	6	-
1974	2	1	1	2	-
1973	4	2	2	4	-
1972	5	1	4	4	1
1971	1	-	1	1	-
1970	10	4	6	9	1
1969	5	1	4	5	-
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
10 ANS	49	14	35	44	5

Moyenne Annuelle : 5

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le 19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

POPULATION DU 3^e A G E

60 à 64		65 à 74		75 et +		TOTAL	
H	F	H	F	H	F	H	F
7	33	10	41	5	15	22	89
40		51		20		111	

29/8/78

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

CONDITION DU 3^e A G E

	PERSONNES SEULES		CHEFS de FAMILLE		PERSONNES A CHARGE		COUPLES sans ENFANTS		COUPLES avec ENFANTS	
	H	F	H	F	H	F	H	F	H	F
60 à 64	-	18	-	6	1	-	-	-	5 couples 5H - 2F	
65 à 74	-	38	3	9	-	-	2 couples 2H - 2F		2 couples 2H - 1F	
75 et +	-	19	1	1	-	4	6 couples 6H - 6F		1 couple 1H	
	-	65	4	16	1	4	8	8	8	3

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

CONDITION DU 3° / A G E

-----oOo-----

	PERSONNES SEULES		CHEFS de FAMILLE		A CHARGE en FAMILLE		COUPLES sans ENFANTS		COUPLES avec ENFANTS	
	H	F	H	F	H	F	H	F	H	F
60 à 64	-	13	-	13	1	-	-	-	6 couples (6H - 2F)	
65 à 74	-	36	3	8	-	1	2 couples (2H - 2F)		-	-
75 et +	-	8	1	1	-	5	8 couples (8H - 8F)		1 couple (1H)	
	-	57	4	22	1	6	10	10	7	2

* 1 1 9 *
* : : : : : *

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE
Téléphone 20

CONDITION DU 3^e ÂGE

-----oOo-----

	PERSONNES SEULES		CHEFS de FAMILLE		A CHARGE en FAMILLE		COUPLES sans ENFANTS		COUPLES avec ENFANTS	
	H	F	H	F	H	F	H	F	H	F
60 à 64	-	13	-	13	1	-	-	-	6 couples (6H - 2F)	
65 à 74	-	36	3	8	-	1	2 couples (2H - 2F)		-	-
75 et +	-	8	1	1	-	5	8 couples (8H - 8F)		1 couple (1H)	
	-	57	4	22	1	6	10	10	7	2

1 1 9

LISTE DES FAMILLES DONT LE CHEF EST AGE DE PLUS DE 60 ANS

7 familles -

121

NOMS & PRENOMS	ENFANTS A CHARGE	PERSONNE A CHARGE	TOTAL	NATURE ET MONTANT DES RESSOURCES
CHEVCHOUK	2 F 20 G 18	Epouse	4	Allocation vieillesse 208,32 F Allocation infirme 444,45 F ----- 652,77 F
COSTA Ernest		Epouse	2	Allocation vieillesse 208,32 F Allocation infirme 498,72 F ----- 707,04 F
BILLARD Victor X		Epouse	2	Pension invalidité 350,00 F Allocation vieillesse 211,10 F Allocation infirme (épouse) 307,68 F ----- 868,78 F
SNARD Paul X	6 G 18 G 16 G 12 F 10 F 9 F 6	Epouse	8	Retraite 601,50 F
KASPARIAN X	5 G 18 G 17 F 14 F 12 F 11	EPouse	7	Retraite 583,33 F Allocation aux infirmes 498,72 F ----- I 082,05 F
				.../...

LARLET N

Epouse

2

Retraite 484,02 F
Allocation vieillesse 422,23 F

~~.....~~
906,25 F

PATAKI N

Epouse

2

Retraite 600,00 F.

TOTAL..... 27

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le 23 AVRIL 1979 19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

POPULATION DU 3^e ÂGE

60 à 64		65 à 74		75 et +		TOTAL	
H	F	H	F	H	F	H	F
7	30	6	52	9	15	22	97
37		58		24		119	

Le 23 AVRIL 1979 19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

CONDITION DU 3° /A G E

-----oOo-----

	PERSONNES SEULES		CHEFS de FAMILLE		A CHARGE en FAMILLE		COUPLES sans ENFANTS		COUPLES avec ENFANTS	
	H	F	H	F	H	F	H	F	H	F
60 à 64	-	18 13	-	6 13	1 =	-	-	-	5 6 couples (6H - 2F) 5H 2F	
65 à 74	-	38 36	3 3	9 8	-	1	2 couples (2H - 2F) oui		2 couples 2H 1F	
75 et +	-	10 8	1 oui	1 oui	-	4 5	6 8 couples (8H - 8F) 6H 6F		1 couple (1H) oui	
	-	66 57	4 /	22 16	1 /	6 4	10 8	10 8	7 8	2 3

 *** 1 1 9 ***

 :::~:::~:::~:::~
 118

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

EFFECTIF DES ENFANTS

0 à 5		6 à 15		16 à 17		TOTAL	
G	F	G	F	G	F	G	F
1	-	9	16	18	16	18	12
1	-	12	7	11	8	24	15
1	1	19	15	19	14	39	30

1920
1916

1915
1906

+ 1905

18
TH
ST

H	F	H	F	H	F
6		7		8	16
	1				
	30				
			51		

43
51
24

118

23
16

39

128
30
86
39
13

286 + 8 = 294

+4

MINISTÈRE DU TRAVAIL
DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE
Téléphone (58) 01.00.20

Handwritten notes:
F Mungol
F Vany
F Nicolas
F To...
F 30...
F 15...
F 24...
F 30...
F 16...
F 24...
F 24...

Handwritten notes:
79
Fisales (de l'v) = 79
3 an 87 Fant
enfant
Majeur
Fam jeune famille - 23
couples jeunes - 16
286

Handwritten calculations:
30
57
16
97
287
118

Handwritten: 915
79
74

Le		adulte & famille	
H	F	H	F
		19	
		1	
		23	

POPULATION DU 3^e A G E

60 à 64		65 à 74		75 et +		TOTAL	
H	F	H	F	H	F	H	F
7	30	6	52	9	15	22	97
			57	8		24	96
37		58		24		119	
		57		23		117	

Handwritten: 794
288
6

Fisales

60-64 - 18
65-74 - 38
75+ - 10
66
31
63
44
97
21
118
30
86
234
79
32

Handwritten: en Famille

60-64		65-74		75	
1920	1946	1945	1946	1905	
H	F	H	F	H	F
6	11	7	14	8	6

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le 19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

COMPOSITION DES FAMILLES

FAMILLES	HOMMES	FEMMES	ENFANTS		PARENT A CHARGE	TOTAL
			MINEUR	MAJEUR		
27 Familles de 2 Personnes	10	26	2	15	1	54
16 Familles de 3 Personnes	5	13	1	26	3	48
18 Familles de 4 Personnes	5	18	5	40	4	72
3 Familles de 5 Personnes	1	3	7	4	-	15
5 Familles de 6 Personnes	4	5	5	15	1	30
2 Familles de 7 Personnes	2	2	6	4	-	14
1 Famille de 8 Personnes	1	1	3	3	-	8
2 Familles de 9 Personnes	1	2	5	10	-	18
1 Famille de 11 Personnes	1	1	2	6	1	11
1 Famille de 12 Personnes	1	1	6	4	-	12
76 FAMILLES = 282 Personnes	31	72	42	127	10	282

~~Families~~ 67 Families

	H	F	Miqam	Majra	Parit	Total
2 11 Per					1 1	10
6 Per						24
7 Per	1	1				14
8 Per	1	1			1 1	8
10 Per	1	1				10
Total	7 H	10 F	24 Miqams	23 Majras	2 Parit	
TOTAL Families	29	57	34	60	6	66

AB.

MINISTÈRE
DES
AFFAIRES ÉTRANGÈRES

LIBERTÉ - ÉGALITÉ - FRATERNITÉ
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

BUREAU des RAPATRIÉS
d'INDOCHINE

PARIS, LE 7 OCTOBRE 1958

Palais de Chaillot (16ème)

Le CHEF du BUREAU des RAPATRIÉS d'INDOCHINE

N° 1941 BRI



Messieurs les DIRECTEURS des CENTRES
d'ACCUEIL

de SAINTE LIVRADE
LE VIGÉANT
NOYANT d'ALLIER
B I A S

OBJET : Situation des personnes âgées.

*Pour faire passer
cette liste de Tunisie
en un dossier
à la fois, en
attente
9-10-58*

J'ai l'honneur de vous demander de bien vouloir me faire parvenir pour le 25 Octobre :

1°) la liste nominative des rapatriés de nationalité française âgés de 60 ans et plus en précisant dans chaque cas si une demande d'allocation-vieillesse a été faite et quelle suite a été donnée à cette demande.

2°) la liste nominative des rapatriés âgés de 60 ans et plus qui n'ont pas la nationalité française.



Moreau

LISTE DES RAPATRIÉS DE NATIONALITÉ FRANÇAISE
ÂGÉS DE 60 ANS ET PLUS

Noms et Prénoms	Date de naissance	Observations
BOTTARLINI Alfred	26. 1. 1893 - 65 ans	Demande d'allocation vieillesse faite - perçoit cette allocation
DE COSTA Angèle	5. 7. 1883 - 75 ans	- id -
DE COSTA Joséphine	3. 3. 1886 - 72 ans	- id -
DUNKH née TRINH THI HOI	15. 5. 1896 - 60 ans	- id -
LARLET Louis	25. 11. 1897 - 61 ans	- id -
RIVIÈRE née NGUYEN THI THI	15. 4. 1892 - 66 ans	- id -
TAULIAC Paul	18. 12. 1895 - 63 ans	- id -
CHEVRECHON Alexandre	13. 5. 1894 - 64 ans	Demande d'allocation vieillesse faite - ne perçoit pas cette allocation
COSTA Ernest	25. 9. 1897 - 61 ans	- id -
SINHOURNETHY Joseph	21. 9. 1895 - 63 ans	- id -

Sainte-Livrade le 10 Octobre 1958



R. BRÉTONNIÈRE DE CHÉQUE.

LISTE DES RAPATRIÉS DE NATIONALITÉ ÉTRANGÈRE
ÂGÉS DE 60 ANS ET PLUS

Nom et Prénoms	Date de naissance	Nationalité	Observations
NGUYEN THI TRONG	1884 = 74 ans	Vietnamienne	Mère de feu HENRI
BUI THI KHOANG	1894 = 64 ans	- id -	Mère de M. CUVE Henri
PHAM THI BONG	1875 = 83 ans	- id -	Mère de Mme CASSINE Zénep Perçoit la majoration du secours tenant lieu d'allocation de chômage
DANG THI TUYEN	1887 = 71 ans	- id -	Mère de M. LAMY Edmond Perçoit la majoration du secours tenant lieu d'allocation de chômage M. LAMY Edmond perçoit le principal chômage.
TA THI PHUNG	1895 = 63 ans	Chinoise	Belle mère de Mme Vve ROBERT
NGUYEN THI HAI	1886 = 72 ans	Vietnamienne	Mère de M. SONDIT Jean
DAO THI YEN	1887 = 71 ans	- id -	Mère de M. VANDJOUR Ali Perçoit la majoration du secours tenant lieu d'allocation de chômage
YAMAGUCHI TORA	1884 = 74 ans	Japonaise	Ref. v/note 569/BRI du 25.5.58 Mère de M. WEISS Michel
NGUYEN THI TY	1887 = 71 ans	Vietnamienne	Mère de Mme JOLIVET.

Sainte-Livrade, le 10 Octobre 1958

Le Directeur du Centre



[Signature]
7

E. BRETONNIÈRE DE CHECQUE.

10 Octobre

8

Monsieur le Chef du Bureau des Rapatriés d'Indochine

Palais de Chaillot - Aile Passy

PARIS 16^{ème}

1.307 /SLD.

1 Liste des rapatriés de nationalité française
âgés de 60 ans et plus

Satisfaction à votre note
n° 1941/BRI du 7 Octobre 1958.

1 Liste des rapatriés de nationalité étrangère
âgés de 60 ans et plus

*Copies transmises
à Madame LETELLIER
"pour information"*



E. BRETONNIERE DE CHECQUE.

LISTE DES RAPATRIÉS DE NATIONALITÉ FRANÇAISE
ÂGÉS DE 60 ANS ET PLUS

Noms et Prénoms	Date de naissance	Observations
BOTTARLINI Alfred	26. 1. 1893 - 65 ans	Demande d'allocation vieillesse faite - perçoit cette allocation
DE COSTA Angèle	5. 7. 1883 - 75 ans	- id -
DE COSTA Joséphine	3. 3. 1886 - 72 ans	- id -
IRPIN née TRINH THI HOI	15. 5. 1898 - 60 ans	- id -
LARLET Louis	25. 11. 1897 - 61 ans	- id -
RIVIERE née NGUYEN THI THI	15. 4. 1892 - 66 ans	- id -
TAUZIAC Paul	18. 12. 1895 - 63 ans	- id -
CHEVRICHOUK Alexandre	15. 5. 1894 - 64 ans	Demande d'allocation vieillesse faite - ne perçoit pas cette allocation
COSTA Ernest <i>E. Ernest</i>	25. 9. 1897 - 61 ans	- id -
SINNOURETTY Joseph	21. 9. 1895 - 63 ans	- id -

A. Cloude
-
autre

Sainte-Livrade le 10 Octobre 1958



E. BRETONNIERE DE CHECQUE.

LISTE DES RAPATRIÉS DE NATIONALITÉ ÉTRANGÈRE
ÂGÉS DE 60 ANS ET PLUS

Nom et Prénoms	Date de naissance	Nationalité	Observations
NGUYEN THI TRONG	1884 = 74 ans	Vietnamienne	Mère de feu HENRI
HUI THI KHOANG	1894 = 64 ans	- id -	Mère de M. CUVÉ Henri
PHAM THI BONG	1875 = 83 ans	- id -	Mère de M ^{me} CASSINE Zénop Perçoit la majoration du secours tenant lieu d'allocation de chômage
DANG THI TUYEN	1887 = 71 ans	- id -	Mère de M. LAMY Edmond Perçoit la majoration du secours tenant lieu d'allocation de chômage M. LAMY Edmond perçoit le principal chômage.
TA THI PHUNG	1895 = 63 ans	Chinoise	Belle mère de M ^{me} Vve ROBERT
NGUYEN THI HAI	1886 = 72 ans	Vietnamienne	Mère de M. SONDIT Jean
DAO THI YEN	1887 = 71 ans	- id -	Mère de M. VANDJOUR All Perçoit la majoration du secours tenant lieu d'allocation de chômage
YAMAGUCHI TORA	1884 = 74 ans	Japonaise	Mère de M. WEISS Michel Ref.v/note 569/BRI du 25.3.58
NGUYEN THI TY	1887 = 71 ans	Vietnamienne	Mère de M ^{me} JOLIVET.

Sainte-Livrade, le 10 Octobre 1958

Le Directeur du Centre



E. BRETONNIERS DE CHECQUE.

Personnes âgées, recension : liste

n. d.

PERSONNES AGEES DE PLUS DE 60 ansHommes

BOUZAC René /
 CARMAGNOLAS Sotoris
 CHEVTCHOUK Alexandre
 COSTA Ernest
 DE LA FLORE Louis
 DELCASSE Noël /
 DIVY Antoine
 DURBAN Roger /
 FAURIS François
 GASPARD Charles
 GERVAIS Henri
 GILLARD Victor
 KASPARIAN Artin
 KISS Béla
 LARLET Louis
 LECOURI Jean
 LEGAC Guy
 MOHAMED Ally
 PATAKI Joseph
 PHAM NGOC DUY
 PHILIPPE Jean /
 QUINTIN Léon
 SEUSSE Alidor
 SIMON SOUNDIRA
 SINNOURETTY Joseph
 SIVA SADASSIVAME
 THIBAUT Arthur
 TRAN VAN TAM
 VANDJOUR Ali /

Femmes

Vve ST JEAN
 BUI THI LOC
 NGUYEN THI NIEN (mère M. CAZES)
 Vve CHALUMEAU /
 NGUYEN THI THINH (mère Mme CRASBERCU)
 Mile DE COSTA
 Vve DUCOUTUMANY
 Vve DUMONT
 Vve DUTAMBY (grand mère)
 Vve FANTON D'ANDON
 FLORES Aguida
 FUYNEL Vve
 Vve GRAS
 Vve HELLMUTH
 NGUYEN THI TRONG (mémé HENRI)
 Vve MAHARIBATCHA
 NGUYEN THI TY (mère Mme JOLIVET)
 MOUTOUH Marguerite /
 NGUYEN PHUOC XUAN TU
 NGUYEN THI LAN
 NICOLAS Marie Louise
 Vve PARISSÉ
 RUBILLAIS Clotilde
 TA THI PHUNG
 Vve TALBA
 TRAN THI CHUAT /
 TRUONG DINH TRI
 VANDJOUR Chekiss x (Tm).
 VIEIRA RIBEIRO
 VILMONT
 Vve PETIT

29

60 x 50 = 3000,00 -

31

2 DECEMBRE

8

607 /D

Monsieur le CHEF du BUREAU
des RAPATRIÉS d'INDOCHINE
PALAIS de CHAILLOT -
Aile PASSY

PARIS - 16ème

OBJET : Vieillards ou infirmes susceptibles d'être
placés en hospice.

REFER. : Votre 2247 - BRI du 22 Novembre 1958.

J'ai l'honneur de vous adresser sous ce pli
un état nominatif des vieillards et infirmes susceptibles
d'être placés en hospice.

Conformément à vos instructions, je n'ai pas
tenu compte des réactions possibles des intéressés à l'i-
dée de ce placement./.

En ce qui concerne les femmes âgées de natio-
nalité vietnamienne, un état vous a déjà été adressé
sous n° 602/D du 26 Novembre 1958./.

COPIE à :

Monsieur l'INSPECTEUR des
Centres de Rapatriés dans
le Sud-Ouest,
11, avenue d'Eysses
VILLENEUVE SUR LOT

"à titre de C.R."

Centre d'Accueil de BIAS
(Lot-et-Garonne)

- ETAT des PERSONNES AGEES DE NATIONALITE FRANCAISE,
- ETAT des INAPTES ou INFIRMES,
susceptibles d'être placés.

Noms et Prénoms	Age et lieu de naissance	Situation familiale	Ressources actuelles	Propositions d'aides en cours	Observations
Mme Vve ARNAUD née MARION Erbestine	née le 31.10.99 à BEAUCOURT (Moselle) (59 ans)	- <u>enfants</u> : - Gérard, né le 28.7.31 à CHAU PHU (SVN) employé comme radiotélégraphiste civil au 810 ^{ème} GRET à ALGER depuis Mars 57. - Ange, né le 8.10.37 à CHAU DOC (SVN) engagé volontaire dans l'Aviation fin 1957.	- secours analogue au chômage : 8.100 - 150 kgs de charbon mensuels.		- bonne santé
Mr LEBO Paul	né le 22.8.90 HANOI (68 ans)	- <u>enfants au Centre</u> : - Prosper, 26 ans, marié sans enfant. Mécanicien au Garage Froment à Villeneuve sur Lot. - Gaston, 33 ans, marié, 5 enfants. Mécanicien au Garage Peugeot à Villeneuve sur Lot. - Marquerite, 20 ans, employée à la conserverie SANCHOU à Cassebeuil. - Venant, 19 ans, a devancé l'appel.	- différence entre le chômage et l'allocation vieillesse. 11.700 - 5.600 = 6.100 F		bonne santé tous deux
Mme LEBO née NGO THI DAT	née le 20.10.98 à BAC NINH (60 ans)			demandes d'allocation vieillesse et d'allocation supplémentaire vieillesse faites le 22.11.58.	
Mme LE THI THEN	née en 1904 à Bac Ninh (54 ans)	- <u>enfant</u> : sa fille : PELISSIER Odile, 22 ans, sans emploi. Ne veut pas s'éloigner du Centre pour ne pas quitter sa mère.		dossier de demande d'aide aux grands infirmes 30 % présenté le 20 septembre 1958	- état de santé déficient.
Mr LE VAN NHAN François	né le 11.2.04 KIEN AN (54 ans)	- <u>épouse</u> : TRAN THI MUI, 54 ans, sans emploi. - <u>enfant</u> : LE LONG Albert, né le 25.3.45 à Haiphong Ecole du Centre d'Accueil de Bias.	- secours analogue au chômage : 8.100 - Salaire Unique 3.240	dossier de demande d'aide aux grands infirmes présenté le 20 septembre 1958 (100 %)	- est en excellente santé malgré sa mutilation.
Mr LEMAIRE Arsène	né le 15.1.02 à Tour- coing (Nord) (56 ans)	- marié	- secours analogue au chômage : 11.700 - 150 kgs charbon mensuel		bonne solution pour ce ménage
Mme LEMAIRE née CAILLET Jeanne	née le 15.2.03 à VY DA (55 ans)				

Mme MAHARIBATCHA Marie-Thérèse, née TRUONG THI TU

née le 20.I.95 à HAI DUONG (63 ans)

famille au Centre :

- Mme HOUSSOL, 40 ans, vit en concubinage avec son fils MAHARIBATCHA Henri, actuellement militaire en Algérie, et dont elle a 5 enfants (sans Centre). Ces 5 enfants ont été reconnus par Henri MAHARIBATCHA. (enfants âgés de : 9, 8, 6, 3 et 1 ans)

Mme Vve RICHARTZ née NG. THI CHAU

née le 1.I.13 à HADONG ((45 ans)

famille au Centre :

- son fils SERVEI André, 29 ans, marié, 5 enfants, sans emploi.
- sa fille DELAVICTOIRE Julienne, née le 10.10.40 à KIEN AN (NVN). Fait fonction de garde-malade pour sa mère.

- secours analogue au chômage : 8.100 R

dossier de demande d'aide aux grands infirmes présenté le 20 septembre 1958 (100 %) bonne solution

Mr SAMEL Vincent

né le 16.11.27 à SAIGON (Sud VN) (31 ans)

- marié à : LAM THI QUI née le 2.6.32 à Saigon
- enfants : 5 enfants en bas âge :
Rémy, né le 2.4.51, école du C.A.R.I.
Angeline, née le 16.4.52, ---- id ----
Léonard, né le 6.11.53,
Noël, né le 24.12.56
Mathieu, né le 3.2.58

- secours analogue au chômage : 12.700 R
- salaire unique: 8.100 R
- allocations familiales: 26.200 R

dossier d'aide aux grands infirmes présenté le 20. 9.58 (moins de 80 %)

âgé de 31 ans laisserait au Centre toute sa famille.

Mme SAMY Marie-Thérèse

née le 16.5.95 à HANOI (63 ans)

- son gendre : - CHARLERY Jules, 34 ans, sans emploi
- marié à RITA SAMY, 31 ans,
- sept enfants : 9, 8, 7, 5, 4, 2 et la

- allocation et allocation supplémentaire vieillesse : 5.600 R

s'occupe des enfants de la famille CHARLERY.

Mlle SIMON Delphine

née le 19.II.18 à DING KHE (N. VN) (40 ans)

- secours analogue au chômage : 8.100 R

dossier de demande d'aide aux grands infirmes présenté le 20.9.58 (60 %)

jeune femme qui peut encore travailler.

Mr TRAN THANH THUONG dit Paul LONG

né le 12.3.02 à CAN THO (Sud VN)

- marié à : NGUYEN THI CAM, née le 3.4.05 à CAN THO
- enfants : - Paulette, 31 ans, mécanographe dans les services de 1^{re} Armée à Toulouse.
- François, 25 ans, mécanicien à PANTIN (Seine)
- Denis, 23 ans, apprenti mécanicien à PANTIN (Seine)
- Pauline, 15 ans et Paulinette, 11 ans écolières.

- chômage : 11.700 R
- allocation familiales: 11.225 R

dossier de demande d'aide aux grands infirmes présenté le 20.9.58 (50 %)

laisserait au Centre sa femme et ses enfants.

Mme VOLPI née NGUYEN THI LOAN	: née le 10.3.08 à VIE TRI (Nord Vietnam) (50 ans)	: <u>enfants</u> : - MAZIERES Francine, née le 1.4.50 à SON TAY (N.VN) - MAZIERES Odette, née le 8.7.51 à SON TAY (N.VN)	chômage : 8.100 Salaire Unique 6.480	: demande d'aide aux grands : infirmes présentée le : 20 septembre 1958 : (80 %)	: : - mauvaise santé : - deux enfants aux centre.
Mme DELALLEE née NGYEN THI DAT	: née le 20.8.27 à CHOLON (S.VN) (31 ans)	: <u>enfant</u> : - Thérèse, née le 10.12.46 à Binh Hoa Xa (S.VN)			: : a déjà quitté le Centre pour habiter : PARIS; départ non encore définitif.
Mr CARMAGNOLAS Sotoris	: né le 15.2.88 à LINDOS (Grèce) (70 ans)	: marié à NGUYEN/THI MAI, 31 ans, qui a quitté le domi- : cile conjugal. : <u>enfant</u> : Lucienne, née le 17.11.54 à SAIGON. : actuellement avec son père au Centre.	: - allocation et alloca- : tion supplémentaire : vieillesse : 5.600 : - complément chô:m: 2.500 : - salaire unique payé : par AGEN : 3.240		: - il faudra placer sa fille Lucienne : âgée de 4 ans.

N° 602 /D.

(Satisfaction à votre de-
mande téléphonique du 26
Novembre 1958)

Nom et Prénoms	Date de Naissance	Famille au Centre	Ressources
LE THI THAO	en 1866 (92 ans) Doyenne du camp.	-Grand'Mère de : : BODUT Louis, 30 ans, : marié 1 enfant -mère à charge : : TRAN THI MY, 58 ans.	- Mr. BODUT Louis est sans travail. - Pas de ressources connues. - Mme LE THI THAO perçoit déjà la : majoration de chômage à titre : exceptionnel sur votre autorisa- : tion.
NGUYEN THI GIAM	en 1884 (74 ans)	-Mère de HENRI Pierre, : 35 ans, marié, 7 enfants : à charge dont 5 placés : en pension.	- Mr. HENRI est sans travail. - Ne perçoit rien du Centre. - Famille digne d'intérêt.
PHAM THI LUONG	en 1893 (65 ans)	- Mère de Mr. LE COHU : Robert, 37 ans, marié : 7 enfants à charge.	- Mr. LE COHU travaille à PARIS : (employé civil de la 1ère Région : Militaire). - Ne perçoit rien du Centre. - Famille très digne d'intérêt

TRAN THI HUE	en 1879 (79ans)	- Mère de Mme ALIMA, 50 ans, 4 enfants à charge.	- La majoration de chômage est accordée à Mme TRAN THI HUE.
TRAN THI GAM	en 1893 (65ans)	- Mère de Mr. DAX Louis 44 ans, marié, 6 enfants à charge.	- Mr. DAX travaille régulièrement comme peintre en bâtiment à Villeneuve-sur-Lot. - Ne perçoit rien du Centre. - Famille digne d'intérêt.
NGUYEN THI THINH	en 1897 (61 ans)	- Mère de Madame Veuve CRASBERCU, 36, ans 3 enfants à charge.	- La majoration de chômage est accordée à Mme NGUYEN THI THINH.

- DESTINATAIRE :

- Monsieur le Chef du Bureau des
Rapatriés d'Indochine
Palais de Chaillot - Aile Passy

PARIS 16ème

BIAS, le 26 NOVEMBRE 1958

LE DIRECTEUR DU CENTRE,

7 OCTOBRE

8

492/D

Monsieur le DIRECTEUR
de la CAISSE des DEPOTS et CONSIGNATIONS
Fonds Spécial "Allocations Vieillesse"
56, rue de Lille, 56

PARIS - 7ème

OBJET : Allocation vieillesse payée aux rapatriés d'Indochine hébergés au Centre d'Accueil de BIAS.

Monsieur le Directeur,

Je vous serais vivement reconnaissant de bien vouloir me faire connaître le nom des personnes hébergées au Centre d'Accueil de BIAS auxquelles vous payez l'Allocation vieillesse. Ces personnes perçoivent en effet, de la part du Service Social du Ministère des Affaires Étrangères, une indemnité d'attente qui doit leur être supprimée dès que l'allocation vieillesse leur sera versée.

Veillez trouver ci-après une liste des rapatriés ayant déposé un dossier de demande d'allocation vieillesse.

MM. CARMAGNOLAS Sotoris
LEBO Paul

Mmes MAHARIBATCHA née TRUONG THI THU
NGUYEN VAN LE née SAMY Marie-Thérèse.

COPIE à :

Veillez agréer, Monsieur le Directeur, les assurances de ma considération très distinguée./.

- Monsieur le Chef du Bureau
des Rapatriés d'Indochine
Palais de Chaillot -
Aile Passy
PARIS - 16ème

" à titre de C.R."

AB.

MINISTÈRE
DES
AFFAIRES ÉTRANGÈRES

LIBERTÉ - ÉGALITÉ - FRATERNITÉ
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

BUREAU des RAPATRIÉS
d'INDOCHINE

PARIS, LE 7 OCTOBRE 1958

Le CHEF du BUREAU des RAPATRIÉS d'INDOCHINE

Palais de Chaillot (16ème)

N° 1941 BRI

à

Messieurs les DIRECTEURS des CENTRES
d'ACCUEIL

de

SAINTE LIVRADE

LE VIGÉANT

NOYANT d'ALLIER

BIAS

OBJET : Situation des personnes âgées

J'ai l'honneur de vous demander de bien vouloir me faire parvenir pour le 25 Octobre :

1°) la liste nominative des rapatriés de nationalité française âgés de 60 ans et plus en précisant dans chaque cas si une demande d'allocation-vieillesse a été faite et quelle suite a été donnée à cette demande.

2°) la liste nominative des rapatriés âgés de 60 ans et plus qui n'ont pas la nationalité française.



PLACEMENT DES VIEILLARDS EN HOSPICES

- Rapatriés âgés de plus de 60 ans.

1°/- HOMMES

NOMS	Date de naissance	Famille au Centre	Ressources actuelles	OBSERVATIONS de Madame l'ASSISTANTE SOCIALE
CARMAGNOLAS Soteris	15.2.88 à LINDOS (Grèce)	1 fille : 4 ans	-allocation spéciale vieillesse (mois)..... 5.200 -alloc. supplém. du Centre (mois)..... 2.900 -charbon : 150 kgs mensuels	A encore à sa charge sa fille âgée de 4 ans. Intéressé en instance de divorce. Doit garder sa fille avec lui tant qu'il pourra.
CLEMENCEAU Das	27.1.96 à CHANDER- NAGOR (Indes)	3 fils : - Clément, 19 ans, filatures de Fleury/Andelle. - Jean-Louis, 17 ans, ss empl - Robert, 15 ans, école CARI.	- retraite proportionnelle militaire (trimestre). 57.561 - salaire unique de la C.A.F. Agen 3.240	a encore à sa charge deux enfants.
LEBO Paul	né le 22.8.90 à HANOI	<u>enfants au Centre :</u> - Marguerite, 20 ans, travaux saisonniers. - Prosper, 26 ans, marié ss enf., mécanicien à Villeneuve. - Gaston, 33 ans, marié, 5 enf., mécanicien à Villeneuve	- allocation spéciale vieillesse (mois).... 5.200	ménage ne paraissant pas totalement dépourvu de ressources.
LE VAN NHU	né en 1878 à CO PHAP (NVN)	- marié à DOAN THI RAU, 58 ans <u>enfants au Centre :</u> -LE VAN NHAN François, 54 ans, marié, 1 enf., amputé 1 jambe -LE VAN NHAN Georges, 25 ans, marié, 2 enf., tourneur à Bordeaux.	- retraite proportionnelle militaire :..... 117.353	n'est pas au Centre pour l'instant. Parait vouloir s'installer définitivement à Poitiers où réside une partie de sa famille.

2°/- FEMMES

NOMS	Date de naissance	Famille au Centre	Ressources actuelles	Mr LE v enfants.	OBSERVATIONS DE Madame l'ASSISTANTE SOCIALE
Mme LEBO née NGO THI DAT	20.XI.98 à Bac Ninh - 60 ans -	épouse de Mr LEBO (voir liste "Hommes")	voir liste "Hommes" - majoration de chômage en attendant le paiement de l'allocation vieillesse.		allocation vieillesse demandée à compter du 20.XI.58. les enfants, ayant un travail régulier, peuvent s'occuper d'elle.
Mme LE THI THAO	née en 1866 à AI MY (NVN) - 92 ans -	- sa mère: TRAN THI MY, 58 ans, - son petit-fils dont elle est à charge : BODUT Louis, 30 ans, marié, 1 enfant, chômeur.	- majoration de chômage attri- buée à titre exceptionnel : 3.600 par mois. - charbon : 150 kgs mensuel		Cette personne très âgée ne voudra certainement pas quitter sa famille. Il est normal qu'elle demeure avec les siens compte tenu de son âge. Serait totalement dépaycée ailleurs.
Mme MAHARIBATCHA née TRUONG THI THU	20.I.1895 à HAI DUONG (NVN) - 63 ans -	- sa belle-fille : Mme HOUSSOL 39 ans, mère de 5 enfants (ne percevant rien du Centre)	- majoration de chômage (instance allocation de vieillesse)..... 3.600 - charbon : 150 kgs mensuels		le dossier d'allocation vieillesse de cette femme est en instance au Service de la Population (manque certificat de nationalité française)
Mme NGUYEN THI GAM	née en 1888 à GIA LOC (NVN) - 74 ans -	- son gendre : Mr HENRI Pierre 35 ans, 6 enfants, employé à la Conserverie LAROCHE à Vi	- ne perçoit rien du Centre.		Mr HENRI travaille régulièrement. Famille paraissant pouvoir garder avec eux Mme TRAN THI GAM qui s'occupe encore activement des enfants.
Mme NGUYEN THI THINH	en 1897 à SON TAY (NVN) - 61 ans -	- sa fille : Mme CRASBERCU née NGUYEN THI VUONG, 36 ans, mère de 3 enfants, sans emploi percevant du Centre, les se- cours chômage et salaire uni- que, + charbon.	- majoration de chômage 3.600		Mme CRASBERCU est veuve; Mme NGUYEN THI THINH paraît être un appui moral.
Mme PHAM THI LUONG	née en 1893 à HANOI (NVN) - 65 ans -	- son fils : Mr LE COHU Robert 37 ans, marié, 6 enfants, employé à la lère R.M. Paris	ne perçoit rien du Centre.		Mr LE COHU a un travail régulier. Mme PHAM THI LUONG est active et s'intéresse aux enfants.

Mme SAMY Marie-Thérèse	: née le 16.5.1895 : à HANOI : - 63 ans -	: - son gendre : : Mr CHARLERY Jules, 34 ans, : marié, 7 enfants, mécanicien : à Ste Livrade/Lot.	: - allocation spéciale : vieillesse 5.200	: Mme SAMY Marie-Thérèse paraît devoir être entretenue par Mr CHARLERY. : Elle est, de plus, de santé fragile
Mme TRAN THI GAM	: née en 1893 à : PHU LANG THUONG : (NVN) : - 65 ans -	: - son fils : : Mr DAX Louis, 44 ans, marié, : 8 enfants, peintre en bâti- : ment à Villeneuve Lot.	: - ne perçoit rien du Centre.	: Mme TRAN THI GAM s'intéresse aux enfants et s'en occupe. : Mr DAX a un travail fixe et peut subvenir aux besoins de sa mère.
Mme TRAN THI HUE	: née en 1879 à : HANOI : - 79 ans -	: - sa fille : : Melle ALIMA, 49 ans, 4 enfants : à charge, sans emploi. : Perçoit du Centre : : - chômage : 8.100 : - salaire unique : 8.100 : - charbon : 150 kgs/mois	: - majoration de chômage : 3.600	: Très âgée, Mme TRAN THI HUE ne désire pas quitter le milieu familial.

Mme SAMY Marie-Thérèse paraît devoir être entretenue par Mr CHARLERY.
Elle est, de plus, de santé fragile

405/D.

- 1°- Liste nominative des Rapatriés de Nationalité Française hébergés au Centre de BIAS de plus de 60 ans pour lesquels un dossier est en cours de constitution 2
- 2°- Liste nominative des Etrangers âgés de plus de 60 ans hébergés au Centre de BIAS. 2
- DESTINATAIRE :
- CHEF SERVICE AFFAIRES SOCIALES
PARIS (7^e)

Suite à votre Note
N° 238I-SO/D.5. du 27.II.
1956 au sujet Rapatriés
âgés.

BIAS, le 12 DECEMBRE 1956
LE DIRECTEUR DU CENTRE,

LISTE NOMINATIVE DES ETRANGERS AGES
DE PLUS DE 60 ANS HEBERGES AU CENTRE D'ACCUEIL
DE B I A S

NOM ET PRENOMS	DATE ET LIEU :	SITUATION :	RESSOURCES	DATE D'ARRIVEE :			PIECE D'IDENTITE
	DE NAISSANCE :	DE FAMILLE :		FRANCE :	CENTRE :	NAT. :	
DINH THI SAM	en 1891 HANOI	Mère de Mr. (Majorations) MORIN Rapatrié	secours chômage	19.7.56	31.7.56	V.N.	Passeport V.N. n°19902 délivré à SAIGON le 4.6.1956.
TRAN THI HUE	en 1879 HANOI	Mère de Mlle ALIMA Rapatriée	- d° -	19.7.56	1.9.56	"	Passeport V.N. n°19014 délivré à SAIGON le 18.2.1956.
TRAN THI GAM	en 1893 PHU LANG THUONG	Mère de Mr. DAX Rapatrié	- d ° -	19.7.56	7.9.56	"	Passeport V.N. n°19155 délivré à SAIGON le 2.3.1956
PHAM THI LUONG	en 1893 HANOI	Mère de Mr. LE COHU Rapatrié	-néant Mr. LE COHU travaille.	19.7.56	7.9.56	"	Passeport V.N. n°19149 délivré à SAIGON le 6.3.1956
LE THI THAO	en 1866 AI MY (N.V.N.)	Grand'Mère de M. BODUT Rapatrié	(Majoration) secours chômage	8.9.56	17.10. 1956	"	Passeport V.N. n°20059 délivré à SAIGON le 3.7.1956

LISTE NOMINATIVE DES RAPATRIÉS DE
 NATIONALITÉ FRANÇAISE HÉBERGÉS AU CENTRE DE BIAS AGES
 DE PLUS DE 60 ANS POUR LESQUELS UN DOSSIER EST EN COURS
 DE CONSTITUTION

NOMS ET PRENOMS	DATE ET LIEU DE NAISSANCE	SITUATION		RESSOURCES	DATE D'ARRIVÉE		OBS.
		DE FAMILLE			FRANCE	CENTRE	
CARMAGNOLAS	15.2.1888 à LINDOS (Grèce)	Marié, 1 fil:		Secours chômage (principal)	8.9.9 1956	12.9. 1956	
		le 2 ans		Salaire Unique			
LEBO Paul	22.8.90 à HANOI (N.V.N.)	Marié, 1 fil:		Secours chômage (principal)	31. 1956	317. 1956	
		le 18 ans					
SAMY Marie-Thérèse	16.5.95 à HANOI (N.V.N.)			Secours chômage (majoration)	Venant de NOYANT	18.II 1956	Vit avec son gen- dre Mr. CHARLERY

LISTE NOMINATIVE DES RAPATRIÉS AGES
DE PLUS DE 60 ANS à BIAS

Nom et Prénoms	: Date et lieu de naissance :	Observations
<u>De nationalité française</u>		
SALLET Jules	: 4.4.97 HANOÏ (N.V.N.)	: Dossier de Demande d'allocation de vieillesse déposé.
	:	: Reçu conservé par intéressé.
LEBO Paul	: 22.8.90 HANOÏ (N.V.N.)	: - id -
CARMAGNOLAS Sotoris	: 15.2.88 LINDOS (Grèce)	: - id - au Centre.
Mme SAMY Marie-Thérèse	: 16.5.1895 HANOÏ (N.V.N.)	: Dossier à compléter.
Mme MAHARIBATCHA	: 20.1.95 HAI DUONG (N.V.N.)	: Dossier à établir.
	:	:
CLEMENCEAU Das	: 27.1.96 CHANDERNAGOR Indes	: retraité proportionnel.
LE VAN NHU	: en 1878 à CO PHAP (N.V.N.)	: - id -
<u>De nationalité vietnamienne</u>		
Mmes NGUYEN THI THIEMH	: en 1897 SON TAY (N.V.N.)	: mère de Mme CRASBERCU,
TRAN THI GAM	: en 1893 PHU LANG THUONG "	: mère de Mr DAX.
PHAM THI LUONG	: en 1893 HANOÏ (N.V.N.)	: mère de Mr LE COHU.
TRAN THI HUE	: en 1879 HANOÏ "	: mère de Mme ALIMA
LE THI THAO	: en 1866 AI MY "	: Gmère de Mr BODUT.
NGUYEN THI GIAM	: en 1884 GIA LOC "	: Belle-Mère de Mr HENRI.

oooooooooooo

LISTE NOMIANATIVE DES VIEILLARDS
NON INSCRITS SUR L'ETAT
de CHOMAGE
(60 ans révelus)

		<u>Observations</u>
Mr CLEMENCEAU Das	né le 27.I.1896	: Retrait proportion-
Mme TRAN THI GAM	née en 1893	: mère de Mr DAX
Mme PHAM THI LUONG	née en 1893	: mère de Mr LE COHU
Mme NGUYEN THI GIAM	née en 1884	: belle-mère de : Mr HENRI
Mr LE VAN NHU	né en 1878	: retrait proportion-

Liste nominative des personnes âgées de + de 60 ans.

- LEPO Paul - 22.8.90
Mme " M^{re} Ngo Thi Dat - 20-11-98
Nguyen Thi Thinh en 1897 (mère de M^{re} Cocheret)
Nguyen Thi Mang en 1899
Tran Thi Hue en 1879 (mère de M^{re} Alena)
SAMY Marie Thierx 16-5-95 HAN
Tran Thi Coam en 1893 (mère de DAK)
Phan Thi Luong 1893 (— le Colm)
Carmagnolas Solari 15-2-88
Le Thi Thao 1866 (Gd M^{re} Bodut)
Clemenceau Jos 27-1-96.
Le Van Hui en 1878
Maharibatcho 20-1-95
Nguyen Thi Guin 1884 (b.m. Henri)

Enfants

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le 19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

EFFECTIF DES **E**NFANTS

0 à 5		6 à 15		16 à 17		TOTAL	
G	F	G	F	G	F	G	F
1	-	9	6	8	6	18	12
1		15		14		30	

H	F	Enfant		Parent	Total
		Mineur	Majeur		
7	10	26	20	2	29
22	52	10	61	5	62
29	62	36	82	7	85
22	52	6	62	5	215
7	10	24	23	2	+ 79 scules
29	62	30	86	7	294

29
 62
 30
 85
 7

 293
 81

 294

215
 + 79 scules

 294
 2 en plus
 215

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

EFFECTIF DES ENFANTS

-:-:-:-:-

0 à 5		6 à 15		16 à 17		TOTAL	
G	F	G	F	G	F	G	F
1	-	15 12	9 7	12 11	8	28 24	17 15
1	-	24 19	19 7	20 19	19	45 39	36 15

19
2
31

MINISTÈRE DU TRAVAIL
 DIRECTION DE LA POPULATION
 ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
 EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le 23 AVRIL 1979 19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
 D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE
 Téléphone (58) 01.00.20

EFFECTIF DES ENFANTS

0 à 5		6 à 15		16 à 17		TOTAL	
G	F	G	F	G	F	G	F
1	-	15	9	12	8	28	17
1		24		20		45	

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

EFFECTIF DES ENFANTS

11/4/79

0 à 5		6 à 15		16 à 17		TOTAL	
G	F	G	F	G	F	G	F
1	1	15	9	12	8		
2	0	19	14	12	5	33	19
2	1	33	24	17	20	52	

28
17
5

24
20
1
5

N° 116/A.

Etat nominatif des enfants de 11 à 14 ans
hébergés au camp de Sainte Livrade à la date du 16.5.1956

SYLVAIN Thérèse	née le 4. 6.43	13 ans
GUYOT Paul	né le 26. 7.44	12 ans
VILLAREAL Suzanne	née le 10. 8.43	13 ans
TABORSKY Jean	né le 28. 7.43	13 ans
" Georges	né le 30.10.44	12 ans
TRAN THIEU SON	né en Janvier 45	11 ans
SAUVAGE Jean	né le 1. 2.43	13 ans
CHEWTOHOUK Jacques	né le 13. 2.44	12 ans
GONTRAN Marie-Thérèse	née le 5.11.45	11 ans
ISMARD Julie	née le 15. 6.45	11 ans
KONG VAN TRAN Henri		
" " " René	né le 27. 3.45	11 ans
PIERSON Charlotte	née le 12. 8.45	11 ans
RUBILLAIS Marie	née le 25.5 .44	12 ans
VILMONT Emilienne	née le 5.1 .45	11 ans
SCIBOR Michel	né le 23. 3.45	11 ans
GAUTRONNEAU Michèle	pée le 13. 7.43	13 ans
MOHAMED Habiba	né le 10.12.42	14 ans
" Hélène	née le 27.10.44	12 ans
SAVERY René	né le 15.11.44	12 ans
TRUONG AN HUE	née le 24. 2.44	12 ans
GOURDON Etienne	né le 27.12.43	13 ans
BYRON Danièle	née le 20. 4.43	13 ans
		<hr/>
	Total	23 enfants.

LISTE DES FILLES AGEES DE 0 à 13 ANS

1957 - (13 ans)

- 1 BERLIN Jeannette
- 2 BRETTE Christiane
- 3 CAZES Claudine
- 4 DUTAMBY Alice
- 5 FANTON D'ANDON Yvonne
- 6 FORGET Marie Jeanne
- 7 GAZE Michèle
- 8 GERVAIS Paulette
- 9 ISMAEL Nadine
- 10 KASPARIAN Julienne
- 11 LITOLFF Florence
- 12 MAHARIBATCHA Claude
- 13 NESANGER Sylvie
- 14 NGUYEN VAN Y Bernadette
- 15 TASDEBOIS Marie

1958 - (12 ans)

- 1 AROKION Ginette
- 2 BALLOUX Dominique
- 3 BOUQUET Pauline
- 4 EVIN Brigitte
- 5 FUYNEL Corinne
- 6 GEORGES Caroline
- 7 KASPARIAN Odette
- 8 LE THI NGHIEM Myriam
- 9 LOUIS Marie Thérèse
- 10 MANIGEAN Jacqueline
- 11 MODESTE E_{ve}
- 12 NGUYEN Thérèse
- 13 NICOLAS Marine
- 14 SINNOURETTY Emma
- 15 TO VAN TRANG Thérèse
- 16 VO ANH NGUYET (FORGET)

1959 (11 ans)

- 1 FANTON D'ANDON Hélène
- 2 ISNARD Chantal
- 3 LEGRAND Irène
- 4 LE THI NGHIEM Jeanne
- 5 ROBERT Rosalie
- 6 SINNOURETTY Colette
- 7 VANDJOUR Hélène

1960 - (10 ans)

- 1 CAZES Chantal
- 2 DURBAN Marie Noëlle
- 3 FORGET Marie Florence
- 4 ISNARD Patricia
- 5 LAMY Joséphine
- 6 LE THI NGHIEM Marie Noëlle
- 7 MANGEL Geneviève
- 8 NOUFOUH Brigitte
- 9 RUBILLAIS Véronique
- 10 GAGNERON Hecelyne

1961 - (9 ans)

- 1 AROKION Bernadette
- 2 FUYNEL Denise
- 3 GEORGES Carmen
- 4 TASDEBOIS Henriette

1962 - (8 ans)

- 1 FANTON D'ANDON Martine
- 2 NGUYEN Odile
- 3 SEUSSE Noëlle
- 4 URBAIN Françoise

1963 - (7 ans)

- 1 CAZES Sophie
- 2 GAZE Dominique
- 3 ISNARD Mylène
- 4 LOUIS Marie France
- 5 LUONG NHU TRUAT Valérie
- 6 SAMEL Maryline
- 7 SINNOURETTY Sophie

<u>1964 - (6 ans)</u>	1	FUYNEL Fabienne
	2	NGUYEN VAN Y Catherine
<u>1965 - (5 ans)</u>	1	NGUYEN VAN Y Nathalie
<u>1966 - (4 ans)</u>	1	FANTON D'ANDON Brigitte
	2	LAPARRE Véronique
<u>1967 - (3 ans)</u>	1	MANGEL Pascale
	2	NGUYEN VAN Y Angèle
	3	SACCONI Yvonne
	4	BEDOUET Nathalie
<u>1968 - (2 ans)</u>	0	N éant
<u>1969 - (1 an)</u>	1	FANTON D'ANDON Gisèle

LISTE DES GARCONS AGES DE 0 à 13 ANS

1957 - (13 ans)

1	ALLARD Jean Jacques
2	APRETNA Emile
3	AROKION Frédéric
4	DURBAN Jean Pierre
5	EVIN Christian
6	FERNAND Patrick
7	ISHARD Jean Pierre
8	LAMY Charles
9	LOMET Michel
10	LOUIS René
11	PHILIPPE Frédéric

1958 - 12 (ans)

1	CAZES René
2	FAIVRE Michel
3	GENIN Georges
4	MANGEL Jacques
5	MORICHON André
6	NGUYEN Bernard
7	NGUYEN Daniel
8	NGUYEN VAN Y Gabriel
9	SAMEL Mathieu
10	SEUSSE Michel

1959 - (11 ans)

1	ALLARD Jean Baptiste
2	FUYNEL René
3	GASTON Félix
4	GAZE Pierre
5	LE VAN RA Alexandre
6	MERLET LUC
7	MODESTE Edouard
8	BAYARD Claude

<u>1959 - (11 ans)</u>	9	NICOLAS Roger
	10	PHAM Julien
	11	SAMEL Gatien
	12	SAUVIER Georges
	13	SINNAH Abel
	14	TO VAN TRANG Gaston
<u>1960 - (10 ans)</u>	1	ALBERT François
	2	CHRISTIANE Raymond
	3	GERVAIS Pierre
	4	HOANG Stéphane
	5	ISMAEL Jean
	6	LOMET Marcel
	7	MORICHON René
	8	NGUYEN François
	9	NICOLAS Raphael
	10	SAMEL Mathias
	11	SEUSSE Francis
	12	SINNOURETTY Lambert
	13	LECRENN Patrick
<u>1961 (9 ans)</u>	1	CAZES Charles
	2	GAUTRONNEAUX Jean Luc
	3	GAUTRONNEAUX Jean Louis
	4	ISMAEL Albert
	5	MANGEL Claude
	6	NGUYEN VAN Y Jean
	7	PHAM Patrick
	8	SINNOURETTY Roger
<u>1962 - (8 ans)</u>	1	LEGRAND Daniel
	2	LOUIS Rémy
	3	NGUYEN Dominique
	4	SINNAH Remy
	5	TASDEBOIS Marcel
	6	TO VAN TRANG André
	7	LOMET René
	8	NICOLI Patrick

1963 - (7 ans)

- 1 FORGET François
- 2 MANGEL Yves
- 3 MODESTE Emile
- 4 NGUYEN Patrick
- 5 NICOLAS René

1964 - (6 ans)

- 1 FANTON D'ANDON Patrick
- 2 SANEL Armand
- 3 SEUSSE François
- 4 TASDEBOIS Wilbert

1965 - (5 ans)

- 1 ALBERT Patrick
- 2 NICOLAS Richard
- 3 JALABERT Philippe

1966 - (4 ans)

- 1 CHEVTCHOUK Frédéric
- 2 SINNAH Arsène
- 3 NICOLI Christian

1967 - 3 ans)

- 1 FUYNEL Christophe
- 2 NICOLAS Albert
- 3 SANEL Auguste
- 4 TASDEBOIS Patrick

1968 - (2 ans)

- 1 CAZES Jean Paul
- 2 NICOLAS Etienne
- 3 BARAT Cyril
- 4 LAPARRE Eric

1969 - (1 ans)

- 1 SINNAH Joël
- 2 TASDEBOIS Thierry
- 3 SANEL Maxime

1970

- 1 MAZIERE Eric
- 2 GENIN Xavier

N° 1085/A

Monsieur le Chef du Service des Affaires
Sociales (5^{ème} Division)
78, rue de Lille, 78

Paris (VII^{ème})

Référence : Votre note n° 2592-SO/D5 du 21.12.56

Conformément aux instructions contenues dans votre note citée en référence, j'ai l'honneur de vous adresser ci-après la liste des enfants des Rapatriés nés à Sainte Livrade, depuis l'ouverture du Centre :

- ~~x~~ - ALFRED Jean né le 26.6.56
- ~~x~~ - KUTER Jean Paul né le 27.6.56
- ~~x~~ - KUTER Simone née le 27.6.56
- ~~x~~ - DURRAY Jeanne née le 25.7.56
- ~~x~~ - MACHECOURT Nicole née le 30.7.56 — *Machecourt Jean*
- ~~x~~ - SINOURETTY Delphine née le 13.8.56
- ~~x~~ - GERVAIS Nicole née le 27.8.56 — *Gervais Maurice*
- ~~x~~ - ORSINI Catherine née le 29.8.56
- ~~x~~ - FILIPPI Marguerite née le 14.9.56
- ~~x~~ - CONTRAN Alfred né le 16.9.56 — *Contran François*
- ~~x~~ - MENDES de Léon né le 18.9.56
- ~~x~~ - MANGEL Jean né le 14.10.56
- ~~x~~ - ALBERT Bernard né le 19.10.56
- ~~x~~ - SAMY Eugénie née le 3.11.56
- ~~x~~ - ARLASOU Martial né le 13.11.56
- ~~x~~ - MARSCHALL Eugénie née le 8.11.56
- ~~x~~ - CLEMENTI Raymond né le 19.11.56
- ~~x~~ - LUCO Georges né le 7.12.56
- ~~x~~ - EUGENIE Philomène née le 12.12.56
- ~~x~~ - FLORIDOR Marie France née le 10.11.56
- ~~x~~ - NGUYEN Marie Christine née le 4.12.56 — *Ng Thi Quy*
- ~~x~~ - KONG VAN THANG Danèle née le 14.12.56

Bonne note est prise pour avoir à vous signaler ces renseignements sur les états mensuels des citations./.



ALQ
Henri ALQUIER

Secrétaire Principal de Police
Directeur du Centre

Jeunes

Jeunes de 16 ans
et 18 ans à reclasser

1958-1961

1971-1972

LISTE DES ADOLESCENTS AGES DE PLUS DE 16 ANS
SANS EMPLOI

Noms et prénoms	Date de naissance	Observations
LITOLFF Jean-Pierre	21. 7.46	Dégagé Service Militaire
GILLARD Joseph	16. 3.50	Dégagé Service Militaire
LEGRAND André	17. 3.51	
PRUNETTA Michel	17. 6.52	
APOSTOLI Robert	30. 6.52	
GUICHARD Michel	13.11.52	Dégagé Service Militaire
BOCCHECIAMPE Pierre	28. 4.54	
BRETTE Paul	30.10.49	Dégagé S.M.
HELLMUTH Roger		
- J.P.		
VANDJOUR		
TRUAT Jean Marie		

13 Janvier 1972

MINISTÈRE DU TRAVAIL DE L'EMPLOI ET DE LA POPULATION
Direction de la Population et des Migrations
Sous Direction des Programmes Sociaux
en faveur des Migrants - Bureau P.3

1 Place Fontenoy
75 - PARIS (7 ème)

n° 3/ CAB/SF
MW - AL

- Situation des effectifs de la Cité
d'accueil à la date du 31.12.71 3
- Liste des adolescents et adolescentes
âgés de plus de 16 ans actuellement
sans emploi 1

Réf. V/Lettre PSM3/ N° 948
du 5.10.1968.

Le Directeur

M. BOUCHET.



LISTE DES ADOLESCENTS ET ADOLESCENTES AGES DE PLUS DE 16 ANS

SANS EMPLOI

Noms et prénoms	Date de naissance	Observations
HUYNH Raymond	8. 9.48	Dégagé Service militaire
ALLARD Jean Paul	16. 8.49	"
FERNAND Jean	3. 1.50	"
HAUBEUGE Albert	31. 8.50	"
GAZE Jean Paul	22. 2.51	"
CHEVTCHOUK Marcel	1.12.51	
BELMIMOUN Pierre	15. 9.51	
KASPARIAN Gilbert	9. 4.52 SM-	
PRUNETTA Michel	17. 6.52 sans-	
BOCCHECIAMPE Pierre	28. 4.54	
FANTON D'ANDON Robert	9. 1.55	
APOSTOLI Robert	30. 6.52	
LEGRAND André	17. 3.51	
SACCONI Simone	1. 6.53	

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47 - SAINTE-LIVRADE

/// ARRIVÉES & /// DÉPARTS

à la date du 31 décembre 1971

ARRIVÉES

PROVENANCE	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		ToTaUx
						G	F	
enfant NICOLAS Christian né le 28.12.1971	naissance	-	-	-	-	1	-	1
ToTaUx { du mois: depuis début année:		-	-	-	-	1	-	1

DÉPARTS

DESTINATION	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		ToTaUx
						G	F	
NEANT		-	-	-	-	-	-	-
ToTaUx { du mois: depuis début année:		17	7	1	3	12	11	51

Le Directeur du Centre

M. BOUCHET
M. BOUCHET
Directeur
CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS D'INDOCHINE
SAINTE-LIVRADE - 47

É T A T DES INCASABLES

à la date du : 31 Décembre 1971

MOTIFS	Célibataires		Chefs de Famille		Personnes à Charge		Totaux
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Femmes	Enfants	
- Mutilés			1		1		2
- Blessés de guerre							
- Infirmes civils	2	4	19	17	20	106	168
- Malades chroniques							
- Personnes âgées de plus de 55 ans..	1	1	20	11	19	45	97
- Veuves de guerre				10		14	24
- Autres Veuves				31	8	58	97
- Femmes abandonnées				28	4	62	94
- Aptes au Travail	27	14	12	8	11	44	116
T o T a u x	30	19	52	105	63	329	598

Le Directeur du Centre

M. Bouchet
M. BOUCHET.



7 Janvier 1971

MINISTÈRE DU TRAVAIL DE L'EMPLOI ET DE LA POPULATION
Direction de la Population et des Migrations
Sous Direction des Programmes Sociaux
en faveur des Migrants - Bureau P.3
1 Place Fontenoy
75 - PARIS (7 ème)

n° 3/CAB
NB - AL

- Situation des Effectifs de la Cité
d'Accueil de Ste-Livrade-s-Lot à
la date du 31 décembre 1970

- Liste des adolescents et adolescentes
âges de plus de 16 ans, actuellement
sans emploi

Réf. V/Lettre n° PMS.3 N° 948
du 5.9.1969.

3

1

Le Directeur

M. BOUCHET.



CITE D'ACCUEIL DE STE LIVRADE

LISTE DES ADOLESCENTS ET ADOLESCENTES
AGES DE PLUS DE 16 ANS SANS EMPLOI

Noms et prénoms	date de naissance	Observations
G		
— PETIT Claude	15. 6.46	: Dégagé Service Militaire
ALARD Jean Paul	16. 8.49	: Dégagé Service Militaire
JOLIVET Daniel	15. 1.52	:
HUYNH Raymond	8. 9.48	: Réformé Service Militaire
PRUNETTA Michel	17. 6.52	:
FOUERE René	26. 4.48	: Dégagé Service Militaire
F		
— FANTON D'ANDON Mireille	15. 7.50	:
PRUNETTA Jacqueline	19. 4.50	:
DUTAMBY Marceline	11. 1.51	:
FANTON D'ANDON Denise	17.11.52	:

I - ARRIVÉES & II - DÉPARTS

47 - SAINTE-LIVRADE

A LA DATE DU 31 DECEMBRE 1970

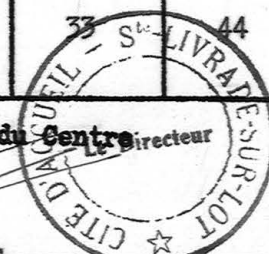
ARRIVÉES

PROVENANCE	MOTIF	Célib.	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		Totaux
						G	F	
<u>N E A N T</u>	-	-	-	-	-	-	-	-
Totaux	du mois :	-	-	-	-	-	-	-
	depuis début année :	4	1	-	1	4	1	11

DÉPARTS

DESTINATION	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		Totaux
						G	F	
KASPARIAN Artin	décédé	-	1	-	-	-	-	1
Totaux	du mois	-	1	-	-	-	-	1
	depuis début année	10	9	-	1	33	44	97

Le Directeur du Centre



CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47 - SAINTE-LIVRADE
TÉLÉPHONE 20

E T A T DES **I N C A S A B L E S**

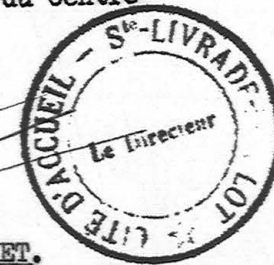
à la date du : 31 DECEMBRE 1970

M O T I F S	Célibataires		Chefs de Famille		Personnes à Charge		Totaux
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Femmes	Enfants	
- Mutilés			1		1		2
- Blessés de guerre							
- Infirmes civils	2	4	21	17	21	120	185
- Malades chroniques							
- Personnes âgées de plus de 55 ans ..	1	1	20	10	21	48	101
- Veuves de guerre				10		15	25
- Autres Veuves				31	8	69	108
- Femmes abandonnées				29	4	66	99
- Aptés au Travail	21	15	14	8	14	56	128
T o T a u x :	24	20	56	105	69	374	648

Le Directeur du Centre

M. Bouchet

M. BOUCHET.



ENTRE D'ACCUEIL DE MAINTENANCE LIVRAGE S/ LOT

ETAT de Reclassement au 15.10.61
(personnes âgées de 18 ans et plus)

Nom et Prénoms	Emploi	Lieu de travail
ADOU Jeanne	Travaux saisonn.	
ALFRED Nathalie Mme née NGUYEN THI SAO	Manoœuvre non active	SENCHOU Casseneuil (permanent)
ALIMA	non active	pensionnée
APOSTOLI née NGUYEN THI LICH APOSTOLI Victor	non active Agent P.T.T.	hospitalisée PARIS
APOSTOLI Raymond	Inapte	Invalidité 70 %
APOSTOLI née SY NHOC CU	non active	pensionnée
ARPAGE Renée ARPAGE Monique	Ouvrière Ouvrière	COPILOT - saisonnière - COPILOT - saisonnière -
ARPAGE Vve née NGUYEN THI HAI	Inapte	Pensionnée militaire
ARZENAK née TRAN THI NGA	Inapte	Invalide à 80 %
BALLOUX Marcel BALLOUX née SAO SY	Inapte non active	Hospitalisé à PARIS
BARAT née TRAN THI LUU BARAT Colette	Ouvrière Chômeuse	SENCHOU Casseneuil - saisonnière C A P - couture
BE Désiré Mme née LANY Lucienne	magasinier non active	Armée - VALENCE Drôme

..//..

Nom et prénom	Emploi	Lieu de travail
BELMIMOUN née MESANGER Louise	non active	Pension veuve de Guerre
BERLIN Henri Mme née HOANG THI NHO	Chômeur non active	<i>Donner aide sociale en cours</i>
BILLAULT Suzanne	Ouvrière usine	SENCHOU Casseneuil - saisonnière -
BOCCHECIANPE Antoine Mme née LUU THI QUE	Gardien non active	La Santé - PARIS -
BONNIERE Albert Mme née LY THI NGHIA	Inapte Inapte	Invalide 65 % Invalide 90 %
BOTTARLINI Alfred Mme née TRAN THI SU	Inapte Travaux saisonn.	Invalide 90 %
BRETTE Louis BRETTE Emilie	Ouvrier Dactylo	SENCHOU Casseneuil - permanent - Desmarais Frères - 42 rue Mathurin PARIS
BRULARD Georges Mme née NGUYEN THI NI	Inapte Travaux saisonn.	pensionné
BUI THI KHOANG	Travaux saisonn.	Mère de M. CUVE
BYRON Valadassane Mme née NGUYEN THI SUU	Inapte Non active	Invalide à 80 %
CALENDINI Paul Mme née CHU THI THU	Chauffeur non active	<i>coplot Ste-livrade</i>
CARMAGNOLAS Sotoris	inapte	invalidité 95 %
CASABIANCA Linda	Inapte	Cécité totale
CASSIM Ahmed Mme née VU THI CAU	Inapte Non active	Invalidité à 90 % (en Sana)
CASSIME Zénap	Travaux saisonn.	<i>Duniaux Villeneuve</i>
CATEL Vve née NGUYEN THI OC	Ouvrière	SENCHOU Casseneuil - saisonnière

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
CAZES Paul Mme née LE NGOC VUONG	Manoeuvre non active	Ets Gilles Augustin Ste-Livrade permanent
CHAPUIS Gabrielle	Inapte	
CHEVTCHOUK Alexandre Mme née VU THI TRI	Inapte Inapte	Invalité à 90 % Invalide à 90 %
CLAIN née TRINH THI THAI CLAIN Marie	non active Mécanographe	Pension veuve de Guerre
CLEMENCOT Marie épouse LEGRAND Jacques	Travaux saisonn. Gardien	Musée du Louvre
CLEMENTI Maurice Mme née NGUYEN THI CHUNG	Electricien non active	GRANGER Ste-Livrade (permanent)
CLOSONT Pierrette	Femme de service	Bureau du Centre
COSTA Ernest Mme née THI CA Julie COSTA Simone	Inapte non active Dame de compagnie	Invalide à 80 % chez M. QUERET - 4 rue Lamartine à VILLENEUVE LE ROY - S & O .
CRASBERCU née NGUYEN THI VUONG	non active	
CUVE Henri Mme née LUU THI PHUOT	Soudeur Femme de service	Ets Gilles Augustin Ste-Livrade permanent Cantine Groupe scolaire Ste-Livrade "
DANG THI TUYEN	Inapte	Mère de M. LAMY
DAO THI NHI DAO THI LUN	non active non active	Concubine de TRUONG MINH TAO Gilbert mère de Mme BELMINOUN et DAO THI NHI
DECONZANET Joseph Mme née TRAN THI VAN	Magasinier non active	Subdivision Militaire Bordeaux
DE COSTA Gaston DE COSTA Angèle	Employé au Inapte	Bureau du Centre de Ste-Livrade
DEE Sonia	non active	

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
DE LA FLORE Louis Mme née LE BONHEUR	: Inapte : non active	: Invalide à 80 %
DE LA FLORE Caroline	: Secrétaire	: "La Pipe" Rue St Forgeot PARIS 20 ^{ème}
DE LA FLORE Germaine	: Secrétaire	: R.T.F. - PUTEAUX (Seine)
DELAHAYE née DAO THI NHA	: Saisonnière	: Senchaou - Casseville
DIOP née HOANG THI THI	: non active	: pensionnée
DO THI TOAN	: Travaux saisonn.	
DUCOUTUMANY Léonard Mme née TRAN THI MINH	: Inapte : Inapte	: Invalidité 100 % - Cécité
DUMON Vve née TRINH THI HOI	: Inapte	
DUPAS Antoine Mme née MARIANNE Marie	: Inapte : Inapte	: Invalide à 85 % : Invalide 85 %
DUPRET Pierre Mme née NGUYEN THI HANG	: Plombier : non active	: COPILOT - permanent
EREMBERT Paul Mme née KHONG THI DINH	: Employé de Bureau : non active	: Ets DUSSEAU Villeneuve - permanent -
FANTON D'ANDON Pierre Mme née DANG THI LUA	: Manoeuvre : non active	: Ets PAULHIAC Villeneuve saisonnier
FANTON D'ANDON Vve née NG. THI DO	: Inapte	: Pensionnée
FANZY Simone	: Travaux saisonn.	
FAURIS François Mme née TO THI DUONG	: Inapte : Travaux saisonn.	
FEGAT André Mme née LE THI SU FEGAT Elisabeth	: Chauffeur : non active : Dactylo	: Bureau du Centre de Ste-Livrade : PARIS

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
FERNAND Henri Mme née NGUYEN THI CO FERNAND Robert	Inapte Travaux saisonn. manoeuvre	COPIOT-Ste-Livrade
FLORES Y VILLAFUERTE Aguida	Inapte	Invalide à 60 %
FRECHE Henriette	Non active	
FURSTOHS Joseph Mme née NGUYEN THI NGUYET	Inapte Trav. saisonn.	Sanatorium
FUYNEL Pauline Vve	Inapte	
FUYNEL Pierre Mme née KISS Elisabeth	Electricien non active	COPIOT Ste-Livrade permanent
GABOU Vve née HUYNH THI CANH	Non active	
GAGNERON Vve née OUSSANE GAGNERON Guillaume GAGNERON Rosalie	non active Platrier Manucure	Pension veuve de Guerre Paris
GASPARD Charles Mme née HOANG THI LE GASPARD Arsène	Inapte non active Inapte	
GAUTRONNEAU Lucien Mme née NGUYEN THI BAI GAUTRONNEAU Jacqueline GAUTRONNEAU Michèle	Gardien non active non active Mécanographe	Paris Paris
GAYE Vve née DOAN THI DANG GAYE Marie France	non active Mécanographe	Pension Veuve de Guerre Raffinerie SAY - PARIS
GAYE Alexandre Mme née BESSON Marie	Manucure non active	Chômeur au Centre
GEORGES Louis Mme née GONTRAN	Soudeur non active	Ets Loubat Menuiserie Ste-Livrade
GERVAIS François Mme née CAO THI CAT	<i>Chômeur</i> Travaux saisonn.	

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
GERVAIS Maurice Mme née PAU SAU KINH	Manoœuvre Non active	COPILOT Ste-Livrade - permanent
GILLARD Victor Mme née NGUYEN THI THUC GILLARD Marie	Inapte Inapte Ouvrière	Invalide à 85 % Invalide à 90 % SENCHOU Casseneuil saisonnière
GONTRAN François Mme née DANG THI VUONG	Chauffeur non active	Sce des Essence Armée LE COURNEUVE
GONTRAN Jean Baptiste Mme née NGUYEN THI DINH	Taxi non active	Travailleur indépendant
GONTRAN Joachim Mme née NGUYEN THI NHU GONTRAN Marguerite	Musicien non active Elève	Chef orchestre GIO BIEN - Factotum à l'Hôtel de la Poste à Ste-Livrade Cours Griffoul - VILLENEUVE S/LOT
GONTRAN Michel Mme née NGUYEN THI CAM GONTRAN Albert GONTRAN Jean GONTRAN Jules GONTRAN Paul	Inapte nonactive Etudiant Radio Militaire Elève	Faculté Médecine Toulouse G.C.R. Algérie Service légal Collège Villeneuve s/Lot
GONTRAN Paul Mme née TRAN THI HIEU	Ouvrier Travaux saisonn.	Laboratoire - PARIS
GONTRAN Pierre	Inapte	
GRAS Armandine GRAS Paul	Inapte Manoœuvre	Mère GRAS Paul - pensionnée CITROEN PARIS
GROSS Jeannette	Travaux saisonn.	petite fille NGUYEN THI TUYET
GUENE Vve née DOAN THI NHUAN GUENE Aïda	non active Dactylo	Pension veuve de Guerre PARIS
GUERMYET Marie	Ouvrière	COPILOT Ste-Livrade saisonnière
GUYON DE CHEMILLY née VU THI KY	Ouvrière	SENCHOU Casseneuil saisonnière

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
HAMAIDE née NGUYEN THI DU	Travaux saisonn.	
HANNOTEAUX Vve née PHAM THI THU	Travaux saisonn.	
HELLMUTH née NGUYEN THI DUNG	Travaux saisonn.	
HELLMUTH Philippe	Militaire	Service légal - Allemagne
HELLMUTH Lucien	Dentaire	Faculté de Médecine BORDEAUX
<i>Hellmuth René</i>	<i>vétérinaire</i>	<i>Service légal Algérie</i>
HELLMUTH Gilberte	Travaux saisonn.	
HENRI Vve née TRAN THI KIEN	non active	
HENRY Vve née NGUYEN THI CONG	non active	pensionnée
HENRY Michel	F.P.A.	
HOANG THI THO	non active	
HOANG THI TRINH	saisonnière <i>sœur</i>	sœur HOANG THI THO
HOUSSOL née BE THI DAM	non active	
ISNARD Paul	Ouvrier	DELER Conserves Ste-Livrade saisonnier
Mme née NGUYEN THI TY	Travaux saisonn.	
JOLIVET Louise	Femme de service	Ecole du Centre
JOUVE Paul	<i>manoeuvre</i>	<i>Et Laroche-Villeneuve</i>
Mme née NGUYEN THI HUE	Travaux saisonn.	
JUNOT Jeannine	Travaux saisonn.	
KASPARIAN Artin	Inapte	61 ans
Mme née NGUYEN THI VINH	ouvrière	COPLLOT Ste-Livrade saisonnière
KISS Béla	Inapte	Retraite militaire
Mme née TRAN THI VAN	non active	
KISS Maria	Ouvrière	SENCHOU CASSENEUIL (saisonnière)
KONG VAN THANG Bernard	Ouvrier	DELER Conserves Ste-Livrade
Mme née NGUYEN THI TAI	non active	

Noms et Prénoms	Emploi	Lieu de Travail
KRAEMER Jean Mme née TRAN THI BAC	Employé civil non active	Armée
KUTER Georges Mme née NGUYEN THI CUC	Chauffeur non active	<i>Duvernueil - Ste-Livrade</i>
LAMONTAGNE Emilie Vve <i>lamontagne guy</i>	Femme de service F.P.A -	Groupe Scolaire du Centre
LAMY Edmond Mme née NGUYEN THI CHIN LAMY Léon LAMY Henriette LAMY Hélène	Inapte Travaux saisonn. employé Ouvrière Ouvrière	Invalide à 60 % Paris Citroën Paris Citroën Paris
LARLET Louis Mme née VAN THI CAU	Inapte Inapte	
LATARGERE Aline	Dactylographe	Bureau du Centre
LAUBERT André Mme née NGUYEN THI NGO	Boucher non active	Ets DUPRAT DURAND Conserves Talence Gironde
LEBON Paul	Inapte	Foyer de l'Automne VILLENEUVE S/LOT
LEGAS Julie MARTEL Simone	Travaux saisonn. Dactylo	Paris
LECOURI Jean Mme née TRAN THI PHU LECOURI Victor	Inapte Ouvrière usine Soudeur	Pensionné militaire SENCHOU CASSENEUIL saisonnière Ets Gilles Augustin Ste-Livrade permanent
LECRENN Joséphine	Femme de service	Groupe Scolaire du Centre
LEGAC Guy	Inapte	Invalide à 100 %
LEGRAND Jean Jacques	Inapte	
LEGRAND Yves Mme née VO THI LONG	½ salaire non active	CITROEN PARIS (malade)
LE PELLETIER Charlotte	Inapte	

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
LEPINE née Madeleine MAI	Inapte	invalidité 80 %
LEMAIRE Arsène Mme née CALLET Jeanne	Inapte travaux saisonn.	invalidité 90 %
LE THI LANH (ex VILLAREAL)	Inapte	Invalidité 90 %
LE VAN NHAN	non active	concubine APOSTOLI <i>Georges</i>
LE THI THIN	inapte	invalidité 90 %
LUCO Joseph Mme née VU THI OANH LUCO Raymond	Ouvrier non active militaire	COPLLOT STE LIVRADE - permanent service légal
LUET Vve née LU THI RANG LUET Marie	$\frac{1}{2}$ salaire Chômeuse	C.A.P. Couture
LUONG NHU TRUAT Vve LUONG NHU TRUAT Roland LUONG NHU TRUAT Roger	Inapte manoeuvre manoeuvre	COPLLOT saisonnier COPLLOT saisonnier
MAILLE Suzanne	inapte	actuellement SANA
MANGEL Antoine Mme née TRAN THI CAY	Magasinier non active	Entrepôt du Génie VAYRES - Gironde
MARCILESI Jeanne	employée de Bureau	H.R.A. Vincennes
MARTIN Yvette MARTIN Yvonne MARTIN Yolande	congé maladie employée employée	PARIS PARIS
MATTEI Vve née NGUYEN THI QUY MATTEI Auguste Mme née ARPAGE Jeannine	Inapte Plombier non active	Belle mère M. ARPAGE Ets Delvy VILLENEUVE S/LOT
MAUMONT Pierre Mme née PHAM THI NHAN MAUMONT Henriette	Inapte Manoeuvre Mecanographe	Invalide à 100 % Ets SENCHOU Casseneuil - permanent PARIS

Nom et Prénoms	Emploi	Lieu de travail
MENARD Julien	: Inapte	:
Mme née NGUYEN THI DU	: Inapte	:
MENARD Joséphine	:	: Au Centre - aide ses parents
MENARD Georgette	: Elève	: Centre d'Apprentissage N E R A C.
	:	:
MERLET née PHAM THI MAU	: non active	:
	:	:
MODESTE Etienne	: Inapte	: Invalide 100 %
Mme née NGO THI THUONG	: non active	:
	:	:
MOHAMED Ali	: Inapte	:
Mme née NGUYEN THI HOAN	: Travaux saisonniers	:
	:	:
MOHAMED Youssouf	: Inapte	:
Mme née HO THI CHI	:	:
	:	:
MOUTOUH Marguerite	: Ouvrière usine	: Ets SENCHOU Casseneuil - saisonnière -
	:	:
MUTOS née BUI THI PHUONG	: non active	: Pension veuve de Guerre
	:	:
NGUYEN PHUOC XUAN TU	: non active	: 74 ans - Mère de LEJEUNE Emile
	:	:
NGUYEN THI AN (mère de JUNOT)	: Travaux saisonniers	:
	:	:
NGUYEN THI HAI	: Inapte	: Mère de M. SONDIT
	:	:
NGUYEN THI LAN	:	: Mère Yvette Martin
	:	:
NGUYEN THI NHI	: Travaux saisonniers	: Concubine M. JOUVE
	:	:
NGUYEN THI TRONG	: Inapte	: Belle mère M. HENRI
	:	:
NGUYEN THI NIEN	: Inapte	: Mère de M. CAZES
	:	:
NGUYEN THI TUAN	: Ouvrière Senchou	: saisonnière - concubine DUPRET
	:	:
NGUYEN THI QUY	: Ouvrière Senchou	: Saisonnière
	:	: ..//..
NGUYEN VAN SANG	: Inapte	: Invalide 45 %
	:	:

Nom et Prénoms	Emploi	Lieu de travail
NGUYEN THI TUYET	inapte	<i>Grand' mère Gros Jeannette</i>
NGUYEN THI TY	Inapte	Mère de Mme JOLIVET
NGUYEN VAN TU Jacques Mme née OBENICH NGUYEN VAN TU Geneviève	ouvrier tailleur travaux saisonniers Secrétaire	Ets TRUSSANT Ste-Livrade - permanent - Bordeaux
NICOLAS Benoît Mme née HUYNH THI LO	inapte non active	dossier aide sociale en cours
NICOLI Angèle	<i>Eleve</i>	<i>Cours Commerciaux Gifford Villeneuve</i>
ODEANT née PHAM THI BA	non active	
PARQUIER Pierre Mme née VU THI MAO PARQUIER Paul PARQUIER Jeannette	employé civil non active Instituteur suppl Mécanographe	Subdivision Militaire - TOURS - VILLIERS S/MARNE (S.& O) PARIS
PATAKI Joseph Mme née NGUYEN THI KHUYEN	Inapte non active	70 ans - Pension militaire
PAYET Jeanne	Inapte	Invalide à 65 %
PELISSIER Odile	<i>Travaille à Paris</i>	fille de LE THI THIN
PERIQUET François	Employé civil	Armée Algérie
PEYRON Louis Mme née TRIPPENBACH	Travaille PARIS Ouvrière	SENCHOU saisonnière
PHAM NGOC DUY Mme née BOYER Jeanne PHAM THI SON Marie PHAM NGOC HUNG	Sec entretien <i>Ouvrière</i> Dactylo	Bureau du Centre <i>Secrétaire - Carencieu</i> E.R.G.G. LA MAI/FOURNEE travaille à PARIS
PHAM THI GAO	travaux saisonniers	
PHAM THI HOA	Travaux saisonniers	Mère de Annie CHANTELOUP

ETAT DE RECLASSEMENT AU 1er JANVIER 1963

Personnes âgées de 18 ans et plus

Noms et Prénoms	Emploi	Lieu de travail
ADOU Jeanne	non active	malade
ALBERT Hélène	non active	
ALFRED Nathalie Mme née NGUYEN THI SAO	manoœuvre non active	SENCHOU CASSENEUIL (permanent)
ALINA	non active	pensionnée
APOSTOLI née NGUYEN THI LICH	non active	
APOSTOLI Raymond	inapte	invalidité à 70 %
APOSTOLI Vve née SY NHO CU	non active	pensionnée
ARPAGE Renée	ouvrière	COPILOT Ste-Livrade - saisonnière -
ARPAGE Vve née NGUYEN THI HAI	inapte	pensionnée militaire
ARZENAK née TRAN THI NGA	inapte	invalidité à 80 %
BALLOUX Vve née SAO SY	non active	
BARAT née TRAN THI LUU	ouvrière	SENCHOU CASSENEUIL - saisonnière
BE Désiré Mme née LAMY Lucienne	magasinier non active	ARMEE - VALENCE - Drôme -
BELMIMOUN née MESANGER Louise	non active	Pension veuve de guerre
BERLIN Henri Mme née HOANG THI NHO	inapte non active	infirmité à 70 %
BILLAULT Suzanne	ouvrière usine	SENCHOU CASSENEUIL - saisonnière
Mme LUU THI QUE ex BOCHECIAMPE	non active	
BONNIERE Albert Mme née LY THI NGHIA	inapte inapte	invalidité à 65 % invalidité à 90 %

Nom et prénoms	Emploi	Lieu de travail
BOTTARLINI Alfred Mme née TRAN THI SU	inapte non active	invalide à 90 %
BOUQUET Marie Eugénie	non active	
BRETTE Louis BRETTE Marie	ouvrier dactylo	SENGHOU CASSENEUIL - permanent Desmarais Frères - 42 Mathurin PARIS
BRULARD Georges Mme née NGUYEN THI HI	inapte non active	pensionné
BUI THI KHOANG	non active	mère de M. CUVE
BYRON Valabadesco Mme née NGUYEN THI SUU	inapte inapte	invalide à 80 %
CALENDINI Paul Mme née CHU THI THU	manoeuvre non active	Scierie STE LIVRADE
CARMAGNOLAS Soteris	inapte	invalidité à 95 %
CASARIANCA Linda	inapte	cécité totale
CASSIN Ahmed	inapte	invalidité à 90 %
CASSINE Zénap	ouvrière	Magasins des Tabacs - VILLENEUVE
CATEL Vve née NGUYEN THI OC	ouvrière	Toulouse
CAZES Paul Mme née LE NGOC VUONG	manoeuvre non active	Ets Gilles Augustin Ste Livrade permanent
CHAPUIS Anne	employée de bureau	PARIS
CHAPUIS Gabrielle	inapte	
CHEVCHOUK Alexandre Mme née VU THI TRI	inapte inapte	invalidité à 90 % invalidité à 90 %
CLAIN née TRINH THI THAI CLAIN Marie	non active mécénographe	Pension veuve de Guerre Paris
CLOSONT Pierrette	femme de service	Bureau du Centre
COSTA Ernest Mme née THI CA Julie	inapte non active	invalidité à 80 %
COSTA Simone	Dame de compagnie	chez M. QUERET - 4 rue Lagartine à VILLENEUVE LA ROY (S. 20)

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
COURSIER Marthe	non active	
CRASBERGU née NGUYEN THI VUONG	non active	
CUVE Henri	soudeur	Ets Gilles Augustin ste Livrade permanent
Mme née LIU THI PHUOT	Femme de service	Cantine groupe scolaire Ste Livrade "
DANG THI TUYEN	inapte	Mère de M. LAMY
DAO THI NHI	non active	concubine de M. TRUONG MINH TAO Gilbert
DAO THI LUN	non active	mère de Mme BELMIMOUN et DAO THI NHI
DECONZANET Joseph	magasinier	Subdivision Militaire Bordeaux
Mme née TRAN THI VAN	non active	
DE COSTA Gaston	employé	Bureau du Centre de Ste-Livrade
DE COSTA Angèle Joséphine	inapte	
DE LA FLORE Louise	inapte	invalidité à 80 %
Mme née LE BONHEUR	non active	
DE LA FLORE Caroline	secrétaire	"La Pipe" Rue St Forgeot PARIS 20 ^e
DE LA FLORE Germaine	secrétaire	R.T.F. - PUTEAUX (Seine)
DE LA FLORE Antoinette	secrétaire	Militaire - PARIS
DELANHAYE née DAO THI NHA	chomeuse	demandeuse d'emploi
DIOP née HOANG THI THI	non active	pensionnée
DO THI TOAN	ouvrière	SENCHOU CASSENEUIL
DUCOUTUMANY Léonard	inapte	Invalidité 100 % - Cécité
Mme née TRAN THI MINH	inapte	
DUMON Vve née TRINH THI HOI	inapte	
EREMBERT Paul	S.N.C.F.	PARIS
Mme née KHONG THI DINH	non active	
FANZY Simone	chomeuse	demandeuse d'emploi
FARO née VU THI VANG	non active	pensionnée
FAURIS François	inapte	
Mme née TO THI DUONG	non active	
FERNAND Henri	inapte	
Mme née NGUYEN THI CO	non active	

Noms et Prénoms	Emploi	Lieu de travail
FLORES Y VILLAFUERTE Aguida	inapte	invalidité à 60 %
FRECHE Henriette	chômeuse	demandeuse d'emploi
FURSTOHS Joseph	Inapte	congé maladie
Mme née NGUYEN THI NGUYET	travaux saisonniers:	
FURSTOHS Danielle	employée de Bureau	Militaire Paris
FUYNEL Pauline Vve	inapte	
FUYNEL Pierre	électricien	COPILOT Ste-Livrade - permanent -
Mme née KISS Elisabeth	non active	
GABOU Vve née HUYNH THI CANH	ouvrière	PARIS
GAGNERON Vve née OUSSANE	non active	Pension veuve de Guerre
GAGNERON Rosalie	chômeur	demandeuse d'emploi
GASPARD Charles	inapte	
Mme née HOANG THI LE	non active	
GASPARD Assène	Inapte	
GASTON Marie Gabrielle	Femme de service	Douches du Centre
GAUTRONNEAU Lucien	aide cuisinier	Hôpital Tenon - Rue de la Chine PARIS 20e
Mme née NGUYEN THI BAI	non active	
GAUTRONNEAU Michèle	mécanographe	Paris
GAYE Vve née DOAN THI DANG	non active	pension veuve de Guerre
GAYE Marie France	mécanographe	Raffinerie SAY - PARIS
GAZE Alexandre	chômeur	demande d'emploi
Mme née BESSON Marie	non active	demandeur d'emploi
GEORGES Louis	Soudeur	Villeneuve-s-Lot, Retenu à la Cité venant
Mme née GONTRAN	non active	de PARIS depuis le 15-12-62.
GERVAIS François	huissier	Affaires Culturelles PARIS
Mme née GAO THI CAT	non active	
GERVAIS Maurice	Manoeuvre	COPILOT Ste-Livrade - permanent
Mme née PAU SAU KINH	non active	
GILLARD Victor	inapte	invalidité à 85 %
Mme née NGUYEN THI THUC	inapte	invalide à 90 %
GILLARD Marie	ouvrière	SENGHOU CASSENEUIL - saisonnière -

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
GONTRAN Jean Baptiste Mme née NGUYEN THI DINH	Travailleur ^{COÛMEUR} non active	Travailleur indépendant, utilise sa voiture pour le transport de personnes haut en ayant une licence de taxi
GONTRAN Joachim Mme née NGUYEN THI NHU GONTRAN Marguerite	travaille non active	à SOISSONS
GONTRAN Pierre	Inapte	
GRAS Armandine GRAS Paul	Inapte Manoeuvre	mère GRAS Paul - pensionnée CITROEN PARIS
GROSS Jeannette	manoeuvre	à PARIS
GUENE Vve née DOAN THI NHUAN GUENE Aïda	non active Dactylo	Pension veuve de Guerre PARIS
GUERMYET Marie	non active	
GUYON DE CHEMILLY née VU THI KY	non active	
HAMAIDE née NGUYEN THI DU	non active	
HANNOTEAUX Vve née PHAM THI THU	non active	
HELLMUTH née NGUYEN-THI-DUNG HELLMUTH Philippe HELLMUTH Lucien HELLMUTH René	non active militaire stagiaire chômeur	Service légal en Allemagne dentiste - hôpital BORDEAUX demandeur d'emploi
HELLMUTH Gilberte	non active	
HENRI Vve née TRAN THI KIEN	non active	
HENRY Vve née NGUYEN THI CONG HENRY Michel	non active ouvrier	pensionnée PARIS
HOANG THI THO	non active	
HOANG THI TRINH	ouvrière	BUSSEAUX Villeneuve - saisonnière
HOUSSOL née LE THI DAM	non active	
ISHARD Paul Mme née NGUYEN THI TY	ouvrier non active	DELER Conserves Ste-Livrade saisonnier
JOLIVET Louise	femme de service	Ecole du Centre
JUNOT Jeanine	employée	à Marseille

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
KASPARIAN Artin	: Inapte	: 61 ans
Mme née NGUYEN THI VINH	: non active	
KISS Béla	: Inapte	: Retraite militaire
Mme née TRAN THI VAN	: non active	
KISS Maria	: non active	
KRAEMER Jean	: employé civil	: Armée - BRAZZAVILLE
Mme née TRAN THI BAC	: non active	: à BRAZZAVILLE avec ses enfants
KUTER Georges	: Sce entretien	: Direction du Centre
Mme née NGUYEN THI CUC	: non active	
LAMONTAGNE Emilie Vve	: Femme de service	: Groupe Scolaire du Centre
LAMONTAGNE Guy	: F.P.A.	: Chauffage Central - AGEN -
LAMY Edmond	: inapte	: invalide à 60 %
Mme née NGUYEN THI CHIN	: non active	
LAMY Léon	: ouvrier	: PARIS
LAMY Henriette	: ouvrière	: Citroën PARIS
LAMY Hélène	: ouvrière	: Citroën PARIS
LAMY Edouard	: ouvrier	: PARIS
LARLET Louis	: inapte	
Mme née VAN THI CAU	: inapte	
LATARGERE Aline	: dactylographe	: Bureau du Centre
LEBON Paul	: inapte	: Foyer de l'Automne VILLENEUVE S/LOT
LECAS Julie	: inapte	
MARTEL Simone	: Dactylographe	: PARIS
LECOURI Jean	: Inapte	: pensionné militaire
Mme née TRAN THI PHU	: ouvrière usine	: SENCHOU CASSENEUIL - saisonnière
LECOURI Victor	: chômeur	: demandeur d'emploi
LECRENN Joséphine	: Femme de service	: Groupe Scolaire du Centre
LEGAC Guy	: Inapte	: Invalide à 100 %
LEGRAND Yves	: Inapte	: Hospitalisée à AGEN
Mme née VO THI LONG	: non active	
LE PELLETIER Charlotte	: Inapte	
LEPINE Madeleine	: Inapte	: Invalidité à 80 %
LEMAIRE Arsène	: Inapte	: Invalidité à 90 %
Mme née CAILLET Jeanne	: non active	

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
LE THI LANH (ex VILLAREAL)	inapte	invalidité à 90 %
LE VAN NHAN	non active	concubine APOSTOLI Georges
LE THI THIN	inapte	invalidité 90 % - Actuellement à PARIS, chez sa fille PELISSIER 67/12 épouse PAGNAL.
LITOLFF Eugénie	inapte	hospitalisé à AGEN
LUCO Joseph	ouvrier	COPILOT STE LIVRADE - permanent
Mme née VU THI OANH	non active	
LUCO Raymond	militaire	service légal
LUET Vve née LU THI RANG	$\frac{1}{2}$ salaire	
LUONG NHU TRUAT Vve	inapte	
LUONG NHU TRUAT Roland	militaire	PARIS
LUONG NHU TRUAT Roger	ouvrier	PARIS
MAILLE Suzanne	non active	
MANGEL Antoine	inapte	Pensionné S.S.
Mme née TRAN THI CAY	non active	
MARCILESI Jeanne	employée de Bureau	M.R.A. Vincennes
MARTIN Yvette	inapte	hospitalisée à Villeneuve
MARTIN Yvonne	ouvrière	PARIS
MARTIN Yolande	ouvrière	PARIS
MATTEI Vve née NGUYEN THI QUY	inapte	Belle mère de M. ARPAGE
MATTEI Auguste	plombier	Ets Delvy VILLENEUVE S/LOT
Mme née ARPAGE Jeannine	non active	
MAUMONT Pierre	inapte	invalidité à 100 %
Mme née PHAN THI NHAN	manoeuvre	Ets SENCHOU Casseneuil - permanent
MAUMONT Henriette	mécanographe	PARIS
MENARD Julien	inapte	
Mme née NGUYEN THI DU	inapte	
MENARD Joséphine	≠	au Centre Aide ses parents
MENARD Georgette	élève	Cours Commerciaux Griffoul VILLENEUVE /LOT
MERLET née PHAM THI MAU	non active	
MODESTE Etienne	inapte	invalidité à 100 %
Mme née NGO THI THUONG	non active	

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
MOHAMED Ali	inapte	
Mme née NGUYEN THI HOAN	non active	
MOHAMED Youssouf	inapte	
Mme née HO THI CHI	non active	
MONTECEMY Paulette	non active	
MOUTOUH Marguerite	congé maladie	
MYTOS née BUI THI PHUONG	ouvrière	Magasins des Tabacs VILLENEUVE
NGUYEN PHUOC XUAN TU	non active	74 ans - mère de LEJEUNE Emile
NGUYEN THI AN (mère de JUNOT)		à Marseille
NGUYEN THI HAI	inapte	mère de M. SONDIT
NGUYEN THI LAN	ouvrière	DUSSEAUX Villeneuve (mère Yvette MARTIN)
NGUYEN THI TRONG	inapte	Belle mère M. HENRI
NGUYEN THI NIEN	inapte	mère de M. CAZES
NGUYEN-THI TUAN	ouvrière	SENCHOU - saisonnière -(concubine DUPRET)
NGUYEN THI QUY	travaille	à MARSEILLE
NGUYEN THI VUONG	non active	
NGUYEN VAN SANG	inapte	en sana à MONTBRAN (L.L.f.)
NGUYEN THI TUYET	inapte	grand mère de GROSS Jeannette
NGUYEN THI TY	inapte	mère de Mme JOLIVET
NGUYEN VAN TU Jacques	ouvrier tailleur	Ets TRUSSANT Ste-Livrade - permanent -
Mme née OBENICH	non active	
NICOLAS Benoit	inapte	dossier aide sociale en cours
Mme née HUYNH THI LO	non active	
NICOLI Angèle	non active	
ODEANT née PHAM THI BA	non active	

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
PARQUIER Pierre	employé civil	Caserne Kaintrailles BORDEAUX
Mme née VU THI MAO	non active	
PARQUIER Paul	Instituteur suppl.	VILLIERS S/MARNE (S & O)
PATAKI Joseph	inapte	70 ans - pensionné militaire
Mme née NGUYEN THI KHUYEN	non active	
PAYET Jeanne	inapte	invalidé à 65 ans
PELISSIER Odile <i>épouse PAGNAL</i>	travaille à PARIS	fille de LE THI TRIN
PERIQUET François	employé civil	Armée Algérie.
PHAM NGOC DUY	See entretien	Bureau du Centre
Mme née BOYER Jeanne	ouvrière	SENCHOU CASSENEUIL
PHAM THI SON Marie	dactyle	E.R.G.G. LA MALTOURNEE
PHAM NGOC HUNG	travaille	à PARIS
PHAM THI GAO	non active	
PHAM THI HOA	non active	Mère de Annie CHANTELOUP
PHAM THI LOC	chômeuse	demandeuse d'emploi
PHUNG THI LAN	ouvrière	DUSSEAUX VILLENEUVE - saisonnière y
PRUNETA Née NGUYEN THI BA	non active	enfant Bernard paralysé
QUINTIN Léon	inapte	dossier en cours
REVUE née LE THI HUONG	non active	pension veuve de guerre
REVUE René	militaire	service légal en Allemagne
REVUE Marcel	élève	C.A. BLANQUEFORT - Gironde -
ROGLIANO Marcelle	inapte	
ROGNONI Marie	non active	
ROGNONI Francette	employée	à PARIS
ROBERT née CIVADIE Lily	propriétaire	Restaurant "Le Lotus" à LA ROCHELLE
RUBILLAIS Clotilde	non active	chargée du culte Bouddhiste
SACCONI Henri	inapte	invalidité à 100 % - Cécité
Mme née TRAN THI THE	non active	
PHAM THI JIN	inapte	Mère Mme ROBERT

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
SAMEL Vincent	inapte	invalidité à 90 %
Mme née LAM THI QUI	non active	
SASSI Charles	chauffeur	Bureau du Centre
Mme née TRAN THI NGHIEU	ouvrière usine	SENGHOU CASSENEUIL - saisonnière -
SAVERY née BUI THI TUYEN	chômeuse	demandeuse d'emploi
SAVERY Caroline	femme de service	hôpital de VILLENEUVE
SCHAEFFER Reine	employée	PARIS (enfants de Mme
SCHAEFFER Aubert	travaille	PARIS (TRAN THI LAN
SEUSSE Alidor	inapte	pensionné militaire
Mme née HOANG THI THU	non active	
SOUNDIRA Simone	inapte	invalidité 75 %
Mme née ROCHER	inapte	
SOUNDIRA Jacques	ouvrier	CITROEN PARIS
SOUNDIRA Jaurès	ouvrier	CITROEN PARIS
SOUNDIRA Jules	manoeuvre	PARIS
SOUNDIRA Jacob	manoeuvre	PARIS
SIMOES DA FONSECA née NANG KHAN	chômeuse	demandeuse d'emploi
SIMOES DA FONSECA Claude	<i>instantané d'engagement dans l'Armée (Parachutiste)</i>	
SIMON Delphine	inapte	
SINGURETTY Joseph	inapte	invalidité à 80 %
Mme née NGUYEN THI PHUONG	non active	
SONDIT née VO THI YEN	ouvrière	COPLLOT Conserves STE LIVRADE
SYLVAIN Victor	manoeuvre	COPLLOT STE LIVRADE
Mme née NGUYEN THI PHAM	non active	
TA THI PHUONG	inapte	Belle mère de Mme ROBERT
THEODORE Albert	employé	à PARIS
Mme née DAU Marie	non active	
TRAN THI CHUAT	inapte	
TRAN THI LAN	non active	
TRIPENBACH Gilbert	manoeuvre	COPLLOT STE LIVRADE - permanent -
Mme née PHAM THI NGUYET	non active	

Noms et prénoms	Emploi	Lieu de travail
TRUONG DINH THU née NGO THI DONG	ouvrière usine	SENCHOU CASSENEUIL
TRUONG DINH TRI	non active	pension veuve de guerre
TRUONG Honoré	étudiant	PAC. BORDEAUX.
TRUONG MINH TAO Gilbert	inapte	retraite militaire <i>conclusion de DAC-THI-NHI Junion</i>
VANDJOUR Ali	inapte	
Mme née NGUYEN THI DZU	non active	
VANDJOUR Ilahibi	employée	PARIS
VANDJOUR Albert	travaille	PARIS
VANDJOUR Zeinah	non active	sœur VANDJOUR Ali
VANDJOUR née CHEKISSOUMEL	ouvrière	SENCHOU CASSENEUIL
VANDJOUR Gabriel	travaille	PARIS
VANDJOUR Amand	travaille	PARIS
VANDJOUR Adélaïde	ouvrière	PARIS
VAUDIAU Vve née GONTRAN	non active	pension veuve de guerre
VIEIRA RIBEIRO née PHUC	inapte	
VILMONT Thérèse	travaille	à PARIS
VILMONT née PHAM THI RUYEN	non active	
VLODY née POUSSARDIN Lucie	ouvrière usine	SENCHOU CASSENEUIL - saisonnière -
VOLPI née NGUYEN THI LOAN	inapte	invalidité 80 %
VUONG KHA NINH née KOCH Suzanne	inapte	hospitalisée à PURPAN TOULOUSE
VUONG KHA KY Roger	étudiant	Faculté BORDEAUX
VUONG KHA LAN Robert	militaire	Alger
WEISS Michel	employé Bureau	Direction du Centre
Mme née DAO THI LY	non active	
WEISS Jean Paul	militaire	service légal - ANGOULEME -
WEISS Henriette	employé Bureau	PARIS
YAMAGUCHI Tora	inapte	mère de M. WEISS.

Sainte-Livrade le 11 Janvier 1963
Le Gestionnaire de la Cité d'Accueil

M. TURSAN.



MINISTÈRE DE L'INTERIEUR
 SERVICE DES FRANÇAIS RAPATRIÉS D'INDOCHINE
 CENTRE D'ACCUEIL DE SAINTE LIVRADE

Retour de septembre 1959

LISTE DES ENFANTS PLACÉS AGES DE PLUS DE 14 ANS

redouble

*place par
 Comité de Population*

*Etait au
 CA
 Vouneuil
 s/Biard*

Paris

- CHEVITCHOUK René	13. 5.41	Centre apprentissage TRIVIERS
- CHEVITCHOUK Jacques	13. 2.44	Collège Georges Leygues VILLENEUVE/LOT
- CONTRAN Suzanne	22. 5.44	Cours Complémentaire STE-LIVRADE
- COLLIN Henri	10. 9.41	Collège Georges Leygues VILLENEUVE/LOT
- PIERRON Charlotte	12. 8.45	Pensionnat Ste Geneviève ASTAFFORT
- VILMONT Emilie	5. 1.45	Pensionnat Ste Marie - STE LIVRADE
- LE PELLEPIER Michel	26. 6.43	Centre de Rééducation SAINT LOUBES (Gironde)
- GAZE Marie Ange	24. 8.45	Cours Griffoul - VILLENEUVE/LOT
- ISHARD Julie	15. 6.45	Pensionnat Louise de Marillac TONNEINS
- AYPE Jean Claude	28.10.42	Lycée Palissy AGEN
- AYPE Daniel	24.12.44	Collège Georges Leygues VILLENEUVE/LOT
- REVUE René	25.10.40	Lycée Palissy AGEN
- REVUE Marcel	24.11.42	Centre apprentissage BLANQUEFORT (Gironde)
- LUONG NHU TRUAT Roland	2.10.41	Centre Apprentissage de VOUNEUIL s/BIARD
- LUONG NHU TRUAT Roger	26. 2.43	<i>En sursis de placement. Travail à la</i>
- LUONG NHU TRUAT M. Thérèse	5.9.45	Pensionnat Louise de Marillac TONNEINS
- CAZES Irma	10. 2.45	✗ Collège Anatole France - VILLENEUVE/LOT
- FEGAT Elisabeth	17. 6.39	Cours Griffoul - VILLENEUVE/LOT
- MAYET Julie	8.11.45	Pensionnat Ste-Marie - STE-LIVRADE
- BRISTE Jean	5. 2.43	Collège Georges Leygues VILLENEUVE/LOT
- BRISTE Denise	10.12.44	Pensionnat Ste-Geneviève ASTAFFORT
- VILLAREAL Simon	25. 1.42	Séminaire - AGEN
- VILLAREAL Julie	14.12.43	PARIS
- VILLAREAL Maurice	18. 6.45	<i>En sursis de placement. Paris</i>
- MENARD Thérèse	22.10.42	PARIS
- MENARD Georgette	14. 5.44	Centre Apprentissage de NERAC
- LEANDRI Pierre	13. 5.42	Centre Apprentissage - TRIVIERS -
- LEANDRI Marie Rose	11. 3.45	Centre Apprentissage LECTOURE
- QUINTIN Laurent	18.12.43	Collège Technique - ARGENTHAÏLL (Seine & Oise)

.../...

- DE LA FLORE Antoinette 14. 7.43
- BILLAULT Victor 24. 2.44
- DO VAN LANH Marcelle 18. 8.42
- DO VAN LANH Jean 15.11.44
- KHUC Edmond 10. 7.43
- LAFARGERE Monique 16. 6.45
- PEYEN Paulette 17.10.42
- PEYEN Henri 10. 9.44
- RIBETRO Denise 18. 6.43
- LUET Marie 23.10.42
- LAI Marie Thérèse 31. 3.44
- BERLIN Lucien 4. 2.43
- BERLIN Rosette 13. 1.45
- SOUNDIRA Jacqueline 29. 2.44
- APOSTOLI Henriette 24. 7.39
- APOSTOLI Marcelle 22. 5.43
- LANY Paulette 9. 9.44
- BARAT Colette 24. 8.42
- BARAT Claude 15.10.44
- GAUTRONNEAU Jacqueline 8. 4.41
- GAUTRONNEAU Michèle 13. 7.43
- GUYOT Paul 26. 7.44
- TABORSKY Jean 28. 7.43
- TABORSKY Georges 31.10.44
- MARTIN Lydia 2. 6.44
- VILLANEAL Suzanne 10. 8.43
- SILVAIN Thérèse 4. 6.43
- ROGLIANO Germaine 1. 8.45
- WEISS Jean Paul 4. 4.41
- WEISS Henriette 1. 5.43
- LOBATO DE FARIA Cécille 19. 7.43
- CLAIN Georges 15.10.43
- GILLARD Dominique 25.10.45
- GAYE Marie France 25. 3.42

- Cours Griffoul - VILLENEUVE
- Centre Apprentissage LE VIGAN - Gironde -
- Centre Apprentissage NERAC
- Pères Lazaristes à VILLEBON S/YVETTE
- Cours Complémentaires CASSENEUIL
- × Collège Anatole France VILLENEUVE/LOT
- Cours Griffoul - VILLENEUVE/LOT
- Centre Apprentissage CLAIRAC
- Cours Complémentaires CASSENEUIL
- Centre Apprentissage NERAC
- Centre Apprentissage - TOULOUSE
- Centre Apprentissage LE VIGAN -Gironde -
- Centre Apprentissage AGEN
- Pensionnat Ste-Geneviève ASTAFFORT
- en instance départ à Paris
- en instance départ Paris
- Centre Ménager STE LIVRADE
- Centre Apprentissage NERAC
- Centre Apprentissage CLAIRAC
- Cours Griffoul VILLENEUVE
- Centre Apprentissage NERAC
- Centre Apprentissage LEVIGNAN (Gironde)
- Cours Complémentaires CASSENEUIL
- Collège Georges Leygues VILLENEUVE/LOT
- Centre Apprentissage AGEN
- En instance de placement, est à Paris*
- Institution Jeanne d'Arc VILLENEUVE
- Institution Jeanne d'Arc VILLENEUVE
- Cours Griffoul VILLENEUVE/LOT
- Centre Apprentissage NERAC
- Apprentissage coiffure PARIS
- Cours Griffoul VILLENEUVE/LOT
- Groupe Scolaire C.A.R.I. Ste-Livrade
- Cours Griffoul VILLENEUVE/LOT

Paris?

Etait à
E. A. venant
Domic
Bx

- GAYE Boubakar	24. 6.44	College Georges Leygues VILLENEUVE/LOT	<i>exclu 10</i>
- DUPAS Jacqueline	18. 7.39	Cours Griffoul VILLENEUVE/LOT	
- FURSTOIS Danielle	1. 1.44	Cours Griffoul VILLENEUVE/LOT	
- FURSTOIS Suzanne	2. 6.45	Collège Anatole France VILLENEUVE/LOT	
- NY Marcel	4.11.43	Centre Apprentissage LEVIGNAN (Gironde)	
- NY Jeannot	7. 7.45	Groupe Scolaire Centre STE LIVRADE	
- HUYNH VAN TAI Maurice	16. 9.45	Apprenti plombier VILLENEUVE/LOT	
- SANY Jacqueline	3. 6.42	?	
- GONTRAN Albert	2.12.39	Lycée Palissy AGEN	
- GONTRAN Jules	16.11.40	Collège Georges Leygues VILLENEUVE/LOT	
- GONTRAN Paul	25. 8.42	Collège Georges Leygues VILLENEUVE/LOT	
- RUBILLAIS Marie	29. 5.44	Centre d'Apprentissage Centre ménager S. Li	
- VANDJOUR Honorine	27. 2.42	Cours Griffoul VILLENEUVE/LOT	
- GONTRAN Marguarite	30.10.41	? Travailleur aux E.S. SENECHOU à Lanmeilh (L. & J.)	
- GONTRAN Marie Thérèse	5.11.45	Cours Complémentaires STE LIVRADE	
- GONTRAN Joseph	13.12.44	Centre d'Apprentissage CLAIRAC	
- BYRON Suzanne	25. 7.41	Institution Jeanne d'Arc VILLENEUVE/LOT	BEPE
- BYRON Danielle	20. 4.43	Centre Apprentissage NERAC	
LEGRAND Alain	21. 2.45	Pensionnat LE FLEX (Gironde)	
- GACHERON Guillaume	10. 1.42	Centre Apprentissage Vouneuil S/Biard	
- GACHERON Rosalie	4.9.43	Centre Apprentissage NERAC	
- VANDJOUR Ilahibi	21. 8.40	? Travailleur à la C.C.P.C.T. à St Livrade.	
- VANDJOUR Albert	19. 9.42	Centre Apprentissage GELOS (B.P.)	
- NG. VAN BANG Albert	25. 1.43	Centre Apprentissage LEVIGNAN - Gironde -	
- NG. VAN BANG Valentine	27. 8.44	Centre ménager Ste-Livrade	
- NG. VAN BANG Thérèse	25.11.45	Ecole Laïque Ste-Livrade	
- NG. VAN BANG Lucie	25.11.45	Ecole Laïque Ste-Livrade	
- GUENE André	5. 9.45	Centre Apprentissage CLAIRAC	
- TRUONG DINH ANH Honoré	15.3.43	Collège Georges Leygues VILLENEUVE/LOT	
- TRUONG DINH MAU Prosper	22.12.44	Cours Complémentaires CASSENEUIL	<i>admis</i>
- LEBON Marie	21. 3.45	Collège Jeunes Filles - AGEN -	
- HELLMUTH René	12.11.39	Collège AIGUILLON	
- NG. THI CUC Jacqueline	13. 5.43	Ecole Ste-Marie STE LIVRADE	
- MANGEL Paulette	26.12.44	Centre d'Apprentissage de BAUMONT DE LOMAGNE	
- MANGEL Yvonne	26.12.44	C.A. de BAUMONT de LOMAGNE (T & G.)	
- NG. VAN TU Marguarite	27.12.44	C.A. de BAUMONT de LOMAGNE (T. & G.)	

Etait à Neral ou elle n'a pu revenir

Etait à Astaffort

- AMBRIETTES Paul	12. 5.44	Centre Apprentissage LEVIGEAN - Gironde -
- CUVÉ Marie Joanne	14. 4.45	Collège Anatole France VILLENEUVE/LOT
- MOHAMED Nabiba	10.12.42	Ecole Ste-Marie STE LIVRADE
- MOHAMED Hélène	27.10.44	Ecole Ste-Marie STE LIVRADE
- PHAM NGOC HUNG	17. 2.43	Centre Apprentissage LANGON
- CASSIN Louis	13.11.43	<i>En instance de placement.</i> Hombeli couture Villeneuve
- SAVERY Caroline	23. 1.42	Centre Apprentissage NERAC (Couture)
- SAVERY René	15.11.44	Collège Georges Leygues VILLENEUVE/LOT
- ROBERT Jacques	4. 6.43	Cours Complémentaires CASSENEUIL
- HENRY Michel	18. 4.43	Centre Apprentissage LEVILJEAN - Gironde -
- HENRY Georgette	26.10.45	Ecole Ste-Marie STE LIVRADE
- PARQUIER Paul	30. 1.39	Math Elem Collège Villeneuve

Sainte-Livrade le 24 Septembre 1959
 Le Gestionnaire du Centre

J. Turban

 H. TURBAN. (Lot-et-Garonne)

LISTE DES JEUNES GENS ET JEUNES FILLES
PLACES EN INTERNAT AU 1er OCTOBRE 1958.

LYCÉE BERNARD PALISSY à AGEN

PARQUIER Paul	30.1.39 -
AYME Jean Claude	28.10.42 -
GONTRAN Albert	2.12.39 -

ont changé d'établissement
au 15/9/59

COURS COMPLÉMENTAIRES DE MONTFLANQUIN

SAVERY Caroline	23. 1.42
-----------------	----------

COURS COMPLÉMENTAIRES DE CASSENEUIL

ROBERT Jacques	4. 6.43
TABORSKY Jean	28. 7.43
GONTRAN Jules	16.11.40
TRUONG DINH MAN	22.12.44
CANTAU Elise	14.11.41

COLLÈGE AIGUILLON

HELLMUTH René	12.11.39
---------------	----------

COLLÈGE DE JEUNES FILLES: VILLENEUVE.

MANGEL Yvonne	26.12.44
MANGEL Paulette	26.12.44
LEBON Marie	21. 3.45
CAZES Irma	10. 2.45
BELMIMOUN Geneviève	21. 8.47
LATARGÈRE Monique	16. 6.45
CUVE Marie Jeanne	14. 4.45
FURSTONS Suzanne	2. 6.45
CLAIN Alice	11. 7.46
ROGLIANO Germaine	11. 7.46
CHAPUIS Christiane	1.12.46

COLLÈGE DE GARÇONS: VILLENEUVE.

CHEFFCHOUK Jacques	13. 2.44
AYME Daniel	24.12.44
COLLIN Henri	10. 9.41
GAYE Boubakar	24. 6.44
GONTRAN Paul	25. 8.42
BRETTE Jean	5. 2.43
PHAM NGOC HUNG Jean	17. 2.43
TRUONG ANH Honoré	15. 3.43
SAVERY René	15.11.44

CENTRE D'APPRENTISSAGE DE JEUNES FILLES A AGEN.

PARQUIER Jeannette	1. 6.41
MACHECOURT Denise	19. 1.41

CENTRE D'APPRENTISSAGE DE JEUNES FILLES A NERAC.

APOSTOLI Henriette	24. 7.39
CAYE Marie France	25. 3.42
DO-VAN-LANH Marcelle	18. 8.42
GAGNERON Rosalie	4. 9.43
GAUTRONNEAU Michèle	13. 7.43
WEISS Henriette	1. 5.43
RUBILLAIS Marie	29. 5.44
LURT Marie	23.10.42

CENTRE D'APPRENTISSAGE DE GARCONS A VOUNEUIL S/BIARD.

GAGNERON Guillaume	10. 1.42
SAUVAGE Jean Louis	1. 2.43
LUONG NHU TRUAT Roland	12.10.41
LUONG NHU TRUAT Roger	26. 2.43

CENTRE D'APPRENTISSAGE DE GARCONS A THIVIERS.

LEANDRI Pierre	13. 3.42
----------------	----------

CENTRE D'APPRENTISSAGE DE LA VERRERIE DOMEQ A BORDEAUX.

CLAIN Georges	15.10.43
---------------	----------

PENSIONNAT ST JOSEPH A VILLENEUVE.

HACHETTE Laurent	27.10.49
CUVE Jacques	26. 4.49

ORPHELINAT DE SARLAT.

VANDJOUR Leon	30. 1.48
VANDJOUR Hamed	17.11.53
LAI Jean Claude	1. 3.47

PENSIONNAT ST LOUIS DE GONZAGUE A COLLAYRAC.

MAYET Fortuné	5. 8.50
VILMONT Alfred	28. 3.49
BRETTE Jacques	25.12.51
BRETTE Paul	30.10.49
MARTIN Michel	22. 4.48
HENRI Laurent	11. 2.50
VANDIAU Claude	24. 5.49
NOREAU Jean-Pierre	15.12.47

ORPHELINAT DE MONSAC (DORDOGNE)

GUERMYET Philippe	18. 3.52
PAULUS Félix	16.10.52
EREMBERT François	11.12.53
LUONG NHU TRUAT Daniel	14.12.48
HANNOTEAUX José	24. 9.47
HANNOTEAUX Jackie	23.12.48
HANNOTEAUX René	21.11.49
BELMIMOUN Pierre	15. 9.51
BELMIMOUN Gérard	3.11.53

ECOLE STE GENEVIEVE (filles) à ASTAFFORT.

LOMET Rosaline	28. 8.49
EREMBERT Chantal	18. 8.55
NGUYEN VAN SANG Valentine	27. 8.44
NGUYEN VAN SANG Germaine	27. 9.49
NGUYEN VAN SANG Thérèse	25.11.45
NGUYEN VAN SANG Lucie	25.11.45
NGUYEN VAN SANG Georgette	30.12.46
MOREAU Cécile	8.11.50
BE Delphine	28. 2.53
BE Denise	25. 3.52
BRETTE Denise	10.12.44
BRETTE Chantal	10.12.52
BRETTE Odette	13.12.50
CUVE Eliane	14.10.47
ROBERT Iysette	30. 7.49
VANDJOUR Fatima	8.10.51
VANDJOUR Alice	4.7.49
PIERRON Charlotte	12. 8.45
LOBATO Camille	19. 7.43
LEGRAND Yvonne	18.12.41

MAISON "LOUISE DE MARILLAC" A TONNEINS.

SACCONE Simone	1. 6.53
MARCILESI Denise	9.12.47
LUONG NHU TRUAT Marie Thérèse	5.9.45
PEGAT Elisabeth	17. 6.39
PAULUS Simone	21. 3.51
HONNOTEAUX Mariel	6. 2.54
HANNOTEAUX Josiane	30.12.52
DE LA FLORE Marie Antoinette	14.7.43
BARAT Colette	24. 8.42

Corin Juffow

PENSIONNAT NOTRE DAME A TONNEINS

GERVAIS Danielle	14. 2.51
GERVAIS Marie Louise	10. 9.52
KASPARIAN Hélène	20. 8.48
VILLAREAL Olga	22. 6.46
VILLAREAL Suzanne	10. 8.43

LISTE DES ENFANTS DE TROUPE

ECOLE d'AUTUN

BILARD Jean	18- 6-44
CHEVTCHOUK Félix	13- 5-41
EIKEMPER Emile	28-10-43
FILIPPI André	24-11-43
FILIPPI Martin	30- 1-45
GAYE Alphonse	3- 5-43
GAYE Jean Baptiste	5-11-45
GUENE Ibrahima	29- 9-40
HAMAIDE Pierre	27- 4-42
HAMAIDE Pascal	2- 5-46
KONG VAN THANG Henri	22-11-42
KONG VAN THENG René	27- 3-45
LAMONTAGNE Guy	20-10-43
LAMY Jeannot	15- 4-45
LIJONG NHU TRUAT Robert	5- 7-40
MAUMONT Albert	20-10-42
NGUYEN VAN TU René	
ROGLIANO Jean Claude	2- 9-42
TABORSKY Maurice	13- 6-42
TAUZIAC Marcel	9-10-45
TRUONG NGOC TAP	20- 1-41

ECOLE d'AIX EN PROVENCE

LAMONTAGNE Pierre	24- 2-41
-------------------	----------

ECOLE les ANDELYS

VILLAREAL Ignace	1- 5-40
------------------	---------

TOTAL DES ENFANTS DE TROUPE = 23

RECAPITULATION

Enfants placés en Internat.....=	102
Enfants de troupe.....=	23
Groupe Scolaire du Centre :	{
	GARCONS...= 186
	FILLES...= 171

	TOTAL....= 482

*Transmis
à Monsieur l'Inspecteur du Centre du S. O.
"pour information"*



ADDITIF

A la liste des jeunes gens et jeunes filles
placés en internat au 15 Septembre 1959

COLLEGE TECHNIQUE D'ARGENTEUIL (Seine & Oise)

QUINTIN Laurent 18.12.43

PENSIONNAT à PARIS

LOBATO DE FARIA Camille 19. 7.43

LOBATO DE FARIA Antoine 9. 2.47

PENSIONNAT "LA MISERICORDE" à VILLENEUVE.

ROBERT Lysette 30. 7.49

DEBLED Danièle 15.10.50 (enfant de Mme Letargère)

SEMINAIRE à AGEN

VILLAREAL Simon 25.1.42

CENTRE DE REEDUCATION A SAINT LOUBES (Gironde)

LE PELLETIER Michel 26. 6.43

PERES LAZARISTES - VILLEBON S/YVETTE (Seine)

DO VAN LANH Jean 13.11.44

LYCEE BERNARD PALISSY AGEN

REVUE René 25.10.40

CENTRE D'APPRENTISSAGE DE CLAIRAC (Lot et Garonne)

BARAT Claude 15.10.44

COLLEGE Georges LEYGUE à VILLENEUVE/LOT

GONTRAN Jules 16.11.40

INSTITUTION JEAN D'ARC A VILLENEUVE/LOT

BYRON Suzanne 23. 7.41
SYLVAIN Thérèse 4. 6.43

ORPHELINAT DE LE FLEK (Dordogne)

LEGRAND Alain 21. 2.45 (fils de LEGRAND Jean-Jacques)

CENTRE D'APPRENTISSAGE DE HERAC.

SAVERY Caroline 23. 1.42

COURS GRIFFOUL (Sténo-dactylo) VILLENEUVE (externes)

DUPAS Jacqueline 18. 7.39
GAUTRONNEAU Jacqueline 5. 4.41
FEGAT Elisabeth 17. 6.39 - *Etait à Touren*
DE LA FLORE Antoinette 14. 7.43
PEYEN Paulette 17.10.42
GAZE Marie Ange 24. 8.45
GAYE Marie France 25. 3.42
VANDJOUR Honorine 27. 2.42 (enfant de CASSINE Zénep)
FURSTOES Danièle 1. 1.44
WEISS Jean Paul 4. 4.41 (Cours de Comptabilité)

TOTAL DES jeunes gens et jeunes filles = 24

Sainte-Livrade le 18 Septembre 1959

Le Gestionnaire du Centre

M. TURSAULT



- Archiviste
- Fonctionnaire
- S.F.R.I.
- Chef
- S. P. Prof
- Assist. Social

6 ex

Service des Français Rapatriés Tunisiens

- C.C. Cours Complémentaire
- C.T. Collège Technique
- C.A. Centre Apprentissage
- P.P. Placement Patronal

Bureau d'Orientation de G. et F. U.

Centre d'Accueil de la liade

SCOLARITÉ de enfants de plus de 14 ans

— au 15 sept 1960 —

± Math. Elem
+ Philo

NOM	Prenom	Age	Etablissement	classe	Observations
AYMÉ	Daniel	16	Collège Villeneuve/Gr	3 ^e	
-	J. Claude	18	lycée Eugène lycée Agen	Math Elem	
BARAT	Claude	16	C.A. Clairac	2 ^e	mécanique
-	Colette	18	C.A. Nezac	3	pour le CAP couture
BEALIN	Lucien	17	C.A. Le Vigan	2	tailleur
-	Rosette	15	C.A. Agen	2	couture
BILLAUT	Victor	16	C.A. Le Vigan	2	tailleur
BRETTE	Denise	16	Cours Commercial Figeac	1	steno. Dactylo
-	Jean	17	Collège Villeneuve/Gr	3 ^e	
BYRON	Janelle	17	C.A. Nezac	2	couture
-	Suzanne	19	C.C. Castelnau	3 ^e spéc.	Préparation au concours agent d'exploitation des P.T.T.
CASSIM	Louis	17	no inscrit en F.P.A.		à quitter son maître à l'apprentissage
CAZES	Salima	14	École du Centre	CME	
CHAPUIS	Trina	15	Collège Villeneuve	3 ^e	
CHEVTCOUK	Christiane	14	C.C. Ste Livrade	3 ^e	exclle du collège
-	Jacques	16	no inscrit en F.P.A.		statut non reconnu
-	René	19	C.A. Thiviers	3 ^e	ajustage pour le CAP
CLAIN	Josy	17	Cours Commercial Villeneuve	2 ^e	employé de bureau
CURÉ	Alexe	14	Collège Villeneuve	4 ^e	
-	N. Jeanne	15	Collège Villeneuve	3 ^e	
DOVANLANH	Jean	16	Collège Lazariste Villebon s/ Yvette	4 ^e	seminariste
-	Rosette	18	Cie Bull Paris		mécanographie
-	Emmanuel	14	cf. Jean	5 ^e	mécanographie

DUPAS	Jacqueline	21	Cours Commerciaux Villemeuve	3 ^e	faire le C.A.P. cette année - sténo - dactylo -
FAURIS	Jacqueline	14	C.C. Ste Made	5 ^e	
FEGAT	Elisabeth	21	Cours Commerciaux Villemeuve	3	faire le CAP sténo dactylo
FLORE (de la)	Antoinette	17	---	2	sténo
FURSTOHS	Danielle	16	---	2	---
---	Byzance	15	Collège Villemeuve	4 ^e	---
COGNEROY	Emmanuel	14	Ecole du Centre	CFE	faire le C.E.P.
GARDNER	Byzance	14	---	---	---
---	Rosalie	17	École d'Esthéticienne Barbeau	1 ^e	en cours
GAUTRONNEAU	Jacqueline	19	Cours Commerciaux Villemeuve	3 ^e	CAP cette année (sténo. dactylo)
---	Michèle	17	---	1 ^e	---
---	Renel	14	Collège Villemeuve	4 ^e	---
GAYE	Boubakar	16	Collège Villemeuve	3 ^e	probablement avoir décision en vue du contrat d'inscription mécanographie
---	Marie France	18	Cie Bell Paris	---	---
GAZE	Marie Ange	15	Cours Commerciaux Villemeuve	2	sténo
GAZE	Loisire	14	Ecole du Centre	CFE	---
GILLARDI	Dominique	15	Ecole du Centre	CFE	passer en master C.E.P.
GONTRAN	Albert	21	Faculté des Sciences Tolon	P.C.B.	---
---	Bougeon	14	Ecole du Centre	CFE	---
---	Joseph	16	Gust Villemeuve s/lot	P.P.	(contrat) formation en orthopédie
---	Jules	20	Collège Villemeuve	---	---
---	Requieute	19	Cours Commerciaux Villemeuve	1 ^e	---
---	Marie-Thérèse	15	C.C. Ste Made	4 ^e	---
---	Paul	18	Collège Villemeuve	2 ^e	---
---	Byzance	16	C.C. Ste Made	4 ^e	---
GUENE	André	15	C.A. Clairac (Lot G)	2 ^e	maçonnerie
GUYOT	Paul	16	C.A. Le Vignan	2	tailleur
HELLMOTH	René	21	---	---	---
HENRI	Jorgette	15	Ecole Ste Marie Schinck	CFE	faire le C.E.P.
---	Michel	17	C.A. Le Vignan	2	tailleur
HERMITTE	Paul	16	C.A. ---	2	tailleur

ISNARD	Julie	15	démarches en cours		
KHUC	Edmond	17	Collège Villeneuve sur Lot	2 ^e	
LAI	Marie Thérèse	16	C.A. Toulouse	2	journalière d'enfants
LAMY	Jacques	14	Ecole au Centre	CM2	
LATARGERE	Paulette	16	Cours Post-Exploire Niagay	3 ^e	Le Liouade
LEANDRI	Monique	15	Collège Villeneuve sur Lot	3 ^e	Paris 14 Collège Villeneuve sur Lot
	Marie Rose	15	Paris	1	
	Pierre	18		?	
LEBON	Marie	15	lycée Agen	3 ^e	
LEGRAND	Alain	15	C.A. le Fleix Giroude	2	
LE PELLETIER	Michel	17	F.P.A. Tonlon		plâtrerie
LOBATO de FARIA	Carmel de	17	Paris		
LUET	Marie	18	C.A. Néroc	3 ^e	pour le CAP couture
LUONG NHU TRUAT	Marie Thérèse	15	Cours Commerciaux Villeneuve	1	
	Roger	17	F.P.A. Angoulême		peinture
Blaise 19 F.P.A. Angoulême					
MANGEL	Paulette	16	C.A. Beaumont de Lomagne	2	} Comptabilité
	Yvonne	16		2	
MARTIN	Jacqueline	14	Ecole au Centre	CM2	
	Lydia	16	C.A. Agen	2	couture
MAYET	Julie	15	Institution religieuse Tonneins	CFE	pour le C.E.P.
MENARD	Georgette	16	C.A. Néroc	2	couture
	Thérèse	18	Paris		
MOHAMED	Hélène	16	Ecole Ste Marie		cours ménage
	Mahila	18	St Linde		rural
NGUYEN THI CUC	Jacqueline	17			
NGUYEN VAN SANG	Albert	17	C.A. le Villain	2	couture
	Georgette	15	Ecole au Centre	CFE	
	Lucie	15			
	Thérèse	15	démarches en cours		pour le niveau du C.E.P.
	Volontine	16	Cours Commerciaux Villeneuve	2	dactylo-comptable
NGUYEN VAN TU	Marguerite	16	C.A. Beaumont de Lomagne	2 ^e	comptabilité

NICOLI	Angèle		Cours Commerciaux Villeneuve.	1 ^e	steno. doctylo
—	Marie		C.C. Casseneuil	4 ^e	Revient à la FOEFi 5 ^e Roubert en Buguy
PEYEN	Antoinette	14	Ecole du Centre	C.F.E.	pour le C.E.P.
PEYEN	Paulette	18	Cours Commerciaux Villeneuve	2	steno.
—	Henri	16	C.A. Clairac	2 ^e	maçonnerie
PHAM NGOC HUNG		17	C.A. Langon	3	mécanique
PIERRON	Charlotte	15	Cours Commerciaux Villeneuve	1 ^e	steno. (exclu le 27/9 demande en cours)
QUINTIN	Laurent	17	C.T. Enghien les Bains	1 ^{er} T.	pour le BEI ₂ cette année de chv. - no. variées
REVUE	François	14	Ecole du Centre	C.F.E.	
—	Marcel	15	C.A. Blanquefort Gironde	3 ^e	
—	René	20	lycée Argen	1 ^e	admission
RIBEIRO	Denise	17	Cours Commerciaux Villeneuve	1	employé de bureau
ROBERT	Jacques	17	Collège Villeneuve sur Lot	3 ^e	
ROSIANO	Thérèse	16	Collège Villeneuve	4 ^e	
—	Germaine	15	Paris		
RUBILLAIS	Marie	16			attend, un bébé mère célibataire
SAMY	Jacqueline	18	Cie Bull Paris		mécanographie
SAVERY	Caroline	18	C.A. Nérac (Lot G)	2	couture
—	René	16	Collège Villeneuve	3 ^e	
SOUNDIA	Jacob	14	Alphéti Lavagnère	1 ^e	plâtrerie
—	Jacqueline	16	Institution Religieuse Astaffort	C.F.E.	concours des P.T.T. niveau niveau 4 C.E.F.
SYLVAIN	Antoinette	17	C.C. Casseneuil	3 ^e 5 ^e	
—	Michel	14	Ecole du Centre	C.F.E.	
TRAN THIEU SON	de Compagny	14	Ecole du Centre	C.M.G.	
TRUNG DINH ANH	Houari	17	Collège Villeneuve	11 th Elem	
—	MAU	16	—	2	
VANDJOUR	Albert	18	C.A. Gelat (Moz. Pyrénées)	3 ^e	pour le CAP cette année
—	Honorine	18	Cours Commerciaux Villeneuve	2	steno. Sactylo
————— Lakibi (e) to —————					

VILLAREAL	Marguerite	17	dame des m. com	-	
	Olga	14	part à la ch. son frere		
VILMONT	Emilie	15	C. A. Agen	1 ^{er}	employé de bureau
Weiff	Jacqueline	14	collège Villedieu	5 ^e	
WEISS	J. Paul	19	C. T. Agen	2 ^e Com.	prépare le B.E. commercial.
-	Henriette	17	C. T. Bordeaux	2 ^e I	prépare le B.E.i. couture

1

Service des Français Rappatriés d'Indochine

Bureau d'orientation de lot et forme

Centre d'Accueil de Bias

SCOLARITÉ des enfants de 14 ans et plus -
- au 15 septembre 1960 -

C.A. Centre d'Apprentissage C.C. Cours Complémentaire C.T. Collège Technique
P.P. Placement professionnel.

Nom	Prénom	age	Établissement	classe	Observations
ALFRED. ANDRÉ	Nathalie finette	15	École Bias ville	C.F.E.	passé le ^{C.E.P.} C.F.P. cette année
ALIMA	Asiffe	18	Travail à Paris		mécanicien -
I	Farouk	14	École au Centre	C.F.E.	
	Hafiza	16	Cours Commerciaux Villeneuve	2	Steno - Dactylo
	Tahira	17	—	2	—
BEAUMONT	Henri	15	Collège ^{villeneuve} Paris lygées	5 ^e	
	Marie-Jeanne	19	Cours Commerciaux Vill	2	Steno - Dactylo
	Yvonne	16	Cours Régénère Rural	2 ^e	Sté Livrade
BAUARD)	Marguerite	17			
CHAPUIS	Alphonse	15	Collège Villeneuve	5 ^e	
CLEMENCEAU	Jean Louis	19	F. P. A. Angoulême		béton armé
	Robert	17	Collège Sté Livrade	P.P.	(contrat) peinture
DAX	François	19	Enfant de Troupe		
	Papulette	14	École au Centre	C.F.E.	passé le C.E.P.
	Pierre	20	Enfant de Troupe.		
DÉLAVIGNÈRE	Julienne	18	Travail saisonnier		

FERNAND	Albert Richard Robert	15 14 18	Sorbets Villeduems/lot Ecole du Centre F.P.A. Mulhouse	P.P CM2	(contrat) couturiere peinture
FERRAND FRECHE	André Danielle Helène	19 14 16	Ecole du Centre Cours Commerciaux Villeduems	C.F.E 1 ^{ere}	steno - dactyle
GINAT	Juliette	15	est à Paris	?	
GROSS	Jeanette	18	com de nettoyage pour prépar. usage F.P.A. chausserie		
HENRI HENRI HUON	André Michel Roger	20 15 20	Collège Commercial Aesch # F.F.E. Fac des Sciences Bx	6 ^{eme} M.P.C.	steno - dactyle entre en novembre
LEFON	Elise	12/13			
LEFON	Elise	12/13			
LAFON LA FONTAINE LEPINE LOSÉ-ANDRÉ	Ernest Jean Joseph	17 15 16	C.A. Le Niveau (Jirandé) Collège Villeduems Cours Commerciaux Villeduems	2 ^e 6 ^e 2 ^e	creusement report en Indochine aide-comptable
MARTEL MEYA MINNE	Yvonne Paulette Helene	18 14 18	Cours Commerciaux Villeduems Ecole du Centre Cours Menages Rural	3 ^e C.F.E 2 ^e	va former le CAP steno - Papier le C.E.P. M. Lirre
-	Jeanne	17	C.A. Bordeaux	3 ^e	va former le CAP couture
MONSERRAT	Jeanne Thérèse	15 17	EMET Collège Villeduems	1 ^{ere}	en fait de tache
NGUYEN THI BACH TU YET	Marguerite	17	Cours Commerciaux Villeduems	2 ^e	steno.
NICOLAS	Germaine	15	Ecole du centre	C.F.E.	
PIERDAT	Marie France	14	Ecole du Centre	CM2	
PRETTELAT	Juzanne	18	Collège Villeduems	Philo	
PROSPERI	Richard	15	Collège Villeduems	4 ^e	
QUILLON	Josette	18	Cours Commerciaux Villeduems	2 ^e	Steno-Dactyle

ROCHE ROBERT	Hélène Françoise	16 Cours Néaigee Rural 18	2 ^e	St Lirade
SCHAEFFER	Auber	15 à Paris	9	
SCOTT	Gabriel	15 Collège Villeneuve	4 ^e	
SCOTT	Thérèse	20 se marie le 22.9.60.	4 ^e	Philo
—	Victor	18 fait transiter à Paris		a échoué au 1 ^{er} Bac.
SIMÕES DA FONSECA	Claude	16 va partir en F.P.A. à 17 ans.		a fait l'Internat et a fait stage
SOBRE	Yvonne	17 habit. de la zone St Lirade	3 ^e	Cours Néaigee Rural
VUONG KHA KHI	Roger	20 Physique nucléaire	3^e	fenêtré.

5 Octobre

0

Le Chargé de Mission
pour l'Orientation des Rapatriés d'Indochine

à

Monsieur le PREFET
de Lot & Garonne

338 AS E/10

S/c de Monsieur le Sous Préfet de Villeneuve s/Lot

O B J E T : Placements scolaires.

J'ai l'honneur de vous adresser ci-inclus copie de la lettre que j'adresse ce jour à Monsieur le Sous Préfet Chef du Service des Français Rapatriés d'Indochine faisant le point au 15 septembre de la scolarisation des enfants des Centres d'Accueil de Lot et Garonne .-

Laurent IWANESKO.

2/10

5 Octobre 0

Le Chargé de Mission
pour l'Orientation des Rapatriés d'Indochine

à

Monsieur l'Inspecteur
d'Académie de Lot et Garonne

339 /SLD.

S/c de Monsieur l'Inspecteur de l'Enseignement
Primaire
6 Rue Darfeuille - VILLENEUVE S/LOT

Monsieur l'Inspecteur,

J'ai l'honneur de vous adresser ci-inclus copie de la lettre que j'adresse ce jour à Monsieur le Sous Préfet Chef du Service des Français Rapatriés d'Indochine.

Cette note est absolument sans parti pris, elle stigmatise simplement un état de fait auquel j'essaie de porter remède. Mes collègues de Bias et de Ste-Livrade auxquels j'ai exposé mes conclusions sont entièrement de mon avis et se montrent plus pessimistes que moi, quant à l'avenir des jeunes eurasiens; exception faite toutefois d'environ 25 % d'entr'eux qui ont une scolarité à peu près normale.

Toutefois les élèves que nous avons eu dans les Cours Préparatoires en 1956 - 1957 seront certainement mieux armés que les adolescents actuels mais n'auront de la langue française, malgré les efforts déployés par les maîtres, qu'une connaissance incomplète, c'est à dire un vocabulaire moins riche, l'éclatement préconisé des Centres devrait permettre de pallier à cet état de choses.-

Laurent IWANESKO.

CITE D'ACCUEIL DE STE LIVRADE

LOT & GARONNE

PROCES - VERBAL

de

CONDAMNATION de MATERIEL

Le Présent procès-verbal contient 3 feuillets cotés et paraphés par Nous :

TURSAN Marcel - Gestionnaire de la Cité d'Accueil de Ste-Livrade

REAL Jean - Gestionnaire Adjoint.

Sainte-Livrade le 2 Janvier 1961

Le Gestionnaire Adjoint



J.REAL

Le Gestionnaire de la Cité d'Accueil



L'An Mil neuf cent soixante et un, le trente et un Décembre

Une Commission composée de :

- M. TURSAN Marcel Gestionnaire de la Cité d'Accueil
- M. REAL Jean - Gestionnaire Adjoint

a procédé à la condamnation du matériel administratif hors d'usage détérioré ou manquant et cession gratuite.-

numéro Inventaire	Désignation	n° marché et date	Fournisseur	nombre à condamner	Prix Unitaire	Montant
29	Draps P.M.	Cession Bias du 7.7.1961	ABADIE Frères	50	9,14	457,00 NF
30	Couvertures	Cession Bias du 3.8.1961	ABADIE Frères	60	17,98	1.078,80
34	Poêles (Godin)	Cession Bias	Bazar Hôtel de Ville Paris	3	99,00	297,00
				113		1.832,80 NF

ARRETE à : CENT TREIZE ARTICLES représentant une valeur de : MILLE HUIT CENT TRENTE DEUX NOUVEAUX FRANCS QUATRE VINGTS (1.832,80 N.F.)

En foi de quoi avons rédigé le présent procès-verbal pour être présenté comme pièce justificative de décroissement à l'inventaire.

Le Gestionnaire Adjoint

J. REAL

J.REAL

Le Gestionnaire de la Cité d'Accueil



M. TURSAN.



Nom et Prénom	Age	Etablissement	Classe	Observations
CASSIME Robert	16	Ecole du Centre		
CATEL Robert	16	Collège technique de TOULOUSE		
CAZES Robert	16	Lycée de Villeneuve	2e	
CAZES Irma	17	" "	2e	Redouble
" Anna	14	Ecole du Centre	FE	
CHAPUIS Christiane	16	Agen -Les Autas-		Concours Ecole Infirmières
" Emile	14	Lycée de Villeneuve	3e	
CHEVTCHOUK Jacques	18			
" René	21	Service Militaire		
" Alexis	15	C. Apprent. CLAIRAC	2e	
CLAIN Georges	19	Militaire AVIATION à AUXERRE		
" Alice	16	C. Apprent. NERAC	2e	
COURSIER Philippe	14	Ecole du Centre		
CUVE M-Jeanne	17 ⁰⁰	Lycée de Villeneuve	1re	
" Eliane	15	C. Apprent. NERAC	1re	
DECONZANET Ferdinand	14	Lycée de Villeneuve		
DOUARD Paulette	13 ¹ / ₂	CEG de Ste-Livrade	4e	
DUPRET Alain	14	Ecole du Centre		Va partir habiter CASSENEUIL au début de l'an prochain.
FAURIS Jacqueline	16	CEG de Ste-Livrade	3e	
FERNAND Albert	18	Ste-Livrade		Chômeur
" Richard	16	CEG de Ste-Livrade		
" François	14	" "		

.../

Nom et Prénom	Age	Etablissement	Classe	Observations
de la FLORE				
Antoinette	19	Travaille PARIS		
FRECHE Daniel	16	CEG de Ste-Livrade	4e	
" Hélène	18	Cours Griffoul	3e	
" Abel	15	CEG de Ste-Livrade		
FOUERE René	14	Collège de Villeneuve		
FURSTOHS Daniëlle	19	PARIS		
" Suzanne	17	Lycée de Villeneuve		
" Yvonne	15	CEG de Ste-Livrade	3e	
" Irène	15	" de "	3e	
GAGNERON Emmanuel	16	CEG de Ste-Livrade	4e	
GAUTRONNEAU Marcel	16	Lycée de Villeneuve	3e	
" Pierre	14	CEG de Ste-Livrade		
GASTON Nadine	14	Cours Ménagers à Villeneuve/Lot.		
GAYE Boubakar	18	Travaille PARIS		FPA terminée
GAZE M-Ange	17	Instance FPA		
" Louise	16	Astaffort		
" Monique	14	Cours ménagers Libos	1ere	
GEORGES Christiane	14	C. Apprent. Nérac	1ere	
GERVAIS Jacqueline	15	CEG de S ^a e-Livrade		
" Madeleine	14	CEG de Ste-Livrade		
GILLARD Dominique	17	C. Apprentissage Clairac	2e	
GONTRAN M-Thérèse	17	Soissons		
" Raymond	14	Lycée PARIS		

Nom et Prénoms	Age	Etablissement	Classe	Observations
GUENE André	17	Instance FPA		
GUYOT Paul	18	Demande FPA		
HANNOTEAUX José	15	Ecole du Centre	FE	
" Josette	17	Cours Béhus-Villeneuve		
" Jacki	14	Ecole du Centre		
HENRY Georgette	17	Cours Griffoul		
" Michel	19	Travaille à Paris		
" René	14	Ecole Du Centre	FE	
ISNARD Julie	17	Cours Griffoul		
" Hélène	15	Cours ménagers à Agen		
KASPARIAN Hélène	14	Lycée de Villeneuve		
KHUC Edmond	19	Lycée de Villeneuve	Maths	2 ème Partie Bac.
KUTER Emile	15	M. Baltram -Ste-Livrade		Plombier-Zingueur
LAI M-Térèse	18	Cours Commerciaux à Marseille		
LAMONTAGNE Pierre	21	Ecole Militaire		
" Guy	19	Travaille à Agen		Chauffage Central
LAMY Jacques	16	Inst. St-Pierre-Casseneuil		
" Paulette	18	Travaille à Paris		
" Gabriel	14	CEG de Ste-Livrade		
LATARGERE Monique	17	Lycée de Villeneuve	2e	Redouble
" Jean-Pierre	16	" de "	3e	
" Jean-Luc	16	" de "	3e	
				.../

Nom et Prénom	Age	Etablissement	Classe	Observations
LEBON Marie	17	Lycée d'Agen	2e	
LECRENN M-Rose	14	CEG de Ste-Livrade	3e	
LE PELLETIER Michel	19	Part au Service militaire début 1963		Sorti de prison
" Alain	15	C. Apprent. Villeneuve		
LEPINE Margurite	16	Lycée de Villeneuve	3e	
LUCO Alice	15	C. Apprent. Nérac		
" Sophie	14	Ecole du Centre	FE	
LUONG NHU TRUAT M-Thérèse	17	Cours Griffoul		
" Roger	19	Travaille à Paris		
" Daniel	14	Ecole du Centre	FE	
MANGEL Paulette	18	Travaille Ste-Livrade		Chez le Dr. Ralu
" Yvonne	18	Travaille Casserauil		Ets Senchou
" Suzanne	15	C. Apprent. Nérac	1re	
" Simone	14	Ecole du Centre	FE	
MARTIN Jacqueline	16	Ecole Ste-Marie		Ste-Livrade
" Lydia	18	Mariée		
MAUBEUGE Marcelle	14	Lycée de Villeneuve	4e	
MENARD Georgette	18	Cours Griffoul		
" Thérèse	20	Ste-Livrade		
" Bernadette	14	Ecole du Centre	FE	
" Georges	14	Ecole du Centre	FE	
MOHAMED Hélène	18	Paris		
" Habiba	20	Ecole Ste-Marie		Ste-Livrade
				.../

Nom et Prénom	Age	Etablissement	Classe	Observations
MONTECEMY Jacqueline	14	Lycée de Villeneuve	4e	
MUTOS Hélène	15	Ecole du Centre	FE	
NG VAN SANG Albert	19	Paris		
" Valentine	18	Paris		
" Thérèse	17	Cours Griffoul		
" Lucie	17	" "		
" Georgette	16	C. Ménagers Ste-Livrade	FE	
" Auguste	14	Ecole du Centre		
NG VAN THU Marguerite	18	Castelsarrazin	2T	Spécialisation
" Michel	15	C.A. Le Vigean	2e	Cordonnier
NICOLAS Germaine	17	Cours Griffoul		
" Jean-Pierre	16	Ecole du Centre		
PARQUIER Emile	15	Lycée de Villeneuve		
PRUNETA Annie	19	Paris		
PHAM THI LOC - LENOIR Micheline	14	C. apprent. Nérac	1re	
QUINTIN Laurent	19	Service Militaire		
REVUE René	22	Service Militaire		
" Marcel	20	Lycée Technique-OURDAN	2e	Mécanique
" François	16	CEG de Ste-Livrade	4e	
ROBERT Jacques	19	Collège Technique Paris		
" Thérèse	16	Lycée à La Rochelle		
ROGLIANO Germaine	17	Paris		
RUBILLAIS Marie	18	Paris		

.../

Nom et Prénom	Age	Etablissement	Classe	Observations
SAVERY Caroline	20	Hôpital St-Cyr.Villeneuve		
" René	18	Lycée Villeneuve		
SIMOES DA FONSECA Claude	18	Travaille à Paris		
SOUNDIRA Jacob	16	Paris		
" Jacqueline	18	Instance départ Paris		
SYLVAIN Michel	15	Lycée Technique - Agen		
TRAN THIEU SON (Deconzanet)	16	CEG - Attend F.P.A.		
TRIPPENBACH Gilberte	14	Lycée de Villeneuve		
TRUONG ANH Honoré	19	Faculté Sciences BX		M.P.C.
" Nam Prosper	17	Lycée de Villeneuve	Maths	
TRUONG QUAN NGOC Philippe	18	Travaille		
" Minh Chau	15	Ecole du Centre	Fe	
VANDJOUR Fatima	15	Instit. Ste-Catherine		Villeneuve
" Léon	14	CEG de Ste-Livrade	FE	
VILLAREAL Suzanne	19	Chez son Père à BX		
" Olga	16			
VIMONT Emilienne	17	C. A. Agen	3e	Emp; Bureau
WEISS Jacqueline	16	C. Apprânt. Nérac	1e	
" Henriette	19	Paris		

SAINTE-LIVRADE, LE 17 DECEMBRE 1962.

L'Assistante Sociale
de la Cité d'Accueil :

F. DELSOL

-:-

N° _____ /A.

1956
1956

TAT NOMINATIF DES JEUNES GENS DE 14 à 17 ANS

HEBERGES AU CAMP DE SAINTE-LIVRADE & LA

DATE DU 16 MAI 1956.

-:-:-:-

GONTRAN Marguerite	née le 30.10.41	15 ans
LUET Marie	née le 23.10.42	14 ans
GUYOT Odette	née le 7.5. 42	14 ans
RUBILLAIS Jeanine	née le 9.5. 39	17 ans
SAUVAGE Gisèle	née le 4.2. 41	15 ans
VIERA RIBEIRO Michèle	née le 25.10.41	15 ans
GONTRAN Albert	né le 2.12.39	17 ans
GONTRAN Jules	né le 16.11.40	16 ans
KONG VAN THANG Henri	né le 22.11.42	14 ans
LE PELLETIER Paul	né le 23.11.39	17 ans
RENIE Armand	né le 22.12.40	16 ans
CASSIN Françoise	née le 7. 3.40	16 ans
SAVERY Marie Caroline	née le 25. 1.42	14 ans
BYRON Suzanne	née le 28 . 7.41	15 ans
BYRON Joseph	né le 26.7.39	17 ans
CANTEAU Elise	née le 28. 8.41	15 ans
GOURDOU Alexandre	né le 28. 8.40	16 ans
GOURDOU Marcel	né le 20. 8.41	15 ans
REVUE René	né le 25.10.40	16 ans
REVUE Marcel	né le 24.11.42	14 ans.

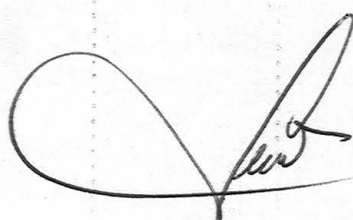
LISTE DES ADOLESCENTS AGES DE PLUS DE 16 ANS

SANS EMPLOI

NOMS ET PRENOMS	DATE DE NAISSANCE	OBSERVATIONS
HUYNH Raymond ✓	21-07-48 (1)	Dégagé service militaire
FERNAND Jean	03-01-50 (1)	Dégagé service militaire
GILLARD Joseph ✓	16-03-50 (2)	Dégagé service militaire
GAZE Jean Paul	22-02-51 (1)	Dégagé service militaire
KENOKO Jacques	23-07-51 (1)	Dégagé service militaire
MERLET Roger ✓	18-07-53	
NICOLAS Raymond	08-08-53	
TASDEBOIS Paul	11-06-55	
ALBERT Jean	03-03-56	

(1) Chômeurs périodiques . Travaillent par intermittence chez divers employeurs .

(2) Garçon maintenu dans l'oisiveté par ses parents , eux-mêmes malades mentaux .




année de naissance	Garçons	Filles
1970 -	2	0
1969 - 1 an	3	1
1968 - 2 ans	3	0
1967 - 3 ans	4	4
1966 - 4 ans	3	2
1965 - 5 ans	3	1
1964 - 6 ans	4	2
1963 - 7 ans	5	7
1962 - 8 ans	8	4
1961 - 9 ans	8	4
1960 - 10 ans	13	10
1959 - 11 ans	14	7
1958 - 12 ans	10	16
1957 - 13 ans	11	15
1956 - 14 ans	12	13
1955 - 15 ans	16	16
1954 - 16 ans	11	22
1953 - 17 ans	24	8
1952 - 18 ans	18	20
1951 - 19 ans	20	13
1950 - 20 ans	12	15
1949 - 21 ans	6	8
	<hr/>	<hr/>
	210	188

LISTE DES ADOLESCENTS ET ADOLESCENTES
AGES DE PLUS DE 16 ANS SANS EMPLOI.

Noms et prénoms	date de naissance	Diplômes
HUYNH Raymond	8. 9.48	
LAMY Gabriel	16.10.48	
CASSIM Jean	26. 4.49	
FAURIS Jean Claude	17. 5.49	C.A.P. employé de Bureau - BEPC
FERNAND Jean	3. 1.50	
MAUBEUGE Albert	31. 8.50	
JOLIVET Albert	27.11.50	C.A.P. aide comptable
KEMOKO Jacques	23. 7.51	
CHEVTCHOUK Marcel	1.12.51	
JOLIVET Daniel	15. 1.52	C.A.P. Fraiseur
KASPARIAN Gilbert	9. 4.52	
PRUNETTA Michel	17. 6.52	B.E.P.C.
SINNOURETTY Raoul	12.12.52	B.E.P.C.
LECRENN Charles	14.12.52	
GAZE François	24.4.54	
DUTAMBY Antoinette	20.1.48	B.E.P.C.
FANTON D'ANDON Jeanne	9.7.48	
MAZIERE Francine	1.4.50	
PRUNETTA Jacqueline	19.4.50	
FANTON Mireille	15.7.50	
DUTAMBY Marcelline	11. 1.51	

LISTE DES ADOLESCENTS ET ADOLESCENTES
AGES DE PLUS DE 16 ANS SANS EMPLOI

Noms et Prénoms	Date de naissance	Observations
PETIT Claude	16. 6.46	Dégagé Service Militaire
HUYNH Raymond	8. 9.48	
GAZE Jean Paul <i>travaille</i>	22. 2.51	Dégagé Service Militaire
PRUNETA Michel	17. 6.52	
ARNOUX Michel	28. 9.50	
ALLARD Jean Paul	16. 8.49	Dégagé Service Militaire
TO VAN TRANG Auguste	25. 7.47	Dégagé Service Militaire
APOSTOLI Robert	30. 6.52	
FOUERE René	26. 4.48	Dégagé Service Militaire
BELMIMOUN Pierre	15. 9.51	
PRUNETA Jacqueline	19. 4.50	
DUTAMBY Marceline	11. 1.51	

LISTE DES JEUNES GENS HEBERGES A LA CITE D'ACCUEIL
ACTUELLEMENT SANS EMPLOI

JOLIVER Daniel
CASSIM Jean
FAURIS Jean Claude
HUYNH Raymond
SINNOURETTY Raoul
LECRENN Charles
PRUNETTA Michel
FERNAND Jean
CHEVTCHOUK Marcel
MAUBEUGE Albert.

221
240
6 Février 1969

LISTE DES JEUNES GENS NÉS EN 1951
hébergés à la Cité d'Accueil de Ste-Livrade

Noms et prénoms	Date de naissance
APRETNA Michel	24. 4.1951
BELMIMOUN Pierre	15. 9.1951
BRETTE Noël Jacky	25.12.1951
CASSIM Henri	8.10.1951
CHEVTCHOUK Marcel	1.12.1951
COURSIER Daniel	8.11.1951
CROUZIER Claude	19. 9.1951
DELAHAYE Gustave	5.10.1951
FANTON D'ANDON Daniel	30. 9.1951
GAZE Jean Paul	22. 2.1951
GENIN Jean	27. 6.1951
GUYON DE CHEMILLY Jacques	20. 9.1951
- ISNARD Bernard	27. 8.1951
KASPARIAN Marcel	11. 2.1951
KEMOKO Jacques	23. 7.1951
LEGRAND André	17. 3.1951
MAILLE Guy	3. 3.1951
BAYARD Jean Baptiste	14. 7.1951
OBENANS Jean	24.12.1951
PETIT François	25. 1.1951
SAMEL Rémy	2. 4.1951
SAUNIER Bernard	1. 1.1951

Sainte-Livrade le 6 Février 1969

Le Directeur de la Cité d'Accueil

Le Directeur

M. BOUCHET.

Invalides

ÉTAT DES INCASABLES

à la date du : 31 Décembre 1979

MOTIFS	Célibataires		Chefs de Famille		Personnes à charge		TOTAUX
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Femmes	Enfants	
- INFIRMES (percevant l'Aide Sociale aux infirmes)	+5 2	+16 5	8	44	2	-1-1-1 -2-2-2 12 6	71
- PERSONNES AGÉES (percevant l'allocation vieillesse)	0	0	9	42	5	2	56
- PENSIONNÉS et RETRAITÉS	0	0	8	30	0	-1-2 -1 14 "	52
- PERSONNES APTES AU TRAVAIL	+6 -6 72	+3 -9 52	6	23	2	13	108
	-3 -1 63	-2 -1 45					
TOTAUX.....	72 68	57 49 54	51	139	9	39 30	347



Le Directeur du Centre

(Signature)

G. DURNÉY

A R R I V E E S & **D** E P A R T S

à la date du : 3 Décembre 1979

ARRIVEES

PROVENANCE	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		TOTAUX
						G	F	
<p><u>HEANT</u></p> <p>Totaux } du mois : depuis début année :</p>								

DEPARTS

DESTINATION	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		TOTAUX
						G	F	
<p><u>HEANT</u></p> <p>Totaux } du mois : 0 depuis début année : 15</p>								

Ministère des Affaires Sociales
 Cité d'Accueil des Français d'Indochine
 Le Directeur du Centre

 G. DURNEY

4 Janvier

79

Monsieur le Ministre du Travail
et de la Participation
Direction de la Population et des Migrations
BUREAU DE L'ACTION SOCIALE
1, Place de Fontenoy
75.700 - P a r i s.

N° 172 / CAB /
YD / YD.

-Situation des effectifs du Centre d'Accueil

de Sainte-Livrade, au 31 DECEMBRE 1978

3

(3 exemplaires).

Le Directeur,




G. DURNEY

ÉTAT DES INCASABLES

à la date du : 31 Décembre 1978

MOTIFS	Célibataires		Chefs de Famille		Personnes à charge		TOTAUX
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Femmes	Enfants	
- INFIRMES (percevant l'Aide Sociale aux infirmes)	0 1	5	8	44	2	16 12 -4	75
- PERSONNES AGÉES (percevant l'allocation vieillesse)	0	0	10	43	5	2	58
- PENSIONNÉS et RETRAITÉS	0	0	9	30	0	22 20 -2	61
- PERSONNES APTES AU TRAVAIL	70 73	55 52 -4 +2	6	23	2	14 13 -1	168
TOTAUX.....	70 74	55 57	33	140	9	52 45 45	362



Le Directeur du Centre

G. Durney

G. DURNEY

A R R I V E E S & **D** E P A R T S

à la date du : 31 Décembre 1978

ARRIVEES

PROVENANCE	MOTIF	Célib	CH Fam	Parents	Femmes	Enfants		TOTAUX
						G	F	
<p><u>NEANT</u></p> <p>Totaux { du mois : 0 depuis début année : 3</p>								

DEPARTS

DESTINATION	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		TOTAUX
						G	F	
<p>DECES DE MONSIEUR LARLET Louis le 12.12.1978</p> <p>Totaux { du mois : 1 depuis début année : 1</p>			1					1
			1					1



Le Directeur du Centre

G. URDUX

5 Janvier

78

MINISTÈRE DU TRAVAIL
Direction de la Population et des Migrations
Bureau de l'Action Sociale
1, Place de Fontenoy
75.700 - Paris.

N° 3 / CAB
YD/YD.

Situation des effectifs du Centre d'Accueil

de Sainte-Livrade, au 31 Décembre 1977

3

(3 exemplaires).



ÉTAT DES INCASABLES

à la date du : 31 Décembre 1977.

MOTIFS	Célibataires		Chefs de Famille		Personnes à charge		TOTAUX
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Femmes	Enfants	
- INFIRMES (percevant l'Aide Sociale aux infirmes)	0	5	8	45	2	^{-1 -1 -1} 23 16	83
- PERSONNES AGÉES (percevant l'allocation vieillesse)	0	0	10	42	6	^{-1 -1 -1} 4 X	62
- PENSIONNÉS et RETRAITÉS	0	0	10	32	0	^{-1 -1} 25 22	67
- PERSONNES APTES AU TRAVAIL	⁻¹ 62	^{-1 -1 -1} 49	6	23	2	^{-1 -1 -1} 18 13	160
	+10 70	+10 54				-1	
TOTAUX.....	70	59	34	142	10	70 51	372

76.

58.

64.

168

366.



Le Directeur du Centre

[Signature]

G. DURNEY

198

A R R I V E E S & D E P A R T S

à la date du : 31 Décembre 1977

ARRIVEES

PROVENANCE	MOTIF	Célib	CH Fam	Parents	Femmes	Enfants		TOTAUX
						G	F	
<u>NEANT</u>								
	Totaux { du mois : 0 depuis début année : 0	//						

DEPARTS

DESTINATION	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		TOTAUX
						G	F	
DECS (Mes FROCHE et DALIN)			1		1			2
Regroupement famille		1						1
Totaux { du mois : 3 depuis début année : 3		18	4			3	2	29



Le Directeur du Centre

à la date du : 31 Décembre 1976

MOTIFS	Célibataires		Chefs de Famille		Personnes à charge		TOTAUX
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Femmes	Enfants	
- Mutilés.....	-	-	1	-	1	-	2
- Blessés de guerre.....	-	-	-	-	-	-	-
- Infirmes civils.....	-	7	11	20	14	23	85
- Malades chroniques.....	-	-	-	-	-	-	-
- Personnes âgées de plus de 55 ans...	-	-	16	19	19	16	70
- Veuves de guerre.....	-	-	-	5	1	-	6
- Autres veuves.....	-	-	-	26	5	16	47
- Femmes abandonnées.....	-	-	-	18	1	11	30
- Aptés au travail.....	70	55	8	10	7	11	161
T O T A U X.....	70	62	36	108	48	77	401



Le Directeur du Centre

G. Durney

G. DURNEY

15 Décembre 1972

MINISTERE D'ETAT CHARGE DES AFFAIRES SOCIALES
Direction de la Population et des Migrations
Sous Direction des Programmes Sociaux
en faveur des Migrants - Bureau P.3

1 Place Fontenoy

75007 - PARIS

n° 104/CAB/RF
NW - AL

- Situation des Effectifs de la Cité
d'Accueil de Sainte-Livrade
au 30 Novembre 1972 3

- Liste des Adolescents âgés de plus de
16 ans actuellement sans emploi 1

Réf.: V/Lettre PMS.3 n° 949
du 9.10.1972

Le Directeur

M. BOUCHET.



LISTE DES ADOLESCENTS AGES DE PLUS DE 16 ANS
SANS EMPLOI

Noms et prénoms	Date de naissance	Observations
HUYNH Raymond	8.09.48	Dégagé Service militaire
GILLARD Joseph	16.03.50	"
JOLIVET Albert	27.11.50	"
GAZE Jean Paul	22. 2.51	"
APOSTOLI Robert	26. 6.52	"
MUTOS Michel	7.11.53	
SAUNIER Serge	2.02.53	
GAZE François	24.04.54	
FANTON D'ANDON Robert	9.01.54	
TASDEBOIS Paul	11. 6.55	
BEDOUET Joseph	15. 7.49	Dégagé Service Militaire
LUONG NHU TRUAT Jean Marie	14.06.53	

E T A T DES INCASABLES

à la date du : 30 NOVEMBRE 1972

MOTIFS	Célibataires		Chefs de Famille		Personnes à Charge		Totaux
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Femmes	Enfants	
- Mutilés			1		1		2
- Blessés de guerre							
- Infirmes civils	1	7	9	22	13	91	143
- Malades chroniques							
- Personnes âgées de plus de 55 ans..	1	2	23	21	22	43	112
- Veuves de guerre				5	1	11	17
- Autres Veuves				26	5	51	82
- Femmes abandonnées				17	2	34	53
- Aptes au Travail	33	7	15	15	16	53	139
T o T a u x	35	16	48	106	60	283	548

Le Directeur du Centre

M. Bouchet
M. BOUCHET.



MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES
 CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
 D'INDOCHINE

47 . SAINTE-LIVRADE

ARRIVÉES & DÉPARTS

à la date du 30 NOVEMBRE 1972

ARRIVÉES

PROVENANCE	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		Totaux
						G	F	
DE BANT	-	-	-	-	-	-	-	-
Totaux {	du mois	-	-	-	-	-	-	-
	depuis début année :	-	-	-	-	3	-	3

DÉPARTS

DESTINATION	MOTIF	Célib	Ch Fam	Parents	Femmes	Enfants		Totaux
						G	F	
DINH THI TAM	décédée	-	1	-	-	-	-	1
Totaux {	du mois	-	1	-	-	-	-	1
	depuis début année	1	5	-	2	11	8	27

Le Directeur du Centre
[Signature]
 M. BOUCHET.
 S^{te}-LIVRADE-SUR-ACCUEIL
 Le Directeur

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

Le19

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

-o- A N N E X E -o-

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

ETAT des ENFANTS MAJEURS HANDICAPES

Nom et Prénom		Date de Naissance	Foyer des Parents	
BEDOUET	Lucienne	15.10.1946	Mme LIFOND Thérèse	H n° 8
BRETTE	Gilbert	16.12.1953	Mr. BRETTE Louis	F n° 1
CASSIM	Louis	13.11.1943	Mr. CASSIM Ahmed	W n° 1
CHEVTCHOUK	Marcel	01.12.1951	Mme CHEVTCHOUK	A n° 5
GASTON	Félix	10.07.1959	Vve GASTON Marie	M n° 1
GASTON	Marie-France	23.03.1950	Vve GASTON Marie	M n° 1
MARIE-DELCASSE	Marguerite	05.01.1941	Vve MARIE-DELCASSE	M n° 9
NGUYEN	Daniel	21.02.1958	Mme NGUYEN THI VUONG	E n° 4
NGUYEN VAN SANG	Marie	14.12.1954	Mr. NGUYEN VAN SANG	S n° 5
SCHMUK	Marie-Jeanne	13.02.1949	Mme JOLIVET Louise	D n° 4

Liste n° 2

NOMS & PRENOMS	SITUATION DE FAMILLE	SITUATION ACTUELLE	OBSERVATIONS
- CASSIN Ahmed 3-7-14 à Kien An	N. 3	Inapte à tout travail lourd ou même demi-lourd. Certificat du Médecin du Travail du 16-12-57.	Gastroectomie
- CATEL Edmond 30-1-15 à Caen (Calvados)	N. 1 Epoque = Nguyen Thi Oc 9-10-16 Enfant = Robert 14-11-47	En Sana à Montbrun depuis le 6 Janvier 1958 (Lot & Garonne)	Pulmonaire Famille à surveiller
- GUERMYET Marie 15-9-12 à Bao-Lac	C. 3	Inapte reconnue par le Médecin du Travail - durée 3 mois p.c. du 14-4-58.	Impotente.
- NGUYEN VAN SANG née KASSUBECK Agnès 10-11-16 (Sud Viet-Nam)	Epoque de Mr. NGUYEN VAN SANG Pierre mère de 10 enfants.	Hospitalisée à Agen depuis le 19 Juin 1957.	Pulmonaire Famille à surveiller.
- PHAN THI HOA 15-1-19	Mère de Nolle CHANTELOUP	Inapte reconnue par le Médecin du Travail, durée 3 mois, pour compter du 5-5-58.	Malade à suivre.
- VAUDIAU Daniel 25-1-52 à Haiphong	Enfant de VAUDIAU Yvonne Veuve de guerre.	Hospitalisée à Bordeaux depuis le 27 Mars 1958	Enfant très malade
- SONDIT Joan 12-10-10 à Haï	N. 1	Inapte reconnue par le Médecin du Travail - durée 2 mois, pour compter du 28-4-58.	Blessé de guerre, a subi en janvier 58 l'ablation de la vésicule biliaire.
- FURSTONS Joseph 28-12-18 à Cao-Dang	N. 5 Epoque = NGUYEN THI NGUYET 1-6-19 Enfants = Danielle 1-1-44 Susanne 2-6-45 Yvonne 29-9-47 Irène 29-9-47 Alexandre 18-9-55	Hospitalisé à Agen pour troubles confusionnels aigus le 18-4-58.	

12 Septembre

8

Monsieur le Préfet de Lot-et-Garonne
3ème Division - 3ème Bureau

1202/SLD.

AGEN

OBJET: A.M.G.

REFER: Ma lettre n° 941/SLD du 16.7.1958

Monsieur le Préfet,

Comme suite à ma lettre citée en référence,
j'ai l'honneur de vous adresser:

- un additif à la liste des rapatriés inscrits sur les contrôles du Centre
- une liste de rapatriés ayant quitté définitivement le Centre depuis le 16 juillet 1958.

Veuillez agréer, Monsieur le Préfet, l'expression
de mes sentiments respectueux.

P. le Directeur du Centre

l'Adjoint



[Signature]
TURSAN M.

MINISTRE DES AFFAIRES ETRANGERES
 BUREAU DES RAPATRIES D'INDOCHINE
 CENTRE D'ACCUEIL DE SAINTE LIVRADE

ANNEXE A LA LISTE

des personnes ayant un dossier familial d'aide sociale
 aux infirmes ou invalides en cours

Nom et prénoms	Date de naissance	Situation familiale	Pourcentage d'invalidité	OBSERVATIONS
DE LA FLORE Marie Louis	9.12.1898	M. 3 enf.	85 %	Dossier d'allocation vieillesse déposé. Non secouru par le Service n'ayant une fille de plus de 18 ans.
FLORES Y VILLAFUERTE Aguida	17. 4.1902	C.	60 %	Secouru par le Service
BYRON Vallabedassano	22.12.1895	M. 1 enf.	80 %	Dossier d'allocation vieillesse déposé. Secouru par le Service.

Sainte-Livrade le 17 Novembre 1958

Le Directeur



E. BRESTONNIERE DE CHEQUE.

Femmes seules

CENTRE D'ACCUEIL DE SAINTE LIVRADE

N° 119/A

CELIBATAIRES ET VEUF SANS CHARGE DE FAMILLE

LECOURI

OGGERI

DE COSTA

YOUSSEUF x

MOHAMED Roger x

SASSI

: Mme LEPIENA

: " DUPAS

: " FUYNEL

: " DE COSTA

: " MOHAMED

:

:

:

:

:

:

CENTRE D'ACCUEIL DE SAINTE LIVRADE

Noms et prénoms	Date et lieu de naissance	Date d'arrivée au Centre	Emploi occupé	Observations et appréciations
KAGY Amédée <i>Attendu son départ pour Gendarmerie ou Police</i>	27.7.30 à Hanoi	26.5.1956	Manoeuvre aux Ets Bonnadieu	Très bon élément - sérieux - travaille depuis le 1 ^o juillet aux Etablissements Donnadieu - A fait acte de Candidature pour la Gendarmerie - A satisfait aux épreuves probatoires - A été volontaire pour l'Algérie.
SAINT ALBIN Robert <i>lié au cas Casabianca</i>	2.4.23 à Levallois Penet	5.7.56	Manoeuvre Tanneries Augère.	A deux enfants âgés de 9 - 7 ans qu'il a ramenés d'Indochine - Sujet peu sérieux - Moralité douteuse - A vécu avec Madame CASABIANCA (aveugle) et a essayé de profiter d'elle lui promettant le mariage; y prend encore ses repas, et fait garder ses enfants par cette personne.
OGGERI Virgile <i>+ à vivre selon sa lettre.</i>	3.3.12 à Penang	24.5.56	Néant	Concubin de Madame VILLAREAL - A été affecté par Paris - Elément peu intéressant - Très prétentieux - Moralité douteuse - Très bavard Intempérant - N'a jamais travaillé - A ne pas garder au Centre. <i>Fait état de Villareal une déclaration attestant qu'elle ne désire pas vivre avec lui.</i>
PATAKI <i>A diriger sur une maison de retraite de la Légion Etrangère dès que possible ou tout au moins dès que nous déciderons réimpler un affectement -</i>	27.4.1890 à Sandorfalva (Hongrie)	20.10.1956	Néant	Excellent sujet - Parfait type du vieux légionnaire - Dévoué - Ne perçoit pas de chômage - Titulaire d'une pension proportionnelle - Rend de petits services au Centre.
De COSTA Gaston <i>à conserver -</i>	12.4.1890 à Pondichery	18.5.56	Secrétaire chargé du courrier	Excellent élément, très consciencieux et dévoué - Très méritant - Vit au Centre avec ses deux soeurs âgées - Tenue et conduite irréprochables.



DE, le 28 Janvier 1957

Directeur du Centre,

Henri Alquier
Henri ALOQUIER
Secrétaire Principal de Police
Directeur du Centre

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

ETAT

des PERSONNES vivant SEULES

((67 FEMMES))

40-59	60-64	65-74	75 et +	TOTAL
10	13	36	8	67

au 1/10/83

Vve ANTOINE-DIVY 10.03.1911
Vve APOSTOLI 22.05.1917
ARGENOUL Alice 02.02.1919
Vve ARZENAK 1914
Vve BALLOUX 14.09.1923
Vve BARAT 22.11.1916
BILLAULT Suzanne 19.03.1911
Vve BONNIERE 08.01.1919
BOUQUET Marie 21.11.1919
~~Vve BYRON 05.03.1912~~
CASSIME Zénap 15.06.1910
~~Vve CHALUMEAU 09.08.1906~~
CHAPUIS Gabrielle 06.01.1922
Vve CLAIN 02.03.1913
CLOSANT Pierrette 09.01.1912
Vve COLLIN 08.03.1910
Vve COSTA 15.03.1906
Vve CROUZIER 15.03.1918
Vve De La FLORE 16.05.1911
Vve DIOP 18.12.1911
DOTITAN Isabelle 01.01.1917
~~Vve DUCOUTUMANY 12.08.1904~~
~~DUMON Trinh 15.05.1898~~
Vve FARO 1917
Vve FERRIERE 1919
Vve GAYE 22.09.1914
Vve GUENE 24.01.1912
GUERMYET Marie 15.09.1912
Vve GUYON de CHEMILLY 1910
Vve HELLMUTH 23.03.1907
HELLMUTH Gilberte 04.05.1922
Vve KASPARIAN 1927
Vve LAMONTAGNE 02.08.1909

Vve LAMY 15.03.1920
~~Vve LARLET 01.01.1898~~
LECAS Julie 02.02.1923
LECRENN Joséphine 25.05.1914
Vve LEPINE 04.08.1909
LE THI KHANH 1907
LITOLFF Eugénie 03.10.1920
Vve LUET 15.01.1918
LUU THUY QUE 03.03.1923
MAILLE Suzanne 03.12.1924
Vve MIRALABE 10.12.1909
MOUTOUH Marguerite 01.01.1907
~~NGUYEN THI TRONG 1884~~
~~NICOLAS Marie-Lse 16.12.1906~~
Vve OBENANS 12.02.1917
~~Vve PARISSÉ 15.05.1908~~
PHAM THI LOC 12.11.1912
Vve PREGASSAM 30.06.1912
Vve REVUE 25.02.1911
SAO SO 01.08.1910
Vve SASSI 13.06.1911
Vve SAVERY 02.03.1910
Vve SIMOES DA FONSECA 17.04.1911
SIMON Delphine 19.11.1910
Vve TALBA 20.01.1906
TA THI PHUNG 1895
TRAN THI CHUAT 1900
TRINH THI MAO 25.10.1917
Vve TRUONG DINH THU 1919
Vve TRUONG DINH TRI 02.10.1902
~~Vve VAUDIAU 06.08.1927~~
Vve VILMONT 05.05.1917
Vve VIERA-RIBEIRO 23.04.1913
~~Vve VLODY 01.03.1913~~

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

28 FEVR 1978

Le19

TOTAL	+	27-34	35-44	45-54	55-64
65	8	20	11	01	01

PERSONNES VIVANT SEULES

DANS LA CITE

65 FEMMES

RECAPITULATION EFFECTIF GENERAL :

FAMILLES : 300 personnes

ISOLES : 65 personnes

365 personnes

290
62
352

MINISTRE DU TRAVAIL
 DIRECTION DE LA PROTECTION
 DES TRAVAILLEURS
 DEPARTEMENT DES PROGRAMMES SOCIAUX
 40 RUE DE LA PAIX
 75001 PARIS
 TELEPHONE (01) 47 53 20

40-60	60-64	65-74	75 et +	TOTAL
10 XX	13 XX	36 X	8	67

DANS LA CITE

62 FEMMES

RECAPITULATION EFFECTIF GENERAL :

FAMILLES : 300 personnes

INDIVIDUS : 62 personnes

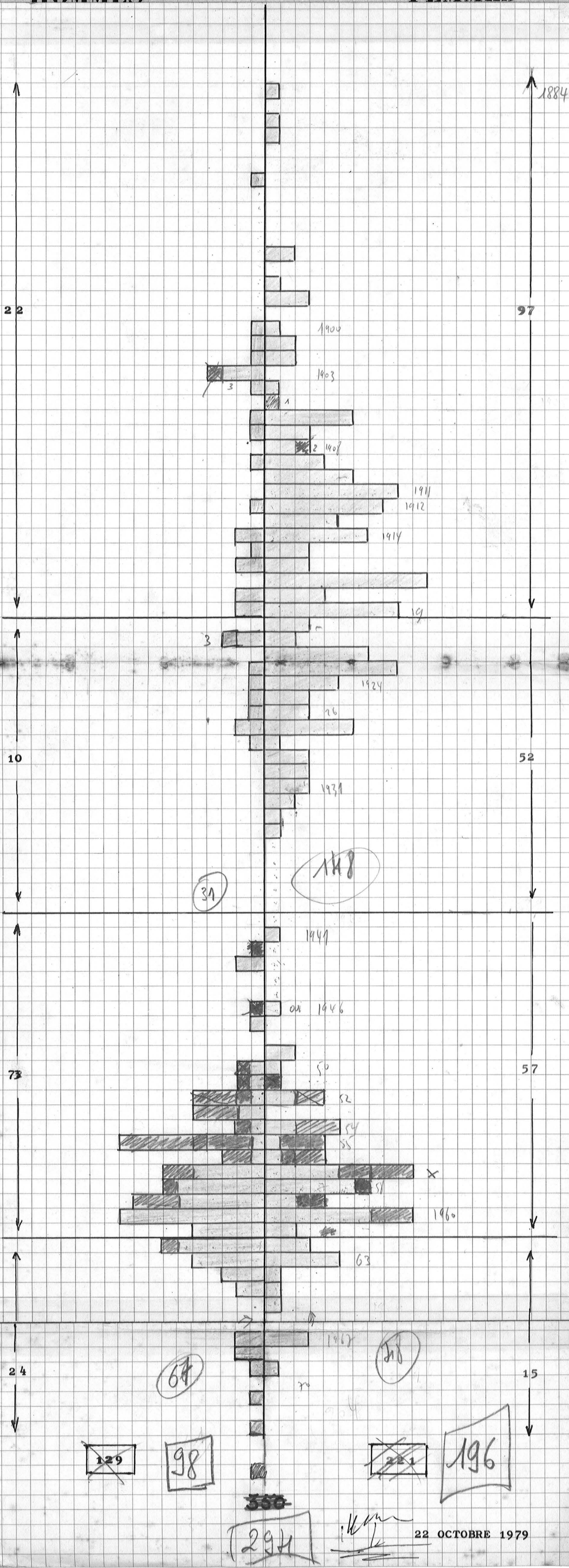
302 personnes

1473
 62
 1535
 1535

CITE D'ACCUEIL DE SAINTE LIVRADE

HOMMES

FEMMES



MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

Le 23 AVRIL 1979 19

ETAT

des PERSONNES vivant SEULES

((67 FEMMES))

81382
62
29
112

1970
1420

+ Petit
+ Muller's
+ Vappan
+ Laperche
+ Denissov
+ Durabiane
+ Vve APRESN 1/3/1971
+ B...
+ Hoang...

40-59	60-64	65-74	75 et +	TOTAL
15	17	38	9	79
10	13	36	8	67

- + Vve ANTOINE-DIVY 10.03.1911
- + Vve APOSTOLI 22.05.1917
- + ARGENOUAL Alice 02.02.1919
- + Vve ARZENAK 1914
- + Vve BALLOUX 14.09.1923
- + Vve BARAT 22.11.1916
- + BILLAULT Suzanne 19.03.1911
- + Vve BONNIERE 08.01.1919
- + BOUQUET Marie 21.11.1919
- + Vve BYRON 05.03.1912
- + CASSIME Zénap 15.06.1910
- + Vve CHALUMEAU 09.08.1906
- + CHAPUIS Gabrielle 06.01.1922
- + Vve CLAIN 02.03.1913
- + CLOSANT Pierrette 09.01.1912
- + Vve COLLIN 08.03.1910
- + Vve COSTA 15.03.1906
- + Vve CROUZIER 15.03.1918
- + Vve De La FLORE 16.05.1911
- + Vve DIOP 18.12.1911
- + DOTITAN Isabelle 01.01.1917
- + Vve DUCOUTUMANY 12.08.1904
- + DUMON Trinh 15.05.1898
- + Vve FARO 1917
- + Vve FERRIERE 1919
- + Vve GAYE 22.09.1914
- + Vve GUENE 24.01.1912
- + GUERMYET Marie 15.09.1912
- + Vve GUYON de CHEMILLY 1910
- + Vve HELLMUTH 23.03.1907
- + HELLMUTH Gilberte 04.05.1922
- + Vve KASPARIAN 1927
- + Vve LAMONTAGNE 02.08.1909

- + Vve LAMY 15.03.1920
- + Vve LARLET 01.01.1898
- + LECAS Julie 02.02.1923
- + LECRENN Joséphine 25.05.1914
- + Vve LEPINE 04.08.1909
- + LE THI KHANH 1907
- + LITOLFF Eugénie 03.10.1920
- + Vve LUET 15.01.1918
- + LUU THUY QUE 03.03.1923
- + MAILLE Suzanne 03.12.1924
- + Vve MIRALABE 10.12.1909
- + MOUTOUH Marguerite 01.01.1907
- + NGUYEN THI TRONG 1884
- + NICOLAS Marie-Lse 16.12.1906
- + Vve OBENANS 12.02.1917
- + Vve PARISSÉ 15.05.1908
- + PHAM THI LOC 12.11.1912
- + Vve PREGASSAM 30.06.1912
- + Vve REVUE 25.02.1911
- + SAO SO 01.08.1910
- + Vve SASSI 13.06.1911
- + Vve SAVERY 02.03.1910
- + Vve SIMOES DA FONSECA 17.04.1911
- + SIMON Delphine 19.11.1910
- + Vve TALBA 20.01.1906
- + TA THI PHUNG 1895
- + TRAN THI CHUAT 1900
- + TRINH THI MAO 25.10.1917
- + Vve TRUONG DINH THU 1919
- + Vve TRUONG DINH TRI 02.10.1902
- + Vve VAUDIAU 06.08.1927
- + Vve VILMONT 05.05.1905
- + Vve VIERA-RIBEIRO 23.04.1902
- + Vve VLODY 01.03.1913

Alma village

H | F

	H	F	Enfants																
			Seuls		Seuls avec enfants		Couples sans enfants		Couples avec enfants		- 17 ans		+ 17 ans						
			H	F	H	F	H	F	H	F	G	F	G	F					
1	3	ADULTES	15	11	37	27	1	2	1	7	26	7	7	16	63	9	11	69	29
1	5	3 ^{eme} AGE	48	58	4	24	19	8	18	8	9	19	9	8	8	6	32	48	28
2	8	<u>TOTAUX</u>	63	69	4	61	46	9	20	9	16	45	16	24	71	15	43	117	57

Sainte Livrade, le 25 Avril 1977

Pyramide
de
Van Ligne et fille

POPULATION	ISOLES		ISOLES avec Enfants		COUPLES sans Enfants		COUPLES avec Enfants		PERSONNE à CHARGE		E N F A N T S			
											MINEURS		MAJEURS	
	H	F	H	F	H	F	H	F	H	F	G	F	G	F
ADULTES		11		27	1	1	7	7	1	3	16	9	41	29
3ème AGE		58	4	19	8	8	9	9	1	5	8	6	32	28
ToTaL		69 B	4	46	9	9	16	16	2	8	24 B	15 B	73 B	57 B

28

6 Familles de 6 personnes

Louis
Isard
Gervais France
Orasheux
arothion
apouton guy

H

F

ENFANTS

mineurs

MAJES

à
charge

1

1

2

2

1

1

1

3

1

1

2

4

1

1

1

1

3

1

1

1

1

4

4

6

6

18

2

36

2 Familles de 7 personnes

Fantard Arden
Rangel

1

1

4

1

1

1

3

2

2

2

7

3

14

1 Famille de 8 personnes

Wguyevan Y

1

1

4

22

8

2 Familles de 9 personnes

LE VAN NHIEN
Tasleben

1

7

1

1

6

2

2

6

9

1

18

1 Famille de 11 personnes

CAZES

1

1

3

5

1

11

1 Famille de 12 personnes

Nicolas

1

1

6

11

12

Tata Jean
81 part

F 2

11

29

2

18

60

F 3

4

14

2

26

2

48

F 4

5

17

9

33

4

68

F 5

2

5

7

11

25

F 6

4

6

6

18

2

36

F 7

2

2

7

3

14

F 8

1

1

4

2

8

F 9

1

2

6

9

1

18

F 11

1

1

3

5

1

11

64 autres

F 12

1

1

6

4

12

31

78

52

129

10

300

Effort/ gender on 6/4/79 = 358 on 31/3

Fault			ENTRIES		a day	Total
	H	F	Mi	79)		
2P	10	28	2	18	—	58
3P	4	14	2	26	2	47 x
4P	5	18	9	36	4	72 x
5P	1	4	7	8	—	20
6P	4	6	6	18	2	36
7P	2	2	7	3	—	14 x
8P	1	1	4	2	—	8 x
9P	—	2	6	9	1	18 x
11P	1	1	3	5	1	11 x
12P	1	1	6	4	—	12 x
	29	77	52	129	10	297

ef up 45

H	F
1890-1	1886 - 1
	87 - 1
	95 - 2
	97 - 1
	1900 - 1
1901 = 1	1901 - 1
1902 = 1	02 - 2
1906 - 1	05 - 1
1907 - 1	06 - 4
1909 - 1	07 - 3
	08 - 1
	09 - 4
	1910 - 6
	11 - 9
1912 - 1	12 - 4
	13 - 3
1914 - 2	14 - 7
	15 - 3
1916 - 2	16 - 3
	17 - 9
1918 = 2	18 - 4
1919 = 2	19 - 9
1920 = 1	20 - 3
1921 = 2	21 - 2
1923 = 1	22 - 7
1924 = 1	23 - 8
1925 = 1	24 - 5
1926 = 1	25 - 3
1927 = 2	26 - 4
1928 = 1	27 - 5
	28 - 1
	29 - 3
	30 - 3
	31 - 3
	32 - 2
	33 - 1
	34 - 1
	41 - 1
	47 - 0
	46 - 1
	48 - 0
	49 - 0

after = 134641 = Rim

1943 = 1
26

134

H	F
1949 - 1	
50 - 1	
1951 - 1	
1953 = 1	
1954 - 1	1954 - 1
1958 - 1	1955 = 1
1959 - 1	1966 = 1
1965 = 2	1967 - 3
1967 = 2	
1968 - 2	
1969 = 1	1969 = 1
1971 1	
1973 - 1	
1978 - 1	
13	

66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76
1	1	1	1	1	1	1	1			1

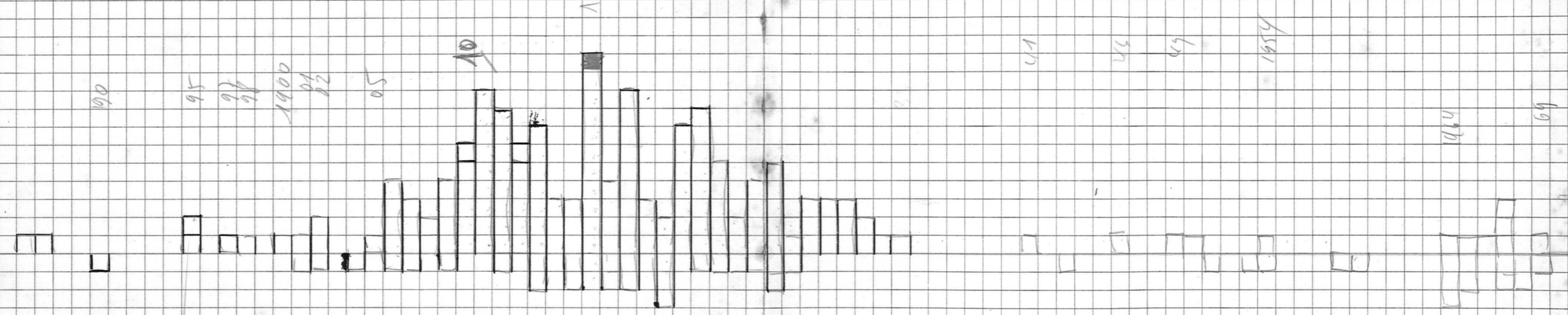
3000
1500

23

23 { 3000 SC
1500

12
Sum 3000 - 150

23	23	23
1500	1000	500
= 12	8	3



190

95

97

98

1400

81

82

05

10

17

22

26

27

28

30

34

41

45

49

55

64

69

13
14
15
16
17
18
19
20

1890

91
92
93
94
95
96
97
98
99

||
|
|

|

1900

01
02
03
04
05
06
07
08
09

|
||

|
||||
|||
||
||||

|
|
|
|
|

1910

11
12
13
14
15
16
17
18
19

|

||
||
||

1920

21
22
23
24
25
26
27
28
29

||

|||
|
|
|
||

1930

31
32
33
34
35
36
37
38
39

|||
||
|
|

|
|
|
|

1940

41
42
43
44
45
46
47
48
49

|

|

|

|

|

1950

51
52
53
54
55

|

||
|

|
|
|

1982
1886
96

F

H

1956
 57
 58
 59
 1960
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 1970
 71
 72
 73
 74
 75
 76

I
 I
 III
 I

I
 I
 III
 II
 III
 II
 I
 I
 I
 I
 I

1886
 1887
 1888
 1889

I
 I

g

15

$$H = 45$$

$$F = 0.52$$

196 am 15/9/12 (jude)

14/11: 202 - 5 Dec 1952

Gen Population - gümle 357

B	C	M	San Aely
105	227	5	20
30%	63%	2%	5%

Gen adults 187.

B	C	M	San
66	103	3	9
36%	59%	2%	5%

Résidences illégales

10	MANGEL	-	1 Fille depuis 2 ans (Mariage colonial) + 1 Fille + 1 Fille
16	PHILIPPE	-	2 petits-enfants + 1 Fille
2	DUCOUTUMANT	-	1 Soeur (étrangère)
19	TRUAT	-	3 petits-enfants
3	DUTAMBY	-	1 Fille + 2 petits enfants
13	MUTOS	-	1 Fille + 1 enfant
9	LECRENN	-	1 Fille
17	SANG	-	1 veuve
14	Nguyen Thi Dao	-	1 change
15	Nguyen Thi Phung	-	1 change
1	COURSIER	-	1 Fille + 1 veuve de Haouma
11	MERLET	-	1 Fille + 1 veuve
5	Fangit	-	1 fille (Mariage)
12	RODENTE	-	1 fils (étranger)
18	SAUNIER	-	1 fils (étranger)
6	Hellmuth	-	1 fils (étranger, argentin)
4	FAURIS	-	1 fille Henri (étranger) par étranger (9-9-39/31-12-41)
8	LAPORTE	-	20 petits enfants
7	ISKAND	-	1 fille + 3 enfants

1 dossier en 2 semaines
 - 1940-20
 B.M.

Voir parents LOMET
 + autorisation Fauris

MINISTÈRE DU TRAVAIL

DIRECTION DE LA POPULATION
ET DES MIGRATIONS

SOUS-DIRECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX
EN FAVEUR DES MIGRANTS

CITÉ D'ACCUEIL DES FRANÇAIS
D'INDOCHINE

47110 SAINTE-LIVRADE

Téléphone (58) 01.00.20

Le 28 FEVR. 1978 19

PERSONNES VIVANT SEULES
DANS LA CITE

65 FEMMES

RECAPITULATION EFFECTIF GENERAL :

FAMILLES : 300 personnes

ISOLES : 65 personnes

365 personnes

Moins de 60 ans

Plus de 60 ans

1981
60

SEULES

alc 1981

Adau
 Aradi an
 Balluys
 Belmann
 Chiquet
 Christiane
 Deroussier
 Durban
 du Farley
 Fany
 Fongit
 Gary
 Hametang
 Hellmuth
 imbiame
 Haang thi hinh
 Hojan
 Hueyih
 Haganian
 Hi'ss
 Lecar
 Lejeune
 Lem ty que
 Nadie
 Nestet
 Nuto
 Nguyen (Quon)
 Nguyen Th. Vuay
 St-Jacques
 To van tray

arthur-dry
 gystal
 Jofona
 le grand
 agena
 Basat
 Berlin
 Billant
 Bannere
 Baugnot
 M. Brute
 Byron
 M. camion
 canine
 cherdant
 clain
 elosant
 callin
 casta
 caudier
 crayon
 de la Mare
 diop
 dohitan
 demon
 Faure
 Faro
 Faure
 Ferrand
 Ferrere
 Geyron
 gator
 gaye
 glaube
 guene
 gueryet
 gye chemly
 Hellmuth

Hi'ss
 Janantaya
 Jany
 Jyast
 Jaret
 Lecler
 Lepine
 Le Hi Blank
 Lijar
 Lijaff
 Lardet
 Leut
 Lucy fort
 Mar delcane
 Maralabe
 Mariban
 Mantaul
 M. Ph. Xuan tu
 M. off van bay
 olomans
 Parire
 Petit
 Ph. Th. Lu
 Prejannan
 Perre
 Puhellais
 Seo-so
 Saron
 Saunier
 Sarey
 Siman
 Simas Jansca
 Siva
 Talba
 To Ph. Phuy
 tran thi chat
 trich thi mas
 tuy d'ail thu

+ 60

fray del tu

R. Vangar

olle Vangar

Vagar

Vilment

Vike Rhen

Mader

Wencher 84

84

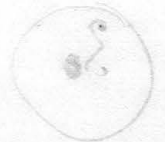
30

78

102

11

203



CENTRE D'ACCUEIL DE SAINTE-LIVRADE

(Lot-et-Garonne)

Ayants droit

Le Préfet du Lot-et-Garonne

+ 60 ans = 22
 - 60 " = 7
 Hand. - 60 ans = 6
 0 à 17 ans = 13

+ 60 ans = 97
 - 60 ans = 46
 Hand. - 60 ans = 5
 0 à 17 ans = 7

Maladie : 4.00%
 Veillesse : 3.25%
 48

(a) pour la Sécurité Sociale
 153

(b) pour IRCANTEC : 0.84%

NET A PAYER :

203

POUR MÉMOIRE

Brut mensuel

Sécurité Sociale, part patronale

Maladie : 12.95%
 Veillesse : 7.50%

9.00%

0.10%

Camp espagnol = 58 Personnels

Personnels = 16

TOTAL BRUT :

CERTIFIÉ EXACT ET ARRÊTÉ A LA SOMME DE : — en lettres - net à payer —

74

Fait à Sainte-Livrade, le

Certifié exact l'exécution des travaux ci-dessus

Le Directeur,

L'intéressé

Signé : G. DURNÉY.

- 6
 - 10
 - 51
 + 1

29
 143
 172

	H	F	empal of 17	P a dlay	tdr
23 2 persan	 18	 22			+++++ +++++
2 3 Persan					
1 4 Persan					
3 5 Persan					
6 Persan					
1.7 Persan					
30 Family → 78 Persan	244	295	20 E	5	94 29 20 5 78
12 Persan					

9/14/92

H

F

22

97

3^o age

7

46

— 60 ans

H

F

29

143

145

13

7

enfant

6

5

Majors Handicap

48

15

~~15~~

203

enfant-

261
26
hr